

goiena

DEBAGOIENDARROK DIOGUNA



2011-01-14
EGUBAKOITZA
448. ZENBAKIA
11. URTEA
DOANEKOA
GOIENA.NET
TOKIKOM

Danbakako finala gaur Espaloian



Atom Rhumba. | GOIENA

Xarma, Lord Witch eta Desprezioren artean erabakiko da irabazlea, 22:30ean hasita. Talde gonbidatua: Atom Rhumba. | 31

DANBAKA))))

Itñaki Toledo antzularra bigarren Espainiako oilagor txapelketan | 25



Bailaran 100 ordezkari sindikal gutxiago aukeratuko dira | 2



Etxean erabilitako olio batzeko zerbitzu berria abiarazi du Mankomunitateak | 4

MUNDUKO SNOW TXAPELKETAN

Manex Azula Bergarako 15 urteko rider gaztea Bartzelonan izango da bihar, zapatua, Palau Sant Jordi jokatu den munduko snowboard txapelketan; gazteegia da lehiatzeko, baina txapelketako inaugurazio ekitaldian egingo duten *big air* proban lehen saltoa egiteko gonbidatu dute. Maila handiko riderra da, eta horregatik egongo da han. | 18

Manex Azula, Bergarako Labegarietako grafiti baten ondoan.

XABIER URTZELAI

Zubi berria jartzen ari dira Arrasaten

Ospitalea eta haren ingurua eskurago izango dute oinezkoek | 12



Asteon hasi dira zubia jartzen. | U.M.

Debagoieneko kirolari onenek hilaren 21ean jasoko dute saria Aramaion egingo den ekitaldian | 28



dks'10
debagoieneko
III. kirolsariak

Debagoieneko nork merezi du herritarren saria?

Debagoieneko kirolaren sari banaketa ekitaldia

Urtarrilak 21 ostirala
Aramaio Kultur etxean | 19:00

egin zure proposamena!



www.kirolsariak.com

Hauteskunde sindikalaletan ere igartzen dabil krisia

- ▶ Irailtik maiatzera arte, lau urteotarako ordezkariak aukeratzen dihardute enpresek
- ▶ Krisiaren eraginez langile gutxiago dago, eta, horren ondorioz, ordezkari gutxiago ere bai
- ▶ Sindikatu nagusiak pozik daude emaitzekin, ez da-eta gorabehera handirik izan

LEIRE KORTABARRIA | BERGARA

Ezaugarri bereziren bat baldin badute 2010-2011ko hauteskunde sindikalek, hauxe da: aurreko aldian baino ordezkari asko gutxiago aukeratu direla. Hala, Debagoiengan 530 ordezkari sindikal inguru aukeratu ziren aurrekoan, orain lau urte; bada, oraingoan, 430 inguru aukeratzea tokatzen da. Horrek arrazoi garbi bat dauka: zentsua; hau da, langile kopurua txikiagoa dela. Enpresa batzuk itxi egin dituzte; beste askotan, kaleratzeak egon dira. Beste batzuetan, inork ez du bere burua hautagai izateko aurkeztu, eta ez dira hauteskundeak egin.

Hauteskunde politikoekin gertatzen den moduan, momentuko egoerak -kasu honetan, krisiak- gainetik eta oso gertutik hegan egindako hauteskundeak izaten dabilta hauek. Krisia islatu da, batik bat, enpresa kopuruan eta langile kopuruan; ez hainbeste emaitzetan, ordea, nahiz eta ezuste batzuk ere izan diren han-hemenka.

Iraila bukatutakoan, eta Deba bailara osoa (Debabarrera barne) kontuan hartuta, hauek ziren emaitzak: 1.002 ordezkari aukeratzen ziren, horietatik gehienak (635) metal arlokoak. ELAk jarraitzen du bailaran ordezkari handiena duen sindikatua izaten: esandako epean, 426 ordezkari lortu zituen (%42,51); bigarren, LAB (276 ordezkari, %27,54); hirugarren, CCOO (163 ordezkari, %16,27); laugarren, UGT (79 ordezkari, %7,88); eta gainerako 58 ordezkariak (%5,79) banatu ziren ESK eta beste sindikatu batzuen artean.

ELA nagusi Debagoiengan ere Indar sindikal bakoitza banaka hartuta, hauek dira bakoitzaren emaitza batzuk, hauek Debagoienera mugatuta: ELAk gehiengo lortu du Aita Mennin (ordezkari guztiak, 13ak, bereak izango dira), Natra Zahorren, Hijos de Juan de Garayn, Recyden, Elay Industrialen eta beste leku batzuetan. LAB nagusi izan da, besteak beste, Arcelorren, Bergarako Udalean eta Arrasateko Udalean; Euskadiko Langile Komisioek (CCOO) Oñatiko Katean bostetik bost ordezkariak lortu ditu, eta Esko-

riatzako Udaleko ordezkaria ere; eta ESKren lorpen nabarmenetako bat izan da Bergarako Udalean zuen ordezkari hiruakoa.

Hauteskunde epea irailean hasten da, eta maiatzean oraindik ere bozkaten dute enpresa batzuetako langileek. Hala ere, hilabete intentsuenak izaten dira irailtik abendura artekoak: tarte horri epealdi trinkoa deitzen diote sindikatuak, eta hor aukeratzen dira ordezkari sindikalen %60 eta %70en artean. Normalean, metalaren sektoreko enpresek bozkaten dute lehenengo; gero, irakaskuntza eta osasun arloa izaten dira -baina horiek erki-dego autonomo bakoitzak egiten duen egutegiaren arabera antolatzen dira-, eta administrazioak ere tarteka izaten ditu; oraingo hauteskundeetan, esaterako, Bergarako Udaleko hauteskundeak atzeratu egin dira eta joan den astean izan ziren. Esan bezala, LABek atera du gehiengo, 13tik zortzi ordezkariarekin; ELAk eta ESK-k hiruna atera dute, eta LABek eta ELAk bere lehengo



emaitzei eutsi diete; ESK-k bi ordezkari irabazi ditu. Bergarako Udalaren kasua -eta erakunde publikoen kasuan ere hala da- salbuespena da: horietan, langile gehiago dago aurten orain lau urte baino. Bergarako Udalaren kasuan, esaterako, 2006an 143 langile zeuden erroldan, eta 12 ordezkari aukeratu zituzten; orain, 177 daude, eta 14 ordezkari aukeratu dituzte. Administrazio publikoetan zentsua handiagoa da orain, baina hori da salbuespen bakarra.

Bailarako ordezkari sindikalek esaten dutenez, orokorrean 2006ko emaitza antzekoak izan dira, gorabehera batzuekin. Hala, Debagoiengo udaletan ezustekoak izan dira: ordezkari bakarra duten udal batzuetan, zeinuz aldatu da botoa. Hala, Antzuolan eta Aretxabaletan, ELArendako izan da ordezkari hori, orain arte LABena zenean. Eskoriatzako Udalean, berriz, ELAk galdu egin du bere ordezkari, CCOOren mesedetan. Arrasaten, LABek izan du gehiengo, eta Oñatikoan, ELAk.

Dena dela, datozen aste eta hilabeteetan, Debagoiengo enpresa garrantzitsu askotan egingo dituzte hauteskundeak: Auzo Lagunek eta Lagun Aro aseguru enpresak otsailean izango dituzte; Bergarako Candy Hooverrekoek martxoan aukeratu dituzte bere 13 ordezkariak, eta Gelmakoekek ere hilabete horretan izango dituzte hauteskundeak; Oñatiko Energia Portatil enpresako lantaldeak 9 ordezkari aukeratu ditu, eta Chinchurretakoak, berriz, bost. Torunsako langileek ere oraindik ez dute bozketa egin, eta administrazioa bueltatuz, Debagoiengo Mankomunitateko langileek ere ez dute oraindik bozketa egin; apirilean izango dute.

Lehenengo antzeko emaitzak

ELAko Debagoiengo arduradun Amagoia Lasagabaster pozik dago izandako emaitzekin: "ELAk Deba eskualdeko ordezkari osoaren %42,88 lortu du, 2006an baino gehiago: orduan %42,58 genuen". Bere esanetan, "oso zaila zen ELArendako bere ordezkari mailari eustea, %40an zegoelako".

Ezin ahaztekoa da, baina, aurtengo berezitasun handia: delegatu kopuru txikiagoa: "Deba bailara osoan, ELAk 445 ordezkariarekin hasi zuen urtea, eta 374rekin bukatu du. EAEn, 1.040 ordezkari zeuden hasieran, eta 872 urte bukaeran". Horretarako hiru faktore aipatzen ditu: "Enpresa batzuk itxi egin dira; eta beste batzuetan, zentsua hainbeste txikitu denez, ez dituzte hauteskundeak egin; adibidez, Nemesio Zubian, eta beste batzuetan. Bigarren, enpresa askotan langile gutxiagorekin geratu dira: hala, Elayn hiru ordezkari bat aukeratzea pasa dira; Arcelorren, 13tik bederatzira... Bestalde, epealdi trinkoaz ari gara, eta abendurako aurreikusten ziren hauteskunde batzuk urtarrilerara atzeratu dira. Eta azkenik, beste enpresa batzuetan inork ez du ordezkari sindikal izateko bere burua aurkeztu nahi izan". Lasagabasterren esanetan, "enpresa askotan pasatu dira hiru ordezkari izatetik bakarra izatera".

LABeko arduradun Jose Ramon Kortabarririk ere balorazio ona egin du epealdi trinkoaz:



Irailtik abendura arte aukeratu dira Euskal Herriko ordezkari sindikalen %60-70. | ELA



Bergarako Udaleko langileek martitzenean izan zituzten hauteskunde sindikalak. | LEIRE KORTABARRIA

"Orain arte eutsi egin diogu gure ordezkari portzentajeari: ez da askorik handitu, baina ez da beherakada nabarmenik ere egon. Kasu batzuetan, ordezkari aldatetak egon dira, baina ondorioa da eutsi egin diegula gure emaitzei". Emaitza positibo batzuk aipatzen ditu: Arcelorren gehiengo izan du LABek; Oñatiko Hijos de Juan de Garayn ordezkari bat gehiago atera dute (lautik bostera pasatu dira); Natran zituzten sei eutsi diete, Oñatiko Udalean bigarren izan dira eta lehen baino bi ordezkari gehiago lortu dituzte...

Kortabarriak ere onartzen du krisiak eragin handia izan duela honako hauteskundeetan: "Enpresetan eztabaida asko egon dira; langileen artean, zuzendaritzarekin, egoera dela, EREak direla... Gure kasuan, emaitzak hobeak izan dira gure burua berri dugun lekuetan, betikoa egin dugunetan baino".

ESK sindikatuari dagokionez ere, pozik daude arduradunak orain arte lortu dituzten fruituekin: "Sindikatu txikia gara, eta kosta egiten zaigu besteen pareko emaitzak ateratzea; baina gu geunden lekuetan jarraitzea lortzen gabilta. Hala, Arrasateko nagusien egoitzan, iaz greba eta mobilizazio batzuk egon ziren, eta ESK-k aurpegia eman zuen orduan; eta botoetan igarri da lan hori. Bestalde, Bergarako Udalean gure ordezkari hiru koiztu egin dugu. Horrek guztiak indarra ematen digu", esaten du ESK-ko ordezkari Felix Irizarrek.

Irakurketa orokorrako ere egiten du Irizarrek: "Orokorrean, parte-hartze garrantzitsua izan da langileen aldetik; kon-

promiso handia erakutsi dute. Bestalde, gu sindikatu txikia gara eta ez dugu gorabehera handirik izan. Oso pozik gaude eta, etorkizunera begira, oraindik Candy Hoover enpresako hauteskundeak geratzen dira, besteak beste, eta hor guk gehiengo izan ohi dugu".

"Jendea gehiago oartzten da" CCOO sindikatua da hirugarren indar sindikala. Debagoieneko ordezkari Julian Feok esaten duenez, hauteskundeak "nahiko ondo" joan dira orain arte euren dituzte...

dako. Emaitza batzuk nabarmentzen ditu: "Eskoriatzan, Alzan, bostetik bost ordezkari atera ditugu; Ezkurran, lautik bi; Tesan, bat. Arrasateko enpresetan ere emaitza onak izan ditugu: adibidez, Polmetasan lau ordezkari; Caldereria Epelen, bat; Arrasate G-Taldea enpresan, hirutik hirurak; Oñatiko Garbilan enpresan ere hiru ordezkari hirurak lortu ditugu, eta Katean ere guztiak, bostetik bostak; Bergaran, Izpin, bat; TTT enpresan, bi..."

Euren eskaera garrantzitsuez galdetuta, Feok esaten du

"denon berberak" izan direla; eta hau ere azpimarratzen du: "Hitzarmen probintziala eskatzen dugu, eta ez estatukoa, beste batzuek eskatzen dugula esaten duten moduan. Horrez gain, Gipuzkoako metalaren sektoreak hamar urte eman ditu hitzarmen barik, eta hori ere erreibindikatu dugu".

Krisiaren eraginaz ere hitz egiten du CCOOko bailarako arduradunak: "Krisiarekin, jendea inoiz baino gehiago konturatu da zeinek egiten duen borroka eta zeinek ez. Horregatik

lortu ditugu ordezkariak lehen ez geneuzkan lekuetan". Horrez gain, krisiarekin "zailtasun handiak" egoten jarraitzen dutela esaten du, batez ere eraikuntza sektorean. "Eraikuntza pikutara joan da hemen ere", esaten du.

UGTko ordezkariak ere esaten dute enpresak txikitu egin direla eta komite handiak zituzten enpresa askotan, orain komite txikiak geratu direla; eta horrez gain, langileen aldarrea edo jarraera ere okertu egin direla, krisiak kolpatuta: "Jendea nekatuta, ilusioa galduta, beldurtuta... dago". Hala ere, "ondo" joan dira hauteskundeak orain arte UGTren dako: "Gure lana ikusi dute eta itxaropena dute. Batzuek galdetzen dute hauteskundeek zertarako balio izango duten, baina gu euredako sostengu edo laguntza bat gara", esaten dute UGT sindikatuko ordezkariak.

Ohiko hauteskundeak bezala Hauteskunde sindikalek, hauteskunde politikoek bezala, euren egutegia daukate. Hasteko, aurre-abisua egin behar da hilabete lehenago: deitu nahi dituen sindikatuak enpresa-komiteari eta enpresari jakinarazi behar dio. Prozesua hasten da, eta enpresak bozkatu dezaketen langileen zentsua ematen du. 16 urte da gutxieneko adina, eta hilabete bat da gutxieneko antzinasuna; edozein kontratu motako langileek dute bozka-eskubidea. Gero, hautesmahaia osatzen da presidentearrekin (enpresako langile antzinaoena), bokalarekin (langile zaharrena) eta idazkariarekin (langile gazteena). Mahaia osatzen denetik gutxienez 24 ordu eta gehienez 10 egun pasa behar dira hauteskundeak egiteko.

Hemen ere posta bidez bozka daiteke

PROZESUA Hasten da sindikatu batek hauteskundeak deitzeko aurre-abisua egiten duenean. Enpresa-komiteari eta zuzendaritzari jakinarazi behar dio.

ZENTSUA Enpresak ematen du. Boto-eskubidea dute gutxienez 16 urte eta hilabeteko antzinasuna duten langileek, edozein kontratu mota dutela.

EPEA Hautesmahaia osatzen da, presidente, bokal eta idazkariarekin. Hori egin eta 24 ordu igaro eta gero egin daitezke hauteskundeak. Hamar egun da muga-epaia.

PAUSOAK Egutegi propioa dute hauteskunde sindikalek, eta pauso guztiak jasotzen ditu: sindikatuak zerrendak aurkezteko, bozkatzeko eguna eta ordutegia ezartzeko, posta bidezko botoa noiz egin daitekeen zehazteko, sindikatuak propaganda egiteko...

ORDEZKARIAK Hiru arte hautagai badaude, euren izenean ematen da botoa; hiru baino gehiago badaude, zerrenda itxiak bozkatzen dira.

ESANAK



"Oso zaila zen ELArendako bere %40ari eustea, baina lortu egin du"

"Debagoien eta Debabarrenean nagusi izaten jarraitzen du ELAk"

AMAGOIA LASAGABASTER | ELA-KO ORDEZKARIA



"Eutsi egin diegu gure emaitzei: ez da askorik handitu, baina ezta txikitu ere"

"Lehen baino ordezkari gehiago lortu dugu zenbait enpresatan"

JOSE RAMON KORTABARRIA | LAB-EKO ORDEZKARIA



"Zaila da besteen pareko emaitzak lortzea, baina oso pozik gaude gureekin"

"Arrasateko egoitzan borroka egin izana igarri egin da gero bozketetan"

FELIX IRIZAR | ESK-KO ORDEZKARIA

Mondragon Unibertsitateak langileei zuzendutako zazpi master berri abiaraziko ditu

Formatu eta ordutegi aldetik profesionalei egokituta egongo dira

MIRIAN BITERI | ARRASATE

Ikasketa berriekin dator Mondragon Unibertsitatea (MU). Hain justu ere, hiru unibertsitate master eta titulu propioko lau master jarriko ditu martxan aktibo dauden profesionalendako. Unibertsitate masterrak honako hauek dira: Enpresen Kudeaketa eta Zuzendaritza (Garaian), Kooperatiben Kudeaketa (*on line*) eta Hezkuntza (*on line*). Titulu propioak, berriz, honako hauek dira:

Berrikuntza eta Ekintzailtza (Oñatin), Ekoizpen Ingeniaritza (Arrasaten), Ekoizpen Ingeniaritza (Bilbon) eta Manufakturing-a (Miñanon).

Unibertsitatetik jakinarazi dutenez, 25 urtetik gorako langileei zuzenduta daude horiek, eta, hortaz, ordutegi aldetik eta formatu aldetik aktibo dauden profesionalen beharretara egokitu dago eskaintza berria; hain justu ere, MU+ (Professional Learning

Space) izenekoa. Formatuari dagokionez, presentziako eskolak eta *on line* eskolak tartekatuko dituztela azaldu dute.

Ikastaroekin osatu

Aldi berean, unibertsitatetik azaldu dute aipatutako master horiek aditu-ikastaro, ikastaro aurreratu eta prestakuntza irekiko ikastaroekin osatu egingo direla eta 2011. urtean egin ahal izango direla.

Etengabeko prestakuntza

MUren eskaintza berriaren helburua da profesionalei gradu eta gradu-ondoko prestakuntza aukera eskaintzea, "bizitza osoan zehar". Horren harira, gaineratu du neurriko prestakuntza berritzailea izango dela, eta 25 urtetik gorakoei lan egiten duten bitartean, prestatzeko aukera emango diela: "Berdin dio unibertsitatetik bost minutura edo hainbat kilometrora egon".



Iralagoitia, Antzuolan. | M.B.

Kristina Iralagoitia
Ingurumen teknikaria

"Etxeko olioaren gaikako bilketa bultzatu nahi dugu"

M.B. | ARRASATE

Etxeko olio jasotzeko zerbitzu berriaz jardun du Debagoieneko Mankomunitateko Ingurumen teknikari Kristina Iralagoitiak.

Zergatik jarri du Mankomunitateak zerbitzu hau martxan? Etxeko olioaren gaikako bilketa bultzatzea eta herritarrengana hurbiltzea lortu nahi dugu, batzen den hondakin kopurua handitzeko.

Bailarako herri guztietan egongo dira?

Mankomunitateko herri guztietan edukiontzia jarri ditugu. Zerbitzuaz Eko3r enpresa arduratuko da.

Nola funtzionatu du?

Etxez etxe banatutako poteak bakarrik erabili ahal izango dira edukiontzietan olio sartzeko. Behin etxean potea bete, nahi denean edukiontzira hurbildu, potea dagokion lekuan sartu eta edukiontzia beste pote huts eta garbi bat itzuliko du. Dena dela, poteekin batera, eskuorri bat ere banatu da, bertan, herri guztietako edukiontzien kokapenak eta funtzionamendua ikusteko.

Poterik jaso ez duenak non eskura dezake?

Landa auzoko biztanleak eta banaketan arazoak izan direla-eta poterik jaso ez dutenak dagozkien udaletxeetara hurbil daitezke potea lortzeko.

Noiz husten dira edukiontzia?

GSM sistemaren bitartez Eko3r enpresarekin konektatuta daude, edukiontzia ekoizpen berri unean-unean emanez. Matxura eta betetze mailaren berri izaten du eta %80 beteta dagoenean, Eko3r arduratzen da ontzi beteak jasotzea eta mantentze-lana egiteaz.

Zer egingo da olioarekin?

Enpresako instalazioetan aurre-tratatzen da, gero baimendutako hornitzaile bati saltzeko. Olio erregai gisa erabiltzen da, baina etorkizunerako beste irteera batzuk ikertzen ari dira olioaren zikloa Arrasateko egoitzan betetzeko.

Sindikatuak hainbat ekimen egiten ari dira hilaren 27rako greba orokorrera dei eginez

LABek elkarretaratzea egin du asteon; ELAk eta ESK-k ere kale agerraldiak eta hitzaldiak deitu dituzte datozen egunetarako

M.B. | ARRASATE

Hilaren 27ko greba orokorraren harira ekimenak egiten dihardute bailaran. LABek elkarretaratzea egin zuen martitzenean Arrasateko Seber Altube plazan, pentsioen erreformaren kontra eta urtarrilaren 27rako euskal gehieneko sindikalak deitu duen greba orokorrean parte hartzeko gonbita egiteko.

Sindikatu abertzaleko Debagoieneko hainbat ordezkari hartu zuten parte esandako bilkuran. Salatu zuten Espainiako Gobernuak aldaketa handia egin gura duela pentsioen sisteman, erretiro adina 65 urtetik 67ra atzeratuta eta kotizazio urteak gehituta. Horren harira, egin gura duten erreformaren atzean Zapateroren Gobernuak pentsio sistema pribatizatzeke gogoia dagoela aipatu zuen LABek.



LABek elkarretaratzea egin zuen martitzenean. | JULEN IRIONDO

Datozen egunotako ekimenak

ELA eta ESK sindikatuek ere greban parte hartzeko dei egin dute eta datozen egunetarako ekitaldiak antolatzen dituzte. ELAk langileen batzarra egingo du gaur

Oñatin, 09:30etik 11:30era, eta horren ostean kale agerraldia. ESK-k, berriz, hitzaldia egingo du hilaren 19an Arrasaten (18:00, Kulturaren) eta 19:30ean kale agerraldia Seber Altuben.

Goiena Telebista ikusten ez baduzu ostera ere sintonizatu

M.B. | ARRASATE

Goiena Telebista ikusten ez dutenek berriro sintonizatu behar dute. Hainbat aldaketa egin ditugu Muruko antenan; hori dela-eta, baliteke Goiena Telebista ikusten zen hainbat etxetan orain ez ikustea. Kasu horietan, esan bezala, telebista berriro sintonizatu behar da. Hain justu ere, telebistak berriro bilatu behar du automatikoki (edo bestela eskuz) Goiena Telebista.

Lurreko Telebista Digitalaren bitartez jasotzen duten etxeetan egin behar dute esandako egokitzapen hori. Dena dela, Muruko antenan egindako egokitzapenak eragina dauka ondorengo herrietan bakarrik: Leintz Gatzaga, Eskoriatza, Aretxabaleta, Arrasate, Aramaio eta Oñatin.

Frutak & Barazkiak



Kalitatezko fruten bila? Mgusta aukera biribila!

Kalabazina 0,69 €/kg

Raf tomatea 1,99 €/kg

Azalore 1 0,99 €

3 letxuga 1,29 €

Kiwi, bertakoa 0,79 €/kg

Eskaintzaren epea urtarrilaren 15etik 22ra.



Barrenkale 9
Tel.: 943 76 10 43
BERGARA

Durana 16
Tel.: 943 03 66 63
ARETXABALETA

Urbarri etorbidea 3
Tel.: 943 08 14 07
ARRASATE

ORDUTEGI
JARRAITUA
08:30etik 21:00etara



GOIENA

Giza eskubideen aldeko kamisetak

Aretxabaleta lesbaa eta Arrasateko Nubi elkarrekin kamisetak saltzen dabilta. Saharan jasaten ari den giza eskubideen bortxaketa salatzeaz gain, sahararrendako dirua batu nahi dute ekimenaren bidez. Helduendako kamisetak 12 euro balio dute eta umeenak, berriz, 10. Interesatuak 626 63 91 64 edo 685 72 48 17 telefono zenbakira dei dezakete.

"Aurrera egiteko balioko duen urratsa" egin du ETAk



- ▶ Hala diote ibarreko hainbat kazetarik ETAre agiriaren gainean galdetuta
- ▶ Guztiek dute ezker abertzalea Udal hauteskundeetan egongo den itxaropena



MARIA AGIRRE
EUSKADI IRRATIKO KAZETARIA

1. "Bazetorrela eta bazetorrela. Horrela egon gara azken asteetan, eta azkenean, etorri da. Edukiari dagokionez, ez nuen ez gehiagorik ezta gutxiagorik espero ere. Pentsatzen nuen borroka armatuaren amaierarik ez zuela iragarriko. Normalean, ETAk agiri luze eta ozpinduak idatzi izan ditu, eta eskertzen da azken hori motza eta beste tonu baten idatzitakoa izatea. Azken agiriak beste batzuk ekarriko ei ditu. Lortutako emaitzen arabera izango direla pentsa daiteke. Baina uste dut ETA ez dela indarkeriara bueltatuko, gutxi gorabehera erabakia hartuta dute. Askotxo esatea, beharbada, eta, agian, baikorregia naiz, baina ez dut beste aukerarik ikusten. Berriro indarkeriara itzulita, ETAk bere burua amildegira botako luke. ETA oso ahul ikusten dut, legez kanpoko ezker abertzalea ere kinka larrian. Urteek aurrera egin ahala, desgastea eta sufrimendua gero eta handiagoa, eta Espainia gero eta indartsuago."

2. "Hauteskundeak ate joka ditugunez, legez kanpo dagoen ezker abertzalea legezkatzea izan beharko litzateke lehenengo urratsa. Eta, gero, prozesu honetan murgiltzeko erabakia hartu beharko lukete gobernu desberdinekin. Publiko egin gabe hasiera baten, edo hobeto datorren moduan. Eta behin prozesuan murgilduta, pentsatzen dut etorriko direla beste urrats batzuk. Batzuetan batzuen gustukoak, eta beste batzuetan ez. Behintzat, gehienek aprobetxa dezatela unea."

3. "Espero dut hala izatea. Alderdi berria laster aurkeztuko dute, baina ez diete oso erraz ipiniko. Legez kanporatzea borobil atera zaio Espainiari. Gainera, kalkulu elektoralak ere tartean izango dira. Komeniko zaie ilegalizatutako boto emaitzen botoa? Guztion onerako, alderdi berria hauteskundeetan egotea nahiko nuke."



XABIER LETONA
'ARGIA'-KO ZUZENDARIA

1. "Orokorrean, espero nuena zen. Oso zuzena da eta erantzunak baiezkoa ematen die bai Gernika eta baita Bruselako adierazpenei ere. Horrek ez du esan nahi ETAk bat egiten duenik batarekin edo bestearekin. Han eskatutakoei baietza ematen die. Alde horretatik, positiboa da. Espero nuena da. Nahiago nuke, euskal gizarte-ko eragile gehienek bezala, borroka armatua bukatu dela esatea. Hori nahiko nuke, baina hori ez da nahikoa. Ez da norberak espero duena; haiek egin dutena da eta egin dutena bere neurrian baloratu behar da. Horrek esan nahi du hemen beste urrats inportante eta historiko bat dagoela. Alde horretatik, baloratu behar da ea honek permititzen duen saihestea bizi dugun prozesu politikoa. Nik uste dut permititzen duela eta alde horretatik neurtu behar da."

2. "Gobernua ari da antzeztzen ezer gertatuko ez balitz bezala, baina nik uste dut hori ez dela erabat egia. Pentsatu nahi dut Gobernua ari dela beste urrats batzuetan pentsatzen eta logikoa izango litzateke ahalbideratzea Batasunak edo Ezker Abertzaleak hauteskundeetan parte hartzea eta mugimendu batzuk ematea presoen inguruan. Eta premiakoa izango litzateke egiten ari den sabotaje operazioak geldiaraztea. Gobernuak beste urrats batzuk egiten baditu, berehala konturatuko gara, baina oraindik ez dituzte egin, eta hori da eskatu behar dioguna."

3. "Ez dakit, ezin dut baietz edo ezetz esan. Dauden datuekin ematen du zelanbait egongo dela, baina nik susmoa daukat orokorrean ez dela egongo. Nahiko nuke erratzen banaiz. Ez dut uste modu orokorrean egongo denik; hau da, bai udaletan eta bai diputazioetan. Iruditzen zait nonbaiten bilatuko duela zirrikituraren bat parte hartzeko, baina hori espekulazioa da."

1. Espero zenuen iragarpena da? Nahikoa iruditu zaizu ala gehiago espero zenuen?

2. Gobernuak urratsik egin beharko luke orain?

3. Ezker abertzalea hauteskundeetan egongo da?



MARTIN GARITANO
INFO7-KO KAZETARIA

1. "Uste dut guztiok espero genuela asteleheneko agiria, gehienbat ETAk berak Bruselako Taldeari behar bezalako erantzuna emango ziola agindu zuelako. Zer da nahikoa? Horrelako ekarpen baten aurrean *nahikotasunaz* hitz egitea arinkeria dela iruditzen zait."

Kontua ez da Espainiako Gobernuarentzat *nahikoa* edo ez izatea. Nik zintzotasunaz egingo nuke berba, eta, alde horretatik, ETArekin ekimenaz hitz egitekoan zintzoki egin duela aurrerapauso hau esango nuke."

2. "Nire ustez, Espainiako Gobernuak aspaldi emanak izan behar zituen pausok, gehienbat gure herria ezagutzuz, eta, beraz, herri bezala ditugun eskubideak errespetatzeko bidean. Espainiako Gobernuak ez du holarik egin orain arte, baina espero dezagun orain egitea, nahiz eta bakarrik izan hauteskundeetan aurrean inkestek erakusten dieten ahultasuna gaiztatzeko. Horretaz gain, presoen auzian edo ezker abertzalearen aurkako *apartheid* legearen inguruan ere badira egin beharreko urratsak."

3. "Bai. Ez daukat bola magikorik eta ez dakit zer baldintzatan egongo den -legal edo ilegal-, baina ezker abertzalea hauteskundeetan egongo da, beti egon izan den moduan."

Egunen baten, hemen gertatzen ari dena perspektiba historikoarekin idazten denean, ezker abertzalearen jarrera heroikoa aipatuko da. Zenbat aldiz joan dira ehunka mila hiritar "baliorik gabeko" botoa ematera? Egoera hori ez da munduko beste tokietan inoiz gertatu! "



FELIX IRIARTE
KAZETARIA

1. "Espero nuen, baina ikusi arte ez dakit zeren pasako den. Ziurrenik, batzuek beste itxaropen batzuk izango zituzten, eta pentsatuko zuten ETAk beste zerbait egingo zuela. Nahiko den? Ez dakit, hartzen duzun neurriaren arabera da hori. Balio du aurrera egiteko; nik uste dut urrats bat egin dela eta urrats hori aprobetxatu egin behar dela. Hau den bukaera? Denok esango dugu ezetz, beste gauza batzuk oraindik falta dira; nire ustez, garrantzitsua da beste urrats bat egin dela eta norabide onean, gainera."

2. "Gobernuak bai, egin beharko luke urratsa. Baina hau ez da: ETAk egin du urratsa eta orain Gobernuak egin behar du; eta, bien bitartean, gainerakoek ez dute ezer egin behar. Nik uste dut horrela ezin daitekeela planteatu. Gobernuak egin beharko du berea, baina horrek ez du esan nahi ez badu ezer egiten, eta publikoki hori adierazten dabil gobernua, ETAk gelditu egon behar duenik. Nik uste dut ETAk berak badakiela zer egin behar duen eta Batasunak ere badaki nola dauden gauzak hauteskundeetan parte hartzeko. Ikusiko dugu nola mugitzen diren guztiak. Baina, lehenengo zein mugitu, horretan ez da jarri behar garrantzia. Kontua da gauzak egin behar direla, baina guztien aldetik. Estatuak? Baita ere, baina ez bakarrik eta ez derrigorrez Estatuak orain."

3. "Bai, nik uste dut baietz. Gero eta arrazoi gutxiago dute eragozteko ezker abertzaleari parte hartzea. Nik uste dut, gainera, Estatuak ere logika baten barruan jokatzen badu, eta hementik hauteskundeetara oraindik hilabete batzuk falta direla kontuan hartuta, gauza asko egin daitezkeela. Nik uste dut azkenean Ezker Abertzalea hauteskundeetan ikusiko dugula, hori da nire esperantza."

ESANAK

"Azken agiria motza eta beste tonu batekoa da"

MARIA AGIRRE

"Hemen urrats inportante eta historiko bat dago"

XABIER LETONA

"Presoen auzian urratsak egin behar dituzte estatuak"

MARTIN GARITANO

"Urrats bat egin da eta aprobetxatu egin behar da"

FELIX IRIARTE

ZABALIK

MANU ARREGI

'http://goiena.net/iritzia/'



'The great design'

Zergatik dago zerbaite eta ez ezer? Hori da, ziurrenez, giza-kiak bere buruari egin ahal dion galderarik potoloena. Betidanik ibili dira filosofoak eta zientzialariak galdera horren erantzuna aurkitu nahian. Bi gauza polemiko esaten ditu, honen harira, Stephen Hawking eta Leonard Mlodinowek idatzi duten *The great design (El gran diseño)* liburua.

Alde batetik, eta komunikabideetan irakurri duzuen bezala, heren ustez posible izango dela Unibertsoa azaltzea Jainko baten parte hartzerik gabe. Eta, bestalde, filosofoek, oro har, ez dituztela fisikaren azken ehun urteetako aurrerakuntzak jarraitu eta, hori dela eta, eztabaida honetan zuten papera galdu egin dutela.

Gauzak horrela, polemika bila plazaratu den liburu baten aurrean gaudela dirudi.

Baina ez da hala. Filosofoena liburuaren lehenengo orriari dago; liburuaren azken orriari Jainkoarena. Eta, bi horien artean, mundu guztiak irakurri beharko lituzkeen beste berrehun bat orri. Zergatik? Gaur egun Unibertsoari buruz dakigunaren laburpen ona delako. Grezia klasikotik abiatuz, eskutik helduta gaur egungo fisikaren mundu harrigarria arte eramaten gaitu. Edozeinek ulertzeko moduko eran. Eta formula bat bera ere idatzi gabe. Liburuaren esan da, hori bai, ikuspuntu batetik. Noizean behin burua altxatu beharko dugu, irakurri dugunari buruz pentsatzeko.

Benetan lortuko du zientziak Unibertsoa Jainko baten beharrik gabe azaltzea, liburu honek proposatzen duen bezala? Ezetz esan zuen Benediktok aurreko batean, liburu honen inguruan egindako deklarazio batzuetan.

Zorionez, aspaldi askatu zen zientzia erlijioaren uztarritik eta aurrera jarraituko du. Zer diote Hawking eta Mlodinowek honi buruz? Ba hori jakiteko, liburuaren irakurri beharko duzue. Ez dago, gure artean, zientzia dibulgazio liburuak irakurtzeko ohitura handirik. Ez da aukera txarra *The great design*, estreinaldirako.

"Zorionez, aspaldi askatu zen zientzia erlijioaren uztarritik"

USTEAK USTE

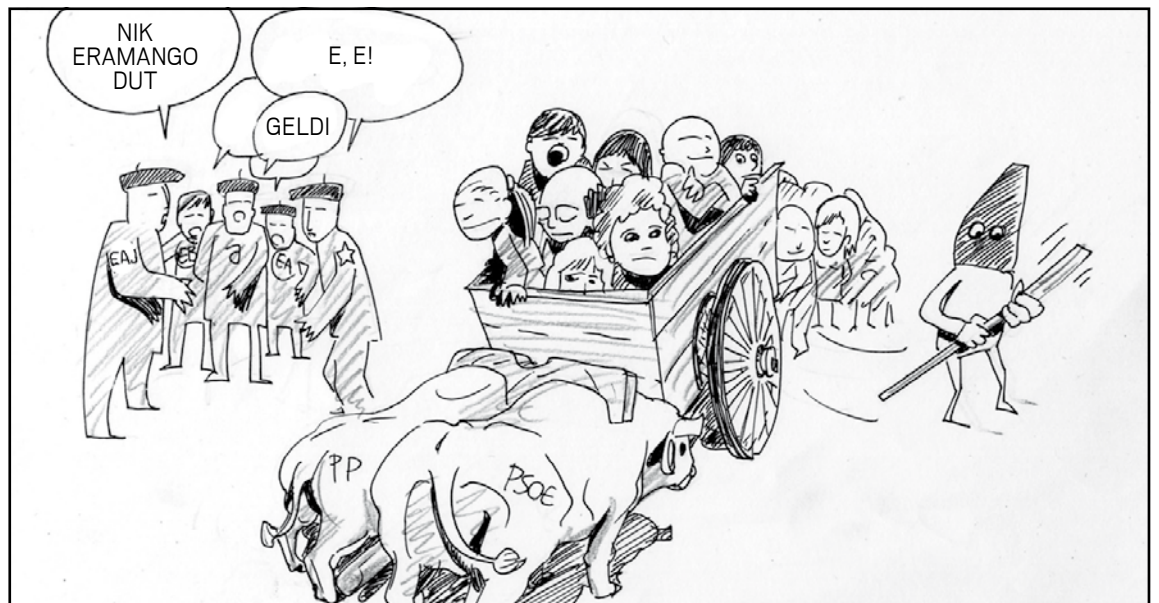
ARANTZAZU EZKIBEL | 'aetzibel@goiena.com'

Aurikularrak jarri, mesedez

Aspaldixan buruan dakoten zeozer komentau gura dot lerro honeitan. Izugarriko amorrua emuten dostai musikia "danondako" jarten dauein horreik. Gaur egun ez dau aurikularrak? Zeatik entzun bihar du inon musikia gaiñerakuok? Hau esaten dot, inoiz tokau izan xatelako tren edo autobusa hartzea, lasai-lasai loalditua egitteko goguakin egotia eta ezin lorik egin aldamenekuak bere sakelako, iPhone, MP3 edo dana dalakuan musikia daixola dakolako; eta, a ze musikia... Ez dia konturaketan gaiñerakuok ez dula gura euren musikia entzuta? Erremeixua samurra da, gaiñera: aurikularrak jarri. Edo, gaiñerakuok tapoiak!

MARRAZKIZ

ALEX UGALDE | 'http://goiena.net/iritzia/'



HANDIK ETA HEMENDIK

Haizeak hazi

Anjel Lertxundi Esnal

http://berria.info/blogak/lertxundi/?

Ratzingerrentzat, larria da Europako hainbat lurraldetako familien askatasun erlijiosoaren kontrako mehatxua. Horren kulpa handia, nazio horietako edukazio sexualak omen du, zeinak, pertsonaren eta bizitzaren ikusmolde ustez neutroa transmititzeko aitzakiaz, fedearen eta arrazoi justuaren kontrako antropologia islatzen baitu.

[...]

Nire belaunaldiaren laurdena apaiztegiaren hezia da, eta ebanjelioak "hazi eta multiplikatu" badiosku ere, kastitatea gordetzera behartzen gintuzten, nahiz seminario hitzaren oinarrian semen hitza egon.

[...]

Izatez, ez genuen edukazio sexualik izan, ez bada gure bizitzako zirrikitu guztietara barreiatzen zen aitortegietako beldur luze beltzak emana.

Fedearen eta arrazoi justuaren aldeko antropologia zen, nonbait.

Oharrak: eta orain, ez dagoela purgatoriorik... Ez dago ia egunik Ratzingerrek

zutabeak egiteko pagotxa oparitzen ez digunik.

Ateoa naiz, eta zer?

Joxe Aranzabal

http://goiena.net/blogak/faroa/

Bai, ateo naiz. Baina ez larritu, ni txikitan izutzen nintzen bezala, ateo hitza entzuten nuen aldiro. Orduan bai abadeek eta baita nire inguruko liburuek ere hondamendirik gorriena iragartzen zuten ateoentzat. Denborarekin baina, asko irakurrita eta erlijioek zelan egiten duten lan ikusita, iritsi naiz ondorio horretara, alegia, mundua esplikatzeko ez dela ezein jainkoren premiarik, eta hiltzen naizenean hortxe amaituko dela nire ibilbidea.

Hitzaren estigma: "Minbizi" hitzak oraindik ere ikara eragiten badigu, are eta gehiago eragiten du "ateo" esateak, bi mila urtez elizak esan digu-eta ateoak perbertsiorik handienen jabe direla eta erabat kondenatuta daudela. Gaur egun ere, AEBetan adibidez, jendea ez da fidatzen ateoek. Richard Dawkins zientzialariak *El*

espejismo de Dios liburuan dioen legez, 1999an Gallup etxeak galdeketa bat egin zuen estatubatuarren artean, bertan galdetuta ea botoa aldatuz gero, berau emango lioketen era honetako pertsona kualifikatu bati (15. or.): emakumea (%95ek, baietz); katoliko erromatarra (%94); judua (%92); beltza (%92); mormoia (%79); homosexuala (%79); ateo (%49).

Zenbat ateo inguruan?

[...]

Jende gutxi ezagutzen dut inguruan bere burua ateoatzat jo duena era publikoan, gehienak blogariak. Pako Aristi da horietakok bat, "Euskal Herriko organojole ateo bakarra", bere hitzetan. Mikel Hernandez Abaitua ere multzo horretan sartzen da, *Azukre xehea gatz larria* liburuan berak aitortzen duen legez, kontaktzen duenean zelan, karrera amaitu berritan, Deustuko Unibertsitateak lana eskaini zion Donostiako campusean irakasteko.

[...]

Irakurle estimatua, ikusten duzunez, ni ere armairutik irten berri naiz, eta orain badakizu ateo naizela. Hala ere, espero dut aurrerantzean ere zure konfiantza izatea. Blog hau beti izango duzu irekita.

goiena
KOMUNIKAZIO TALDEA

Argitaratzailea Goiena Komunikazio Taldea Kooperatibea Elkarte
E05 Basabe Poligonoa,
20550 ARETXABALETA
Lehendakaria Estepan Plazaola
Zuzendari nagusia Inazio Arregi

Zuzendaria Eneko Azkarate
Eredaktore burua Monika Belastegi
Sailtako arduradunak Leire Kortabarria (Herriak eta Kultura), Xabi Urtzelai (Kirola), Iñaki Iturbe (Diseinua), Mireia Larrañaga (Publizitatea)

Maketazioa Iñaki Iturbe, Imanol Soriano, Kepa Martelo.
Publizitatea Mireia Larrañaga, Amaia Mundiriano, Zorrotza Martin, Itxaso Bereizbar, Imanol Elortza.
Testuen zuzenketa Sergio Azkarate
Harpidetza eta banaketa Maria Leturia
Administrazioa Agurtzane Gaintzarain, Ane Bereizbar, Iratxe Bengoa.

EGOITZA NAGUSIA - GOIENA PAPEREA
BERGARA 20570: Ibarra, 6
Tel.: 943 25 05 05 | Fax: 943 25 05 12
papera@goiena.com

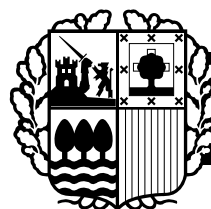
ORDEZKARITZAK
ARRASATE 20500:
Otalora Lizentziaduna 31 | 132 posta-kutxa
Tel.: 943 25 05 05 | Fax: 943 25 05 00
arrasate@goiena.com
ARETXABALETA 20550: Durana 11
Tel.: 943 79 86 21 | Fax: 943 77 18 54
aretxabaleta@goiena.com

Publizitatea Aretxabaleta 20550
E05 Basabe Poligonoa | Tel.: 943 25 05 05
Fax: 943 25 05 09 | publi@goiena.com
Harpidetza Aretxabaleta 20550
E05 Basabe Poligonoa | Tel.: 943 08 10 50
harpidetza@goiena.com
Lege Gordailua: NA-3329/2000
ISSN: 1577-1210
Tirada: 20.100 ale.
Difusioa: 19.951 ale.

O.I.D. erakundeak ikuskatutako astekaria.



Eusko Jaurilaritzako Kultura Sailak diruz lagundutako aldizkaria



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

KULTURA SAILA
Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza

GUTUNAK

Atzegik 50 urte

Marije Isasmendi(Atzegizalea eta familiarra)
Arrasate

Atzegik 50 urte bete dituenean, bere ibilbidea eta zerbitzua eskertzeko lerro hauek idaztera animatu naiz.

Atzegi Gipuzkoako adimen urritasuna duten pertsonen, beraien familiek eta laguntzaileek osatzen dugu.

Gure etxean, ahizpa gazteena arazo honekin jaio zenean, Atzegi elkarte sortu eta hiru urtera atxikitu ginen, aholku eta orientazio bila.

Orduan gauzak orain baino zailagoak ziren gure moduko familientzat.

Elkartearen helburuak familiek markatu izan dute beti; hau da, beraien beharrak, nahiak eta premiak izan dira beti elkartearen abiapuntua.

Eta agian honegatik izan du Atzegik horrelako arrakasta.

Bere ibilbidea 50 urte hauetan gizartearen garapenarekin bat joan da eta gaur egun, haurra jaiotzen denetik nagusi egiten denera arteko etapa guztiak lantzen ditu pertsona hauen eskubideen gaineko kontzientzia eta beti integrazio sozial osoa helburu nagusia izanik: hezkuntza, medikuntza, psikologia, orientazioa, lana, egoitzak, aisialdia, tutoretza, gai juridikoak, eta abar. Honetarako guztirako programa eta ekintza anitzak gauzatu.

Hunkigarria izan zen Donostiako Kursaleko areto handia atzegizalez beteta ikustea, elkarteak egin duen bideari errebasoa eginez.

Oso ekitaldi polita benetan.

Izan ere, bertan guraso sortzaileek lekukoa pasatu zieten guraso berriei, etorkizunerako bidea jorratzen jarrai dezaten.

Debagoiendarrak bihotz-bihotzez eskertu behar ditugu urte hauetan eman diguten erantzunagatik eta ni arrasatearra naizenez bereziki aipatu nahiko nuke SUDC elkarte, gurekin urtero-urtero gogoratzeagatik.

Mila esker, ba, eta zorionak atzegizale guztioi!

Katedratiko jaunari

Espe Agiriano

Arrasate

Kolaboratzaile moduan duzuen pertsona bati erantzutera natorkizue; izan ere, batzuetan herri mailako komunikabideetan ze kontu arrunt eta interes gabekoak lantzen diren galdetzen diot neure buruari, ze egia esan nori inporta zaio abenduko azken asteleheneko Goiena paperekoan Gazteei pare bat aholku izenburuko iritzi zutabearen kontatzen diren gizon horren istorioa?

Besteei aholkuak ematea oso erraza da, baina zeuri ere aholku bat (eta gero, nahi duzuna egin, jakina!): kezkatzen zintuen kontuaren inguruan, aurretik erantzuna baldin bazenekien, aurrera egitea zuk zeuk erabaki zenuen, bakoitza bere erabakien arduradun delarik.

Deustuko unibertsitatean Filologia Erromanikoa ikasia eta ikasketa piloa izan arren, "soldata duineko katedratiko gizajoa" omen zara, baina

herri aldizkariak Salsa rosa modura erabiltzeak gizotasun gutxi erakusten du (bestalde, ez nau harrizten lehendik zu ondo ezagututa).

Askok gizon jakintsutzat hartzen zaitu, baina zure portaera eskasa ikusita, argi geratzen zait giza baloreen jabe izateko unibertsitatera joan beharrik ez dagoela.

Aitziberri

Gregorio Plazaola Irizar

Bergara

Kaixo, neskato, zer moduz?

Jaiotze eguna esanguratsua / Zure gurasoek osoz asmatua / Bizkai, Gipuzku, Araba ta Nafarrua / Goxo edukiko duzu barrua.

Gure ilusio da zuk ondo pasatzia / Daukazulako ondo merezia / Beharrezkoa bada ere itxoitzia / Esperantza laister denok ospatzia.

Ez pentsa libratzea konbidatzeke / Ez zaizu gainera aterako merke / Ugari gera mutil ta neske / Zurekin egoteko duguna irrikeri.

Egoera onena izan ez arren / Gaude, ia-ia, pozarren / Asko gaudelako zure beharren / Hori nabaria izanik zure irrifarren.

Zorionez ez zara hain txarto bizi / Hala zuen argazkiak adierazi / Zarelako indarreko hazi / Ia gure poza ahal dizuten helarazi.

Negua ondoen uda berria / Bihotzetan da igerrria / Esmatuko da, berriz, gure herria / loratuko da aberria.

Unea bada ja agurtzeko / Nahiz ta hainbat eduki esateko / Izango da garaia alkartzeko / Eta orain etena, gozatu, jarraitzeko.

Olaixakua.

Gaixo psikikoekin ikasten

Arantzazu, Anaje eta Iñaki**Narbaiza**

Bergara

Entzun izan dugu zenbait etxetan geletan sartuta edo lotuta edukitzen zituztela gaixo psikikoak, eta zoro-gaiztoak bezala ezagutzen zituztela. Gaur egun beste izen dotoreagoetara ohituta gaude, "trastorno bipolarra" edo "pertsonalitate aldaera", baina azken batean dena antzerakoa dela iruditzen zaigu.

Gaixotasuna nekez ulertzen da; pertsona fisiko bera izanik, aldikako portaera guztiz aldatzen duelako. Batzuetan ezagutzen duzun pertsona ageri da, ona, langilea, alai... beste batzuetan, berriz, ohetik jaiki nahi ez duena, munduarekin haserre dagoena eta pozik eman ezin zaiona.

Beraz, eguneroko bizitza etxean infernu bihurtzen da. Urteekin ikasten duzu haserre ez dakarrela bere portaera aldaketarik eta nahiz eta jarrera aldatzen duzun harremana garrazten doa. Izan ere, etxekoari pozik eman ezin izana baino gauza tristeagorik ez dago.

Konturatu orduko urteak pasatu egiten dira, zenbat buelta Donostiako Psikiatrikora, zenbat tratamendu aldaketa, zenbat aldiz han ingratuta, eta hogeita hamar urte horietan zelako ondo tratatuak izan ginen, denak gutxi dira esaten hasita.

Baina halako batean etxean bizi izateko ezintasunaz ohartuta, gure zorionerako Aita-Menni

ospitalea agertu zen. Hasiara batean nekez irentsi genuen, gure ama zoro-etxean utzi behar genuela, baina laster aldatu ziren gure pentsaerak. Etxeko haserreak desagertu egin ziren eta gure amak etxearen bisitekin disfrutatzen zuen, aldi batzuetan gehiago beste batzuetan baino. Nahiz eta pozik ez ageri gurekin zegoenean, Aita-Menni lagun oso onak egin zituen eta haiek izan zituen gogoan azken unean ere, bere Bixenta eta bere Joxepa.

Zelako ondo pasatzen zituzten hainbat arratsalde, karta jokoan, Arrasateko pastorelekoekin, Serapirekin, Jabierrekin... eta batez ere azken hamar urteetan lagun izan duen lantaldea; harreragile, mediku, laguntzaile, moja, erizain, garbitzaile... Iñaki, Birginia, Agustin, Dora, Ixabel, Axun, Silvia, Maribel, Txeska... izan duten harremana gure amarekin bihotzean gordeko dugu.

Zenbat broma, zenbat kontu, zenbat eta zenbat bizi-poz eman dioten Emeteriari, portaera horrek benetan lasai sentiarazi gaitu urte hauetan. Bere kontura giza harremanez asko ikasi dugu, zelako tratua zuen beste gaixoeekin, Juan Carlos, Elvira, Maria Luisa, Jaron...zelako zintzoa zen euren arteko elkarkidetzak.

Seguru gaude gure ama ez zela hobeto egongo etxean han egon dena baino eta bere bizitza Aita-Menni izan dela guri erakutsi digun azken lezioa.

Horregatik guztiagatik, eskerrik zintzoenak proiektu honetan lantalde zaretan guztioi.

Atal honetan argitaratzeko diren gutunak, gehienez izan behar dituzte 1.900 karaktere (hutsuneak barne) edo 50 lerro. GOIENAK eskubidea du gutuna laburtzeko.

Gutunarekin batera bidali beharrek: egilearen izena eta abizena, herria eta harremanetarako telefonoa. Gutuna helarazteko bideak: Ibarra 6, 20570 Bergara | papera@goiena.com | Faxa: 943 25 0513

BABESLEA



Lazarraga 4 OÑATI 943 08 23 32

Joanmari Larrarte | Berria Taldeko kontseilari ordezkaria

"Erakundeek sektore eraginkor moduan aitortzeko eta bultzada emateko unea da"

- ▶ Krisiak gogor astindu du Berria Taldea eta aurre egiteko laguntza kanpaina abiatu dute
- ▶ Azkeneko hilabeteotan hainbat produktu berri kaleratu ditu Berria Taldeak

ENEKO AZKARATE | ARRASATE

Kezkatuta dago Joanmari Larrarte euskarazko hedabideen etorkizunaz. Mundu mailako finantza krisiak eta egunkariak bizi dutenak gogor astindu dute Berria Taldea. Sektorea estrategikotzat aitortzeko eskatzen die erakunde publikoei.

Berria Taldeak dirua batzeko kanpaina abiatu du. Zergatik?

Hainbat ekimen bultzatu ditugu azkenaldian, eta, azken-azkena, joan den abenduan, laguntza kanpaina. Hain justu ere, egoera ez delako batere ona. Krisia denok jasaten dihardugu modu batera edo bestera. Eta, hedabideok, akaso, bi bider sufritzen dihardugu krisia. Batetik, finantza krisia, orokorra dena; baina, bestetik, hedabideok, aldaketa etengabekoan murgilduta gaude, etorkizunerako norabide ez horren argi baten aurrean, eta horrek zaildu egiten du egoera. Ekonomikoki zaila izan da urtea.

Zertarako erabiliko duzue dirua?

Batetik, 2010ean sortu zaigun galera estaltzeko; bestetik, urritik aurrera abian jarritako egitasmo berriak aurten aurrera ateratzen laguntzeko. Kanpaina ondo doa.

Zer egin behar du Berria-ri lagundu nahi dionak?

Kontu korrante zenbakia ireki dugu eta bide ezberdinak daude ekarpenak egiteko. *Berria*-ren sareko eta papereko edizioetan ageri da horretarako bidea.

Zelan eragin dio Berria Taldeari paperaren edo egunkariaren krisiak eta krisi ekonomikoak?

Ekainean, akziodunen urteko batzarra egiten dugunean, kontuen berri ematen dugu, eta orduan sakonago aurkeztuko ditugu datuak. Baina datu bat: 2008tik 2010era bitartean, *Berria*-ren publizitate fakturazioa milioi bat euro eta gehiago jaitsi da. %30, gutxi gorabehera. Kopuru hori ezin da bi urtean erreperatu beste edozein modutara. Egunkariaren salmenta asko jaitsi da mundu osoan. Guk ere beherako joera hori igarri dugu, baina 2010ean lortu dugu salmenta eta harpidetza kopuruari eustea. Hortaz, hartzailearen aldetik joera hobetzen doa, publizitatearena falta da hobetzea eta, azkenik, espero dugu erakundeetatik gauzak hobetzea eta estrategikotzat jotzea geure sektorea.

Egunkariak gero eta irakurle gutxiago eta eragin ahalmen txikiagoa duten honetan, zelan egin diozue aurre egoerari?

Buruari asko eragin diogu, baina ez diogu soluzio garbirik

aurkitzen. Zaila dago. Ikusten dugu ez guk eta ezta ingurukoek ere ez diotela erantzunik aurkitzen. Errealitatea hori da. Paperak badauka oraindik etorkizuna gurean, baina paperaren kontsumoak ez du gorantz egingo. Informazioaren kontsumoa gehiago bideratuko da Internetera eta, are gehiago, poltsikoko telefonoetara. *Berria.info*-n ikusten dugu nabarmen poltsikoko telefonoetatik gero eta sarrera gehiago datozela. Etengabeko aldaketa garaian gaude. Denborekin, negozio eredu berriak etorriko dira euskarri berrietarako. Interneten geroago eta esfortzu handiagoa egiten gabilta, inbertsioak handitzen goaz, baina diru sarrerak ez datoz neurri berean. Euskarazko Interneteko hedabideetara publizitatea ez dugu erakartzen. Gure merkatua mugatua da.

Nortzuek osatzen dute Berria Taldea?

2003an abiatu genuen, helburu jakin batekin: hilabete batzuk lehenago itxi ziguten *Egunkaria*-ren lekua betetzea. Orduan ere diru bilketa egin zen eta han batutako kapitalari esker abiatu zen *Berria* paperekoa eta sarekoa. Horrekin batera, informazio lokalari heltzeko, hainbat eskualdetako eragileekin batera, *Hitza*-k argitaratu genituen. Une honetan sei *Hitza* dauzkagu. Haien aldamenean, paperari dagokionez, herrialde bakoitzeko *Hitza*-k ditugu, asterokoak urria ezkerre. Bost dira. *Berria*-rekin batera zabaltzen dira eta aztertzen dihardugu etorkizunean bakarrik ere zabaltzea. *Nora* aldizkaria ere argitaratzen dugu eta Hamaika telebistako kide gara; azkenik, Irrien Lagunen Kluba ere abiatu dugu oraintsu.

Hamaika Telebistarekin zer moduz?

Bagoaz mantso-mantso. Zaila gertatzen ari zaigu garapena. Apustua zen Bilbon hastea lehenbizi eta gero Euskal Herrira zabaltzea handik. Donostiakoa ere abian da eta gure apustua da ahalik eta gehien zabaltzea seinalea Euskal Autonomia Erkidegoan.

Hurrengo Gasteizen?

Gertuko helburua da seinalea Bizkai osora eta Gipuzkoan lizentzia daukagun eskualde guztietan zabaltzea eta baita Gasteizera ere hurbiltzea.

2003an sortu zen Berria, Egunkaria itxi ostean, 24.404 bazkiderekin eta 4 milioi eta erdi euroko kapitalarekin.



Joanmari Larrarte, martitzenean, Goienaren Arrasateko egoitzan. | ENEKO AZKARATE

"Publizitate fakturazioa milioi bat euro jaitsi da bi urtean 'Berria'-n"

"Informazioaren kontsumoa doa Internetera eta telefonoetara"

Bai. Oso egoera berezian abiatu ginen eta 11.000 harpidedun ingururekin. Sorrera indartsua izan zen, baina bagenekien apar moduko bat bazegoela. Orduan harpidedun egin ziren batzuek euskaraz ere ez zekiten. Guri tokatu zitzaigun *Egunkaria*-k egin zuen kontrako bidea egitea. Hura hasi zen apal-apal eta 10 urteren ostean lortu zuen sendotasun bat. *Berria* sendo hasi zen. Indar eta apar baten. Gero, poliki-poliki bere onera etorri zen. Gaur egun, 9.500 harpidedun inguru ditugu. Guretako, urterik oke-

rrena 2009a izan zen. 2010ean harpidedun berriak egin dira. Gainera, kuriozosa da, baina eremu batzuetan Nafarroan, esaterako, salmentetan gora egin dugu.

Irrien Lagunen Kluba zer da eta ze helbururekin sortu duzue?

Euskarara hurbildu eta euskararekin ondo pasatzeko, umeekin urrats bat egin behar dela uste dugu. Orain dela urte bi Elkarren interesak, Pirritx eta Porrotxen Katxiporretarenak eta geureak bat egin zuten. Argi geneukan hiru aldeok 2010ean umeendako zerbait abiatu nahi bagenuen Interneten behar zuela. Kluba eskaintzen dugu. Edozein izan daiteke kide. Horretaz gain, eskaintzen dugu ordainpeko harpidetza ere. Haurrak ondo pasatzeko gune bat izan nahi du: komunikaziorako, aisiadirako... Euskal Herriatik abiatuta, euskaraz eta Euskal Herria aintzat hartuta. Globalizazioaren aroan gure umeek Disney Channel ikustea ezinbestekoa da, baina lortu behar dugu, gure erantzukizuna da, Euskal Herriko balioak eta izaera erakustea munduari.

Euskarazko hedabideen sektorea zelan ikusten duzu?

Zoritzarrez, *Berria*-k bizi duen egoera bera bizi du sektore guztiak. Oso sektore dinamiko eta indartsua da. *Berria* Taldeak, esaterako, 300 langile ditu eta azkeneko urteetan enpresa gutxi sortuko ziren langile kopuru hori dutenak. Goienak berak azkeneko urteotan izan duen garapena oso kontuan izatekoa da. Sektore indartsu eta dinamikoa da, baina, era berean, zailtasun handiak dituena. Eta beharrezko aitorpenik ez duena erakunde aldetik. Euskal Herriko erakunde publikoek, maila guztietakoek, ez dute ikusten zelako ekarpena egiten dion sektore honek herri honi. Euskal izaera zabaltzeko duen balioetik, euskararen normalizazioaren aldetik eta egiten duen ekarpen ekonomikoagatik. Sektore eraginkor moduan aitortzeko eta bultzada emateko unea da. Krisiak eragiten du galerak izatea, gure lan baldintzak okertzea, gure produktuak eskastea... Herri bezala, ez gaude kapital hori gatzeko unean. Horrek kezkatzen nau.

Euskarazko hedabideen arteko elkarlana da etorkizuna?

Dudarik gabe. Krisietatik irakurketa positiboak ere ateratzen dira eta horietako bat da elkarlanera bultzatu gaituela. Gure baliabideak mugatuak dira, eta, mugatuak diren neurrian, batzen bagara, eskaintza oparagoa egin dezakegu.



LANBIDE HEZIKETA

OÑATIKO INSTITUTUAN

2011

%100
DIRUZ
LAGUNDUTA



LANGILE ETA LANGABETUENTZAKO IKASTAROAK

EUSKAL HERRIKO LANBIDE KUALIFIKAZIOEN SISTEMARI LOTUTA (KATALOGO MODULARRA)

IKASTAROAK	ORDUAK	AURREIKUSITAKO DATA
MEKANIZAZIOA		
KROKIZAZIOA	40	2011 / 01 / 24
METROLOGIA – EGIAZTAPEN DIMENTSIONALA	40	2011 / 02 / 14
LAN ARRISKUEN PREBENTZIOA	40	2011 / 03 / 14
TORNU KONBENTZIONALEKO MEKANIZAZIOA	80	2011 / 01 / 10
TORNO CNC PROGRAMAZIOA	50	2011 / 02 / 14
TORNO CNC MEKANIZAZIOA	50	2011 / 03 / 14
FRESATZEKO MAKINA KONBENTZIONALEKO MEKANIZAZIOA	80	2011 / 04 / 04
FRESA CNC PROGRAMAZIOA	46	2011 / 05 / 16
FRESA CNC MEKANIZAZIOA	50	2011 / 06 / 06
MANTENUA ETA MUNTAIA ELEKTROMEKANIKOA		
MANTENTZE MEKANIKOA	60	2011 / 02 / 28
MANTENTZE ELEKTRIKOA	80	2011 / 01 / 17
AUTOMATISMO NEUMATIKO ETA ELEKTRONEUMATIKOA	40	2011 / 02 / 14
DISEINUA		
CAD 2D - AUTOCAD	40	2011 / 01 / 17
CAD 3D - SOLID EDGE I - MOD. ETA PLANOAK	40	2011 / 02 / 07
CAD 3D - UNIGRAPHICS	40	2011 / 03 / 14
SOLDADURA		
SOLDADURA ELEKTRIKOA	55	2011 / 01 / 24
SOLDADURA MIG-MAG	80	2011 / 02 / 14
SOLDADURA TIG	80	2011 / 02 / 07
SOLDADURA OXIAZETILENIKOA	35	2011 / 03 / 16
INFORMATIKA		
MS WORD	20	2011 / 01 / 24
MS EXCEL	20	2011 / 02 / 07
MS ACCESS	20	2011 / 02 / 21
INTERNET ETA KORREO ELEKTRONIKOA	20	2011 / 03 / 14
ENERGIA BERRIZTAGARRIAK		
EGUZKI ENERGI FOTOBOLTAIKOA ETA TERMIKOA	60	2011 / 01 / 31

zuazola-larraña
Oñatikoa b.h. institutua



IZENA EMATEKO EPEA ZABALIK

IZENA EMATEKO:

Oñatiko Institutua
Larrañako Lanbide Heziketa Egoitzan
San Lorentzo auzoa z/g
Tel.: 943 78 21 50
09:00-13:00 / 13:30-17:30
www.onati.net



DUELA 10 URTE

2001-01-12

Politika bero-bero

Urtarrilaren 12ko astean hasi ziren aztertzen Ekin, Egin, Xaki eta abarren gaineko erre-kurtsoak. Protestak egon ziren ibarreko herri gehienetan. Sasoi horretan sortu zen, baita ere, Batasuna, ezker abertzalearen prozesu moduan.

Bestalde, Paco Garcia Arrasateko zinegotzia sozialistaren autoa erre egin zuten urtarril hasieran. Osoko bilkura berezia, mozioa, protestak... izan ziren Arrasaten.



Seber Altube itxuratzen. | ARRASATE PRESS

2001-01-12

Oinezkoendako guneak sortzen

Gaur egun ohituta gaude herrietan oinezkoendako guneak izaten, geroago eta ugariagoak dira, gainera. Baina orain hamar urte halakoak salbuespena ziren. Arrasaten, esaterako, orduantxe hasi ziren halako guneak sortzen. Gabonen ostean Arbolape-tan, Seber Altuben eta inguruan zoladura berezia jarri, autoen abiadura mugatu eta oinezkoei lehentasuna ematen hasi zitzairen.

DUELA 5 URTE

2006-01-13

Tabakoaren legea

Duela bost urte abiarazi zuten tabakoaren kontrako legea. Lan-tegietan erretzeko debekua ezarri zuten, hainbat jatetxe eta taber-nak egokitzapenak egin behar izan zituzten bertan erretzen segitu ahal izateko; eta taberne-tan bakarrik makinetan saldu ahal zen. Orduan ere zalantza ugari eragin zituen.

HERRITARRAK

Fernando Zenitagoia | Udal brigadako arduraduna

"Errege bezperan irten egin behar izan genuen zigarrokinak garbitzera"

Egunero ibiltzen da Elgetako kaleetan eta ezagun askoa da, baita ere, pilotan egiten duen lanarengatik

UBANE MADERA | ELGETA

Fernando Zenitagoia (Elorrio, 1957) udal brigadako arduraduna da Elgetan, 1986a ezker. Hala ere, beste lan asko ere egiten ditu, soldatapekoak ez izan arren: beteren Gabonetako pilota txapelketa antolatzen du (aurten 7. urtez) eta Ozkarbi pilota taldeari laguntzen dihardu (urte piloan). Hori gutxi ez, eta bospasei urtean Txernobilgo ume bat hartu izan dute etxean: "Eta aurtan ere begirale bezala etorri da eta akaso hartuko dugu. Semea moduan da".

Zein da brigadaren lanik handiena une honetan?

Gaude inausketak amaitzen, hortentsiak, arrosak, platanondoak... urritik aurrera gehiena izaten dira inausketak, gureta horixe izaten da sasoirik gogorrena. Izan ere, inausketa lanak egin behar izateaz gainera, elurra iristen denean, eskola ingurua, eguneko zentroa, haurtzaindegia... gatza bota, elurra kendu...

Inausketekin lotuta, berdeguneak asko ugaritu dira Elgetan, ezta?

Larregi. Topera ibiltzen gara. Udaberriaren hasten gara belarra moztzen, eta moztzen dugu... Madril-en baino gehiago. Sekulakoa da. Buelta guztia eman aurretik lehen moztutakoa berriro ere hazita dago, eta berriro eta berriro, belarra moztu eta belarra moztu ibiltzen gara. Gainera, brigadan, izatez, bi bakarrik gara. Eta udaberri beste bat har-tzen dute. Aurten berandu har-tu dute, jaietarako, eta ordurako geunden belarrarekin... belarrietaraino!

Lanarengatik, kalean ordu askoan ibiltzen zara. Orain oinezkoendako kale berriak daude Elgetan. Horrek hobetu egin du herriaren funtzio-namendua?

Egin duena da asko aldatu. Autoak ibiltzeko tokiak, aparkatu ezin



Fernando Zenitagoia, Elgetako Andra Mari plazan. | LARRAITZ ZEBERIO

"Topera ibiltzen gara; moztzen dugu Madril-en baino belar gehiago!"

"Salbador kalean beldurra ematen zuten ibiltzeak, kamioiekin..."

direnekoak... jendeak ohitu egin behar du. Txarto ez, behintzat. Jendea orain lasaiago ibiltzen da kalean. Adibidez, lehen Salbador kalean beldurra ematen zuten kalean ibiltzeak, horrenbeste kamioiekin...

Denda berriak ere zabaltzen dituzte. Igarri duzue bizitasun handiagorik kalean?

Ba, ez dakit zer esan... Uste dut mugimendua lehengoaren antzerakoa dela. Krisiak ere izango du hor eragina. Tabernetan eta denean berdin.

Tabernak aipatuta, akaso tabernen kanpoko aldean igarriko zenuten "mugimendu" handiagoa azkenaldian, ezta?

Orain bai, orain zigarrokinak daude, baina ez dakizu zenbat... Adibidez, Errege bezperan irten egin behar izan genuen brigadako biok erratza eta pala hartu eta zigarrokinak kentzera.

Pilota kontuetan ere ibiltzen zarenez, Elgetako pilotalekuan bada arazorik erretzaileekin?

Ba, kontu berria da erretzearena, eta behin ibili nintzen epaile lanak egiten partidu baten eta bazeuden pare bat lagun erretzen. Baina zeinek esan behar die haiei ez erretzeko? Ni ez naiz erretzaile, baina ez noa inori esatera ez erretzeko.

Pilota aipatuta, 1.000 bizilaguneko herri baten 18 bikotek izena ematea txapelketan... bada zerbait, ezta?

Bai; aurtan, gainera 19-20 ibili dira. Uste dut Elgetan sekulako zaletasuna dagoela. Umetatik dakit meza ostean jende asko (nagusi, gazte, ume...) ibiltzen zela pilotan. Dena den, guk umetan ez geneukan bizikletarik, baloirik, saskibaloiko baloirik... Guk pilota bakarrik geneukan. Eta orain hori aldatu egin da.

NIRE HERRIAN

ESKOLA GUNEA BERRITU

"Gauza on moduan ikusten dut eskola ingurua berritu egin behar dutela, patronatua bota... Azkenean, eraikina erdi jausita dago, oso gaizki dago eta umeak hor ibiltzen dira jolastokian egunero... eragin handia izango du, jolastokia asko hobetuko dute umeendako".

KRISIA ETA APURKETAK

"Kontu txarren artean, krisiaren eraginarengatik lantegi asko itxi egin behar izan dituzte. Eta jakina, piloa igartzen da hori. Horrez gain, apurketa batzuk ere gertatu dira azkenaldian, eta halakoak guztien artean ordaindu behar izaten ditugu. Horrek ematen dit penarik handiena".

Gainera, umeek nahiago dute taldeko kiroletan ibili. Elgetan ere igarri egin da hori; hala ere, uste dut nahiko ondo gabiltzala, zaletasuna sendo dago.

Bikotealdetik ondo, baina pilota kontuetan lanean zabilzatenek eskertuko zenukete laguntza gehiago?

Antolatzen bi ibiltzen gara, baina jende gehiagok laguntzen digu. 5-6 lagun ibiltzen gara.

Eta azpiegitura aldetik, ondo?

Baietz uste dut. Konponketak eginda ditu eta pilotarako fenomeno dago. Elgetako bizilagun kopuruarendako... ondo-ondo.

Pilotako epaile titulua ere baduzu; nahiko zenuke partidu bereziren baten jardun?

Aukera eman zidaten profesio-naletan jarduteko, baina ez nuen nahi izan. Profesioaletan dirua dago tarteko, eta dirua sartzen denean... Niri, zaleen mailan ibiltzea gustatzen zait.

HERRIAK



Monte Perdido mendian, 1972an.



Meriendatzen Katillotxun, 1995ean.



Pirinioetara irteera, 1997an.



Txindokira irteera, 1995ean.



Hiru Erregeen Mahaian, 1987an. | ARGAZKIAK: ARROLA MENDI TALDEA

Interneten, argazkitan dago orain Arrolaren 40 urteko historia

- ▶ Taldeko kide batzuek 'picasaweb.google.com/arrolamt' gunera igo dituzte 180 argazki
- ▶ Helburua da argazkiok ondo gordetzea eta, bestetik, herritar guztiokin partekatzea

LEIRE KORTABARRIA | ANTZUOLA

Antzuolako mendizaleak, euren irteerak, egun pasak, ospakizunak... orain argazkitan ikus ditzake edozein herritarrek. Izan ere, Arrola mendi taldeko kide batzuek 180 bat argazki inguru eskaneatu (digitalizatu) eta Internetera igo dituzte. Elkartearen hasieratik, 1972. urtetik, gaur egunera arteko argazkiak dira. Honako helbidean daude: picasaweb.google.com/arrolamt.

Batez ere, Jose Mari Iturbe ibili zen paperezko argazkiok eskanerretik pasatzen, eta gero, Jabi Etxanizek zabaldu du Picasa webgunean Arrolarendako kontu bat eta igo ditu argazkiok amaraunera. Etxanizek gustuko ditu argazkilaritza eta Interneten ibiltzea ere: "Nik neure kontu bat urtarrilean ireki nuen Picasan. Uztailean irteera bat egin genuen Arrolakook, gaia komentatu genuen eta bururatu zitzaidan Arrolarendako ere kontu bat irekitzea". Horrela, argazkiok irtenbide polit bat ematen zitzaizen: "Jose Mari Iturbek disko baten gorde zituen argazkiok, lan handia hartuta. Baina diskoan dauden argazkiak konpartitzea ez da samurra; Internetera igota, jende guztiak ikus ditzake". Etxanizen iritziz, "argazki zaharrek dute balio berezia; hor Arrolaren hasie-

rako kideak agertzen dira. Bestalde, orduko janzkerak eta ikus-teko aukera dago. Eta kontuan hartu behar da lehen argazkiak ateratzea askoz garestiagoa zela eta ez zirela kopia asko egiten. Neuk ateratako argazkietan, ale bakarra ateratzen nuen eta hura Arrolaren albumean gordetzen nuen".

Internetera igota argazkiok, gainera, galtzeko arriskua saihestu dute: "Argazki asko Arrolaren egoitzan zeuden, Kalebarrenen,

eta hezetasun handia egoten zen; horregatik, kolorea galtzeko arriskua zegoen", esaten du Jabi Etxanizek.

Horrenbestez, orain arte album baten edo CD baten egon diren argazkiak orain herritar guztiok goratu ditzakete.

Herriko jende ezaguna

Argazkien bidez, aspaldiko irteerak, pasadizoak eta pertsonak gogoratzeko modua izango dute antzuolarrek. Hala, bilduman kronologikoki lehenengoa den argazkian Arrolako kide ezagun bat agertzen da: Angel Murgiondo. Hura hil zen, eta bera gogoan izateko modua da. Arrolako beste betiko kide bat ere argazki askotan agertzen da: Joxe Lizarralde, *Supide*. Berak Arrolarekin hainbat ekintzatan parte hartzen jarraitzen du: hala, urtarrilaren 1an, Urte Berri ospakizunean, "urtero bezala txabolan izan zen, txistorra banatzen", esaten du Jabi Etxanizek. Baina aspaldiko argazkietan ere agertzen da *Supide*; adibidez, lerro hauen eskumatan agertzen den argazki eder horretan, 1974an ateratakoa.

Hain zuzen, argazkiak berak badu bere istorioa ere. Jose Mari Iturbek kontatzen digu: "Arrolak lehenengo aldiz parte hartu zuen mendi-espedizio baten aterata

dago; Huascarana joan ziren. Han atera zioten Joxeri argazkia; ilea eta bizarra zuri-zuri dauzka". Huascarangoa irteera garrantzitsua izan zen Arrolarendako; Andeetako mendilerroan dago gailur hori, Perun, eta 6.000 metrotik gorako garaiera dauka.

Jose Mari Iturbek beste argazki esanguratsu batzuk daudela esaten du: "Adibidez, Arrolak Pirinioetara egin zuen lehenengo irteerako argazkiak daude".



Supide, 1974an. | ARROLA MT

Eta egun informagoetako argazkiak ere badaude: adibidez, Urte Berri eguneko urterik urteko irteerarenak, edo Arrolarendako ohikoa den perretxiko-batze eta erakusketarenak. Hainbeste egonda, Etxanizek dioenez, "beharbada, batzuk kendu" egin behar-konpartitzea dei egiten die Jabi Etxanizek, haiek ere Picasara igotzeko. "Horrela, fondoa handiagoa izango da", esaten du.

Picasako Arrolaren gunean, argazkiak sasoika sailkatuta agertzen dira. Oraingoz, hamar album edo multzo daude, baina argazkiak dauzkaten haiek konpartitzeko dei egiten die Jabi Etxanizek, haiek ere Picasara igotzeko. "Horrela, fondoa handiagoa izango da", esaten du.

Gazteek lagunduta

Jabi Etxanizek "pena" puskatxo bat dauka: "Argazkietan agertzen diren guztiak ez dute jakingo Interneten ibiltzen, eta ezingo dituzte ikusi. Baina behar bada, seme-alabek edo ilobek lagunduta...", esaten du. Eta Internetetik grina hartuta, elkarteko bateren batek proposatu ei du Arrolaren bloga sortzea, edo *Facebook.com* sare sozialean profila irekitzea. Etxanizek esaten du, barrez, berak nahikoa duela argazkietarako webguneekin. Behar bada beste kideren batek jarraitu beharko dio ireki den bideari.

ESANAK

"Huascarana egindako espedizioko irudiak daude"

JOSE MARI ITURBE | ARROLAKO KIDEA

"Argazki zaharrek balio berezia dute: hasierako kideak daude"

JABI ETXANIZ | ARROLAKO KIDEA

Zubi berria gertu hil amaierarako

- Eguazten eguerdian ekarri zuten zubi, Burgostik
- Gelma-Zaldibar bidea otsailerako gertu izango da

UBANE MADERA | ARRASATE

"Aspaldiko helburua zen konexio hori lortzea, herritarrak goiko auzoetatik ospitale ingurura zuzen-zuzenean joan ahal izateko, eta, tarte handi batean, gainera, aterpean. Bestalde, Musakolakoek orain arte Osiñatik joan behar izan dute ospitale ingurura, eta haiendako ere aukera berria izango da Gelmakoa, atseginagoa", adierazi du Juan Antonio Urdangarinek, Udaleko Hirigintza Saileko arduradunak Gelma eta

Zaldibar guneen artean eraikitako pasabide berriaren gainean.

Gainerako elementuak, orain Oinezkoendako zubi falta zen pasabide hori erabili ahal izateko, eta eguaztenean ekarri zituzten zubiaren pieza nagusiak (pasabidea eta habeak). Hala, datozen egunotan ipiniko dizkio falta zaizkion elementuak: baranda bitxia, kristal bikoitzekoa eta eskudelean argiak ezku-

tatuta dituenak. Argi horiek, gainera, kolorez alda daitezke (urdira, gorria, berdea, morea...) eta zubiaren estruktura eta kristalezko baranda bera argiztatuko dituzte. Bestalde, zubiak argi gehiago ere izango ditu, beheko partean, zorua argiztatzeko.

Bada, hori guztia urtarilaren bukaerarako ipinita izango dela aurreikusitakoak, oinezkoendako zubi eraikitzeko ardura duenak. Eta behin elementuok ipinita, Gelma-Zal-



Eguaztenean ipini zituzten zubiaren pieza nagusiak. | UBANE MADERA

dibar pasabidearen alde biak konektatuta eta erabilgarri izango dira.

Parkea ala aparkalekua

Izan ere, errekararen beste aldean eraikitako parkea joan den hilabetea ezker dago bukatuta eta erabilgarri.

Horren harira, Urdangarinek dio parke hori "udalerrirako ona" izango dela: "Leku egokia izango da. Bere garaian eztabaida egon zen parkea edo aparkalekua ipini, eta, egia esan, aparkalekua ipintzearekin ez da konpontzen han dagoen arazoa; aldiz, parkearekin guztiok irabazi dugula uste dut".

Gastronomia elkarteetan ere, euskaraz aurrerantzean

Herriko 19 elkarte gastronomikok SUDCen bitartez euskara planak lantzen dihardute

A. TXINTXURRETA / U. MADERA | ARRASATE
SUDC elkarteak 25 elkarte gastronomikoz dago osatuta (150 bazkide). Elkarteetako bazkideen %70 euskal hiztunak dira; hala ere, euskararen ahozko erabilera %37 da eta idatzizkoa, berriz, %23.

Bada, errealitate hori aldatu eta euskarari bultzada eman guran, SUDC elkarteak euskara bultzatzeko planak lantzen dihardute orain dela urtebete inguru.

Hain justu, SUDCeko 25 elkarteetatik 18k dute baiezkotzea emanda, eta baita SUDCeko kide ez den Montxon elkarteak ere.

Konpromisioa eta garrantzia

"Gure konpromisioa adierazten dugu gure elkarteetan euskararen presentzia handitu eta gorpuztu dadin", adierazi zuten SUDC elkarteetako ordezkariak eguaztenean, orduantxe egin zuten eta euskara planaren aurkezpena, SUDCen egoitza berrian, Nafarroa etorbidean.



Elkarteetako, SUDCeko eta Udaleko ordezkariak, aurkezpenean. | IRATI GOITIA

SUDCeko eta elkarteetako ordezkariak ere izan ziren, tartean Ino Galparsoro alkatea. Hark ere

azpimarratu zuen SUDCek abiarazitako ekimenaren garrantzia. "Euskarari beste maila bat" eman goko zaiola esan zuen.

Erdia baino gehiago euskaraz

Orain hasi eta bi urteko mugarrira ezarri du SUDCek honako helburuak lortzeko: ahozko erabilera %37 izatetik %57ra igotzeko eta idatzizko erabilera %23tik %57ra igotzeko.

Hori lortzeko, besteak beste, elkarteetako funtzionamenduari zerikusia duten dokumentuak euskaraz egin edo euskaratu egingo dituzte. Edo batzarrak, gaztelaniaz gainera, euskaraz ere egingo dituzte, aurrerantzean.

Horren guztiaren jarraipena egiteko, gainera, batzorde eragileak sortu dute, datozen bi urteotarako.

Erretiratutako euskaltzaleak

SUDCen ekimena erretiratutako euskaltzale talde baten eskutik etorri da. Orain dela urtebete SUDCeko ordezkariak elkarte ziren elkarte gastronomikoetan euskararen presentzia areagotzeko plana proposatzeko. SUDCek onartu eta abiarazi zuen.

Abenduko etenaren ostean, bihar berriro baseritarren azoka

Urte hasierarekin batera, ohi-tura onak berreskuratu eta atzera ere hasiko dira Arrasateko baserritarrak bertan ekoiztutako produktuak kalera ekartzen.

Bihar, zapatua, da aurrengo hitzordua. Seber Altuben ipiniko dituzte postuok, 09:00etatik 14:00etara. Bihartik aurrera, hileko hirugarren zapatuan izango da azoka.

Odol ateratzeak egingo dituzte, hilabetea bukatu arte

Asteon hasi eta urtarilaren 19an, 20an, 21ean, 25ean eta 26an batuko dute odola, ambulatorioan. 16:30etik 20:00ak bitartean joan beharra dago odola ateratzera.

Arabako Odol Emaileen Elkarteetakoek dei egin dute odola emateko. "beharra dagoelako". Baldintzak dira 18-66 urte artean izatea eta, gutxienez, 50 kilo.

islada
ile apaindegia

SPA masajeak, sentazio erlaxatua eta berriztua.

Urribarri etorbidea 6 behea 20500 ARRASATE
Tel.: 943 08 17 06 e-posta: isladaileap@hotmail.com

MONTE TABERNA
edari, jana eta kirola

Maalako errabala 2
Tel.: 943 79 20 56

Lore

- Lurrindegia
- Kabina
- Fotodepilazioa

Olarte kalea 10
Tel.: 943 79 52 50

Restaurante
UGARAN
Jatetxea

Garagartza auzoa
Tel.: 943 79 76 58
ARRASATE

Erdialdeko gaztegunea gertuago, egokitze lanak asteon hasi ostean

Astelehenean hasi ziren lanekin eta bost hilabeteko epea dute; besteak beste, hainbat horma bota eta lokala intsonorizatu egingo dute

JOKIN BEREZIARTUA | ARRASATE

Aste bukaeretakoa aisialdi eskaintza osatzea, gaztetxoendako eta erdigunean. Hori da etorkizuneko erdialdeko gaztegunearen helburua. Izan ere, Udaleko Gazteria Sailak aspaldi ikusi zuen Arrasaten hiru gazte txoko izan arren, erdigunean 12 eta 17 urte artekoendako aisialdi eskaintza hankamotz zegoela. Izan ere, gazte txoko horiek herriko auzo periferikoetan daude: Erguin, San Andres eta Musakolan, hain zuzen. Hala, erdiguneko hutsunea betetzea geroago eta gertuago dago, astelehenean hasi zituzten-eta Pablo Uranga kaleko eraikina egokitze obrak.

Pablo Urangako 6. zenbakiko etxabe osoa hartuko du aisialdirako gune berriak. Hau da, orain arte AEDren eta Ekin Emakumeak Elkartearen esku zegoen gune osoa hartuko du etorkizuneko gazteguneari. Txatxilipurdi elkartekoak ere bertan egon ziren 2010eko uda hasierara arte; orain, Nafarroa etorbidean daude, Udaltzaingoaren egoitza berriaren atzealdean. AED eta Ekin, berriz, Pablo Uranga kaleko 4. zenbakian geratuko dira, oraingoz.

Bost hilabete lanak amaitzeko

Hirigintza Sailak adierazi duenez, bost hilabete iraungo dute gaztegunea egokitze lanak. Ofizialki abenduan hasi behar zituzten lanak, baina, Gabonetako oporrak direla-eta, obrak "martxa onean" asteon hasi dira; astelehenean, hain zuzen. Beraz, maiatz amaierarako edo ekain hasierarako lanak amaituta egon beharko dute. Hainbat lan egin behar dituzte: besteak bes-



Etorkizuneko gaztegunea kanpoaldeatik ikusita, eguaztenean hartutako irudian. | JOKIN BEREZIARTUA

DATUA

250

METRO KOADRO INGURU

Gazteguneari 250 metro koadro erabilgarri izango ditu; topaguneari 132 metro koadro; eta gune aktiboak, berriz, 48.

te, hainbat horma bota egin behar dituzte –orain lan horretan ari dira– eta, bizilagunei ahalik eta kalte txikien eragiteko, lokala intsonorizatu egingo dute. Hirigintza Sailekoek aditzera eman dutenez, "kaxa

akustiko" bat egingo dute. Hau da, eraikinaren egituretatik zaratarik ez da pasako goiko pisuetara eta "ahalik eta gutxien" kanpoaldera. Hala, hormak eta sabaia sendoagoak egingo dituzte.

Togapunea eta gune aktiboa

Planoak ikusgai daude dagoeneko: eraikinaren barruan bi gune egokitzea da asmoa. Hala dio Blanca Jauregi Gazte Saileko teknikariburuak: "Bi gune nagusi jarriko ditugu. Espazio handien topagunea deritzonak hartuko du, eta besteak, gune dinamikoak egongo da". Topagune moduan bataiatu duten gune hori erabilera askotarikoa izango da: "Formatu txikiak denetarik ikuskizunendako oholtza txiki bat egongo da. Tailer eta

jolasendako lekua ere egongo da; gazteguneari gune nagusia izango da".

Gune aktiboa, bestalde, ping-pong, mahai-futbol eta antzeko jolasendako egokituko dute, Jaurregi aurreratu duenez. Eta pasilloa, biltegia, komunak eta instalazio teknikoetarako txokoa ere egongo dira.

la 300.000 euro kostako da

Gaztegunea egiteko aurrekontua 296.035 euro da. Udalak gastuei aurre egiteko Aldundiaren eta Jaurlaritzaren dirulaguntzak jaso ditu –atzerapenak izan dira laguntza horiekin–. Lokal handia izango da, erabilgarriak diren 250 metro koadro izango ditu-eta: topaguneari 132 metro koadro eta gune aktiboak, berriz, 48.

Urte berriak eskaintza berria ekarri du Aukean

J.B. | ARRASATE

Aukeak kirol eskaintza herritarren eskura jartzeko ahaleginetan dihardu. Hala, spinninga eta pilatesa probatzeko aukera emango du. Spinningari dagokionez, gainera, doan probatzeko aukera izango da; bi aukeren kasuan ere, urtarriean izango dira hastapen ikastaroak.

Spinningari dagokionez, urtarriaren 25ean eta 27an izango da kirol hori probatzeko aukera, 20:30ean. Pilatesaren kasuan, berriz, goizez zein arratsaldean izango dira probatzeko eskolak: goizez, urtarriaren 18an, 20an, 25ean eta 27an, 10:30ean; arratsaldean, urtarriaren 17an, 19an, 24an eta 26an, 18:30ean. Pilatesko hastapen ikastaroaren prezioa 17,25 euro da; bost euro gehiago abonatuak ez direnenendako. Informazio gehiagorako edo izena emateko Musakolako kiroldegira jo edo hara deitu behar da: 943 77 16 77 edo aukea@arrasate-mondragon.net helbide elektronikora.

Barruko igerilekuak

Bestalde, asteon hasi dira barruko igerilekuetako sabaia konpontzeko lanak. Aukeak, erabiltzaileei sortutako kalteak konpontzeko asmoz, murrizketak egin ditu abonuetan. Sabaia konpontzeko lanak Aste Santurako amaituko dituztela espero du Udaleko Obra Sailak.

Labankaden aurkako txalekoak erabiliko dituzte udaltzainek

Jose Luis Etxebarria udaltzainburuak adierazi duenez, "laster" labankaden aurkako txalekoak eramango dituzte udaltzainek: "Noizean behin sortzen diren liskarretan babestuago egoteko da", esan du. Egun, txalekoendako aurrekonturik onena aurkitzen ari dira. Bestalde, pistolak eramango dituztela ukatu egin du udaltzainburuak.

Capoeira ikasteko aukera izango da datorren astean

Senzala Euskadiko kultura eta capoeira taldearen eskutik, capoeira ikastaroa izango da datorren astean San Viator ikastetxean.

Bi saio egingo dira: hilaren 17an –19:00etatik 20:00etara– eta 19an –19:30etik 20:30era–. Informazio gehiagorako edo izena emateko 625 77 22 95 telefonora deitu behar da.



JOKIN BEREZIARTUA

Ferixalekuko igogailuak itxi, putzuen arazoa konpontzeko

Ferixalekuko igogailuak itxi egingo dira gaur, eta, azken orduko arazorik ezean, bihurtik aurrera erabiltzeko moduan egongo dira. Igogailuetako pasabideetan putzuak sortzen dira, eta, arazo horri aurre egiteko, erabiltzaileak igarriko ez duen malda txikia jarriko dute kanpoalderantz, ura pasabideetan gerra ez dadin.

Ford Mugarri Arrasate eta Soraluze BKE aurrez aurre bihar

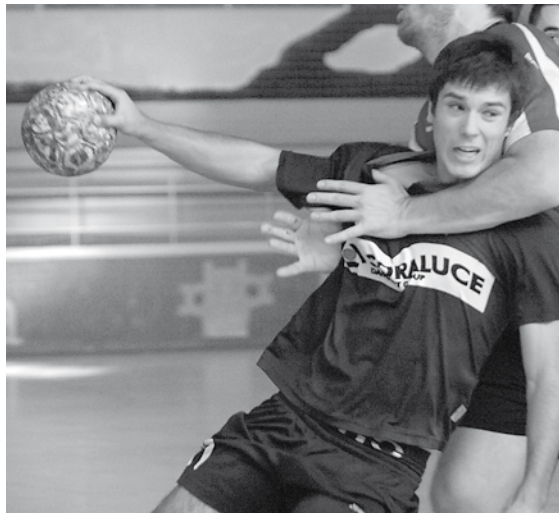
Euskadiko txapelketan denboraldiko derbia jokatuko dute Arrasateko eta Bergarako taldeek, lehenengo itzulia amaitzear dagoela

XABIER URTZELAI | ARRASATE

Lehen itzuliaren amaierara arte itxaron behar izan dugu Euskadiko txapelketan lehian dabilzan ibarreko bi ordezkariak zein baino zein gehiago ikusteko (zapatua, 16:30, Iturripe).

Ford Mugarri Arrasatek amaitu moduan hasi du urtea, bikain, Basauri mendean hartuta (22-28). Hala, Edu Orgazen mutilak lider dira sailkapenean, baina etxe barruan ez dira gauzak kanpotik bezain eder ikusten: "Joko aldetik ez da gure momentu onena, baina, hala ere, partiduak aurrera atzeratzen ari gara. Iaz denboraldia nekatuta amaitu genuen eta aurten beste modu baten egin dugu planifikazioa. Hala, Gabonetan entrenamendu gogorrak egin ditugu, bolumen handiarekin, eta, horrek luzera emaitza onak emango baditu ere, orain momentuan joko alde-tik ez gaude onenean", adierazi du Arrasateko taldeko entrenatzaileak.

Berba onak kontrarioarendako
Orgazek ondo ezagutzen du bihar-ko kontrarioa: "Bergarakoek ezuste bat baino gehiago eman dute azken hilabeteotan. Txarto hasi ziren, baina badirudi neurria hartu diotela txapelketari eta puntako taldeen kontra ondo jokatzeke gauza dela erakutsi



Denboraldi-aurrean bai, baina ligan lehenengoz izango dira bihar Ford Mugarri eta Soraluze BKE aurrez aurre. | GOIENA

ESANAK

"Liderrak gara, baina joko aldetik ez gaude onenean"

EDU ORGAZ
FORD MUGARRIKO ENTRENATZAILEA

"Erasoei eutsi, eta kontrerasoan irten beharko dugu azkar"

JOSETXO MUNIATEGI
SORALUCE BKE-KO ENTRENATZAILEA

dute. Joan den astean, esaterako, berdindu egin zuten Askartzaren kontra (33-33), eta berdindu bakarrik ez, partidua irabazteko aukera ere izan zuten. Alde horretatik,

oso ondo dakigu bihar argi ibili beharko dugula. Gainera, derbi bat da, eta hor sailkapenak erakusten duenak ez du horrenbeste inporta".

Bergara, atsedean hartuta

Mahoneroek atsedean hartzeko aprobetxatu dituzte Gabonak: "Joan den astean hiru entrenamendu saio egin genituen, baina urte amaieran atsedean hartu genuen; jendea nekatuta zegoen", adierazi du Muniategik.

Joan den astean batutako puntuarekin pozik, Bergarakoak gogotsu daude derbiari begira: "Garbi dugu gure aukerak aprobetxatzen baditugu partidua irabazteko aukerak izango ditugula. Etengabe egingo diguten erasoei eutsi behar diegu, euren akatsak bilatu, eta ondoren kontraerasoan azkar irten".

MUk Askartzaren kantxan eman dezake pauso garrantzitsua

X.U. | ARRASATE

Ligako hamahirugarren jardunaldia jokatzeaz dagoela –oraindik sei jardunaldi geratzen dira lehenengo fasea amaitzeko–, Askartza eta MU taldeak dabilta igoera faserako txartelagatik lehian. Izan ere, lehenengo bost sailkatuek hartu ahal izango dute

arnasa lasai, eta denboraldiko bigarren txandan helburu zorrotzagoengatik borrokatu.

Kontua da orain momentuan Askartza dagoela bosgarren eta MU seigarren, biak ala biak 17 punturekin. Eta bihar elkarren kontra jokatuko dute bi talde horiek, 20:00etan, Leioan.

Arrasate errugbiko senior eta emakumeek atsedean dute

Oraingo asteburuan ART taldeko senior mailako emakumezkoek eta gizonezkoek atsedean izango dute. Gazteek etxean jokatuko dute, zapatuan, 11:30ean, Eibarren kontra. Eta kadete mailakoek Errioxara egingo dute bidaia zapatu goizean –09:00etan irtengo dira autobusean.

Besaide Mendi Elkartearen batzar orokorra hilaren 20an

Besaide Mendi Elkarteak aurkeztu ditu 2011rako gertatu dituen irteerak –bazkideek etxean jasoko dute triptikoa–, baina egutegi horren gainean berba egiteko eta iazkoaren balantzea egiteko batzar orokorra egingo dute datorren egunean. Informazio gehiago: www.besaide.org

ZALDIBAR

EMAITZAK

Iluntz-Lasagabaster	1-4
Fuxxion-Betrayer	0-5
Portaboleiros-Irztu	2-8
Cipris-Fidel & Disc.	6-4
McAwenDauen-Dribling	0-0
Steaua del Grifo-Abokajaro	3-9
Dublin-Ekaitz	3-8

SAILKAPENA

TALDEA	P	J
1 Cipris	21	8
2 Ekaitz	21	8
3 Irztu	18	8
4 Dribling	16	7
5 Lasagabaster	16	7
6 McAwenDauen	13	6
7 Abokajaro	11	8
8 Iluntz	10	8
9 Betrayer	9	8
10 Portaboleiros	9	8
11 Dublin	8	8
12 Fidel & Disc.	3	8
13 Fuxxion	3	8
14 Steaua del Grifo	0	8

PARTIDUAK

URTARRILAK 15, ZAPATUA
10:30 Steaua del Grifo-Dublin / Fuxxion
11:30 Fuxxion-Fidel & Disc / Dublin
12:30 McAwenDa-Ekaitz / Fidel & Disc
16:00 Irztu-Lasagabaster / Dribling
17:00 Portaboleiros-Dribling / Irztu

URTARRILAK 16, DOMEKA
10:30 McAwenDa-Lasagab / Betrayer
11:30 Betrayer-Iluntz / Cipris
12:30 Cipris-Abokajaro / Iluntz

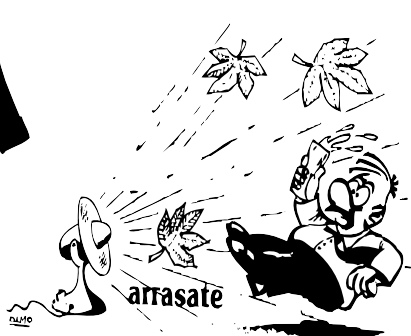
Urteko lehena, Gabonetan jan eta edandakoak atzean uzteko

Oraingo asteburuan helduko diote berriro ere Zaldibarko Txapelketari, urteko lehenengo jardunaldian. Ikusteko dago lider dauden Ciprisek eta Ekaitzek horren sendo jarraitzen duten urte hasieran, zortzi jardunalditan bi talde horiek partidua bakarri galdu dute-eta.

Lasagabasterrek eta McAwenDauenek lan bikoitza

Bi talde horiek bi partidua jokatuko dituzte oraingo asteburuan, atzeratutako norgehiagoka bat dutelako jokatzeke. Hala, elkarren kontrako domekan izango dute, 10:30ean hasita. Baina zapatuan ere lana izango dute.

PUB HAIZEA



URONDO

Elektrizitatea

- * Elektragaiak
- * Instalazioak
- * Automatismoak
- * Proiektuak
- * Argiztapena
- * Bobinaketak

Musakola auzoa 26. Kataide Industrialdea 5. pabilioia. 214 posta-kutxa • ARRASATE
Tel.: 943 79 78 15 / 943 77 10 42 Faxa: 943 77 14 76

Ekainera arte 12 literatura solasaldi egingo dituzte

Lehena Vargas Llosaren gainean egingo dute hilaren 18an

M.B. | ARRASATE

Arrasateko Udal Liburutegiak literatura solasaldiak egingo ditu 2011n. Guztira, 12 egingo dituzte hilaren 18an hasi eta ekainera arte. Hilero bi egingo dituzte, bat euskaraz eta bestea gaztelaniaz. Solasaldiak 10:30etik 20:30era egingo dituzte. Informazio gehiago nahi dutenek www.arrasatekoudalbiblioteca.blogspot.com helbidean begira dezakete.

Hasteko, Vargas Llosa

Iaz bezala, oraingoa ere punta-puntako idazleen liburuak aukeratu dituzte; besteak beste, Ramon Saizarbitoria, Miren Agur Meabe eta Literaturako Nobel saria jaso berri duen Mario Vargas Llosaren liburuak irakurri eta landuko dituzte. Hain zuzen ere, Peruko idazlearen *La tía Julia y el escribidor* irazango da lehen solasaldiko protagonista.

Euskarazko solasaldietako koordinatzailea Mikel Aierbe izango da eta gaztelaniazkoena Rikardo Arregi.

Antolatzaileek esan digute euskarazko solasaldietara liburuaren idazleak gonbidatuko dituztela. Baina azken ordura arte ez dute jakingo etorriko diren edo ez. Iaz, adibidez, Anjel Lertxundi egon zen solasaldietako baten.

Gaztelaniazko solasaldiak

Euskarazko lehen solasaldia hilaren 26an egingo dute (ikus ondoko taula) eta azkena ekainaren 15ean. Gaztelaniazkoak hilaren 18an hasi eta ekainaren 14an bukatuko dituzte. Mario

EUSKARAZKO SOLASALDIK

URTARRILAK 26

'Egunero hasten delako'
Ramon Saizarbitoria

OTSAILAK 23

'Galerna'
Iratxe Esnaola

MARTXOAK 23

'Ogi hutsa'
Mohamed Xukri

APIRILAK 13

'Bitsa eskuetan'
Miren Agur Meabe

MAIATZAK 25

'Zorion handiegia'
Alice Munro

EKAINAK 15

'Fikzioen izterra'
Ur Apalategi

Vargas Llosaren liburuaren ondoren, beste bost irakurri eta landuko dituzte: otsailaren 15ean Julian Barnesen *Nada que temer*; martxoaren 15ean Angel Gonzalezen *Palabra sobre palabra*; apirilaren 12an Andres Trapielloren *Los amigos del crimen perfecto*; maiatzaren 17an Pola Oloixaracen *Las teorías salvajes*; eta ekainaren 14an David Lodgeren *Intercambios*.

Los Carniceros del Norte eta Lobo Electrico taldeak Kooltur Ostegunetan

Barakaldokoek hilaren 20an joko dute eta tolosarrek hilaren 27an

MIREIA BIKUÑA | ARRASATE

Kooltur Ostegunak ekimenak jarraipena izango du aurten. Urtarrilerako hiru kontzertu iragarri zituzten antolatzaileek. Horietako lehena atzo egin zuen UNE taldeak. Baina atzoko metal eta rock doinuek lekua utziko diete beste bi talderi: hilaren 20an Los Carniceros del Norte taldeak egingo du kontzertua eta hilaren 27an Lobo Electrico taldeak.

Arrasateko gaztetxean izango dira, 22:00etan.

Punk 'siniestroa'

Los Carniceros del Norte laukotea Barakaldotik dator, eta punk *siniestro* estiloa lantzen du. Txarly, Nando, Zombie eta Gorka dira kideak, eta, besteak beste, azken urteotan grabatutako diskoetako kantuak eskainiko dituzte. Iaz *Sangre* delako diskoa kalera zuten eta aurretik, *Poe is dead*, eta *13 cuchilladas*.

Los Carniceros del Norte taldea 2006an sortu zen. Euren asmoa



Los Carniceros del norte taldeko kideak. | GOIENKARIA

zen beldurrezko pelikulak oinarri hartuta *El Gabinete del Doctor Caligari*, *Nosferatu*, *El resplandor*, *La noche de los muertos vivientes...* musika egitea. Hori horrela, *13 cuchilladas* grabatu zuten. Bigarren diskoan Edgar Allan Poe omendu zuten.

Lobo Electrico

Urtarrileko azken zuzenekoa Lobo Electrico tolosarrek egingo dute. 1999. urtean sortu zuten taldea, eta rock-and-roll erotikoa egiten dute. Musika eta letra beroak ipiniko dituzte Arrasateko ohol-tza gainean.

'Naturaren argazkilariak 2010' erakusketa ikusteko azken eguna hilaren 17a da, Kulturaten

M.B. | ARRASATE

Naturako animaliarik ikusgarrienak, paisaia politenak, giza-kien eta naturaren arteko harremana... Horiek guztiak ikus daitezke Kulturateko klaustroan jarri duten *Naturaren Argazkilariak 2010* erakusketan. Hilaren 17ra arte egongo da.

Veolia Environnement Wildlife Photographer of the Year lehiaketako argazkirik onenak agertzen dira. 46 urte baino gehiago historia du lehiaketa horrek eta Londresko Historia Naturaren Museoa eta BBCren *Wildlife Magazine* aldizkariak antolatzen dute. Kulturaten dauden argazkiak 2009ko ediziora aurkeztutakoak dira. Naturaren bortitzena eta samurrena erakusten dute.

urtetik urtera gero eta interes handiagoa piztu izan du. Iaz, adibidez, 3.000 bisitari izan zituen erakusketak. Bisitariak, gainera, helduak eta gazteak, adin guztietakoak izan ohi dira.

Kutxaren Gizarte Ekintzaren babesarekin heldu da erakusketak Arrasatera eta aurretik Bilbon, Coruñan eta Lleidan ere egon da ikusgai.

Ikusle asko erakarri ditu

Laugarren aldia da *Naturaren Argazkilariak 2010* erakusketa Arrasatera etortzen dena eta

ZENTRO PSIKOPEDAGOGIKOA

- Diagnostia-Orientazioa.
- Laguntza terapia.
- Mota guztietako eskola arazoak.
- Psikomotritzitatea eta logopedia.
- Tratu fisiko edo psikiko txarrak jasaten dituzten pertsonen laguntza psikologikoa.
- Ikasketa teknika eta ohiturak.
- Estimulazio goiztiarra.

Ignazio Zuloaga kalea, 10 Tel: 943 79 48 77 ARRASATE

Sipi Sipi

Martxa eta estilo handiko arropa

Iturriotz, 9 • ARRASATE • Tel.: 943 79 81 82

arbolapeta

arrasate

beinke

BASATI

TABERNA

943 71 17 68

Gazteei dei egiten diete odol emaleen elkartetik

- Azken urteetako erronka da hori; izan ere, "odola oso garrantzitsua da"
- Eguztenean egin dute urteko lehen ematea; urte osoan 22 izango dira

MONIKA BELASTEGI | BERGARA

Eguztenean egin zuten lehen odol ematea Odol Emaileen Elkarteko kideek. Dagoeneko prest dute urte osoko odol emateen egutegia, eta, Fernando Idigoras Odol Emaileen Elkarteko kideak azaldu duenez, 2011n 22 emate egingo dira, ohi bezala Seminarioko egoitzan.

2010eko datuei erreparatu gero, bakoitzeko batez beste 52 emate egin ziren, Idigoras azaldu duen moduan, eta, urteroko joerari jarraituz, Gipuzkoan puntako herria izaten jarraitzen du Bergarak emate kopuruari dago-kionez.

Iazko emate kopuruarekin pozik dauden arren, aurreko



Eguztenean odola ematen. | M.B.

urteko kopurua gaintzea da elkartearen urteroko erronka, eta aurten ere hori da euren hel-

burua: 2011n 2010ean baino emate gehiago lortzea. Eta horretarako herritarren laguntza ezinbestekoa da. Hala ere, kopurua gaintzea zaila ez dela ere aitortu du: "Beti diot emate bat gehiago egitea dela gakoa", dio Idigoras: "Urtean emate bat egiten duenak bi egingo balitu eta bi egiten dituenak hiru, kopuruak gora egingo luke, erraz".

Emaille berriak lortzeko nahia ere badutela gehitu du Idigoras: "Azken urteetan esaten nabilen bera esango dut: gazteak erakarri nahiko nituzkeela odol emale egin daitezten".

Horrekin guztiarekin, Idigoras odola ematearen garrantzia azpimarratu du beste behin.

EGUTEGIA

HILA	EGUNAK
Urtarrila	26
Otsaila	9, 23
Martxoa	16, 30
Apirila	13, 27
Maiatza	11, 25
Ekaina	8, 22
Uztaila	13, 27
Abuztua	10
Iraila	7, 21
Urria	5, 19
Azaroa	2, 23
Abendua	14

"Oraindik odol premia handia dago. Hemofiliko asko dago eguneroko odol behar duena eta badira beste gaixotasun batzuk ere odol premia handia dutenak. Egunotan, transplanteez asko egiten da berba. Bada, horietarako ere odol asko behar da".

PSE-EEren ustez, "ez da serioa" alkateak plan estrategikoa agintaldi amaieran eskatzea

Ez dute uste kasualitatea denik plan hori enkargatu izana hauteskundeetarako sei hilabete falta direla

M.B. | BERGARA

PSE-EE alderdia ez dago batere konforme Udalak bultzatutako plan estrategikoa egiteko, "ez moduarekin ezta mamiarekin" ere. Diote: "Alkateak agintaldi amaieran egin nahi du plan hori; antza, azkeneko hiru urte eta erdian ez du astirik izan. Edo ez zaio lehentasunezkoa iruditu agintaldi hasieratik herritarrek herria nola ikusten duten jakitea eta herriaren etorkizunaz dituzten kezka zein diren jakitea". Eta gehitzen dute: "Ze kasualitatea udal hauteskundeetarako sei hilabete falta direla zeregin horretarako enpresa bat kontratatu izana, eta enpresa horrek lana maiatz bukaerarako bukatzea, hauteskundeekin bat eginez".

Horrekin guztiarekin, PSE-EEk dio alkatea ari dela herritarren iritzia jakiteko duen "gogorik eza" plan horrekin "mozorrotzen": "Agintaldi hasieratik izan beharko zukeen jakin-min hori eta orduan enkargatu plana. Sei hilabetean bukatuta zatekeen eta hiru urte eta erdi izango zituzkeen proposatutako neurriak aplikatzeko eta helburuak betetzeko".

PSE-EEren ustez, orain gertatzen ari dena da "Udal Gobernuak enkargatu diola enpresa bati hauteskunde programa egin diezaion, planeko parte-hartzaileen proposamenez baliatuz". Eta gehitzen dute: "Herriaren etorkizuna ez da zazpi batzarretan eta sei hilabetean erabakitzeke gauza bat".

Info7 irratiaren aldeko kanpaina abiarazi dute hainbat herritarrek

Bazkide egiteko aukera dago, eta bertso saioa eta kontzertua ere antolatu dituzte

M.B. | BERGARA

Bost urte Interneten egin ostean, FMrako jauzia egiten ari da Info7 irrati. Bergaran entzun ahal izateko datozen egunotan antena jartzekotan dira eta horrek duen 6.245 euroko gastuari aurre egiteko kanpaina egiten ari da herritar talde bat.

Hori horrela, herritarrei laguntza eskatzen dihardute. Ale batetik, bazkide egiteko aukera dago hilean 7 euroren truke -Arrano tabernan dago horretarako aukera-, eta bestetik, antolatu duten ekitaldietan parte hartuz.

Bertso saioa eta kontzertua

Kanpainaren barruan bi ekitaldi antolatu dituzte irrati horren alde: batetik, urtarrila-

ren 21ean bertso saioa egingo da, 22:30ean, Udal Pilotalekuan. Parte hartuko dute Jon Maia, Unai Iturriaga, Sustrai Colina, Sebastian Lizaso, Igor Elortza eta Aitor Mendiluze bertsolariek eta gai-jartzaile Josu Goikoe-txeak jardungo du.

Sarrerak salgai daude zortzi eurotan Arrano eta Ariznoa tabernetan eta Errotalde kultura etxean; Arrasaten, Irati tabernan; Aretxababatan, Urbaltz tabernan; Eskoriatzan, Inkernu tabernan) Oñatin, Arrano tabernan; Antzuolan, Larrea tabernan; eta Elgetan, Haizea tabernan.

Horrez guztiaz gain, urtarrilaren 29an kontzertua egingo da gaztetxean Xarma, Dirty Brothers eta Never Surrender taldeekin.

OHARRAK

SAN ANTON OSPAKIZUNA ASTELEHENEAN

11:00etan meza egongo da ermitan, eta gero, salda eta txorizoa banatuko dute.

BEDELKAR ELKARTEKO ZENBAKI SARITUAK

Bedelkar dendari ostalari eta zerbitzuen elkarteko Gabonetako zozketako zenbaki sari-tuak dira: 5.761 (500 euro); 6.741, 26.149, 72.254, 76.831 eta 83.401 (200 euro bakoitzarendako); eta 15.366, 23.080, 34.879, 47.236 eta 87.926 (ehun euro bakoitzarendako).

REALZALEAK ELKARTEKO KAMISETA HARTZEKO

Matxiategi elektrizitate-dendan jaso daitezke, 10 eurotan.

MEDITERRANEOAN ZEHAR BIDAIA SAN JOXEPEKIN

San Joxepe erretiratuen elkarteko kideek Mediterraneoan zeharkaldia antolatu dute. Grand Celebration itsasontzian izango da eta maiatzaren 16an abiatuko da, Bartzelonatik. Irla grekoak, Turkia eta Egipto zeharkatuko ditu. Izena emateko jo San Joxepeko bulegora urtarrilaren 31 baino lehen 11:30etik 12:30era eta 17:30etik 18:30era.

ARANZADIKO DBH-KOEN ZENBAKI SARITUAK

Aranzadiko DBHko 2. maila-koen ikas-bidaierako zenbaki sari-tuak dira: 263 (lehen saria) eta 1.362 (bigarrena).

TAILA ESKOLAK BATZAR OROKORRA DEITU DU

Astelehenean, hilaren 17an, egingo dute, Zabalotegi 11n -behean- duten egoitzan. Lehenengo deialdia 19:00etan da eta bigarrena, 19:30ean.

ASKOTARIKO IKASTAROAK MIGUEL ALTUNAN

Langile, autonomo, funtzionario eta langabeendako hainbat ikastaro emango dituzte datozen hilabeteotan (%100 diruz lagunduta). Hiru alo-rrekin lotura duten ikastaroak egingo dituzte: mekanika, elektrizitatea eta administratza eta informatika. Informazio gehiago eta izenematea Miguel Altunan eta 943 76 70 49 zenbakian.



Bidekurutzeta 5
BERGARA
943 76 20 34

GOIERBI
Autogidarien Eskola



Gidabaimena euskaraz zein gazteleraz atera dezakezu
Informa zaitez

Fraiskozuri plaza 5 Tel.: 943 76 41 50 BERGARA

Aurten ere egongo dira gazteendako DJ jaialdiak Zabalotegin

Lehenengoa bihar, zapatua, izango da, ohi bezala 18:30etik 21:30era, DBHko ikasleendako

MONIKA BELASTEGI | BERGARA

Bihar, zapatua, egongo da DBHko gazteendako urteko lehenengo DJ jaialdia Zabalotegi aretoan. Ohi bezala, 18:30etik 21:30era izango da eta disko-jartzaile Jon Urbietak jardungo du. Urbietaz gain, beste bi disko jartzailek ere hartuko dute parte; txandaka arituko dira, hain justu.

Bukatu berri dugun urtean antolatu ditu lehenengoz Udalak gazteendako DJ jaialdiok, eta, izan duten erantzun ona izanik, aurten ere ildo beretik jarraituko du eta urtean barrena 16 hala-ko jaialdi egongo dira.

2010ean, batez beste 175 gaztek hartu du parte jaialdi bakoitzeko

EGUTEGIA

HILABETEA	EGUNAK
Urtarrila	15, 29
Otsaila	12, 26
Martxoa	12, 26
Apirila	9, 30
Maiatza	14, 28
Iraila	24
Urria	8, 22
Azaroa	12, 26
Abendua	10



lazgo DJ jaialdietako bat. | JOSETXO ARANTZABAL

–Elgeta eta Antzuolakoak ere etortzen dira, DBH Bergaran egiten dute eta–, eta aurten ere hala izatea espero dute udal ardura-dunek.

Bestalde, gaztetxoak ez ezik, haien gurasoak ere pozik daude ekimenarekin: "Gurasoak oso pozik daude", esan dute Gazteria Saitetik. "Seme-alabek ondo pasatzen dutela eta alkoholik gabeko gunea" dela azpimarratu zuten gurasoek haiekin egindako batzar baten", gehitu dute.

Tailer arrakastatsuak

Gabonetako oporraldietan antolatutako gazteendako tailerrek ere erantzun oso ona izan dutela aurreratu dute. Muniben egokitutako karpan egondako sei tailerretatik automakillajea izan da arrakasta handien izan duena: 12-13 urteko 27 neskek eta 15 urteko 17k eman zuten izena. Erantzun oso ona izan du, baita ere, sexologia tailerrak: 11-12 urteko 30 gaztek hartu zuten parte eta 15 urteko 19k.

NIRE USTEZ

AITZIBER AZKONDO



Orkestrak 25 urte, zorionak!

Duela 25 urte Bergaran Orkestra Sinfoniko baten sorrera paperean idatzi zen proiektu bat besterik ez zen izan, eta egun, orkestra osatzen duten musikariek esker, errealitatea ez ezik, puntako banda soinuak eskaintzeko gai den elkarte izatera iritsi da.

Musikarenganako maitasunak, etengabeko elkarlanak, iraunkortasunak eta musikak partaide bakoitzaren bizitzan duen eraginak bideratu dute hori. 25 urteko orkestran bete dituztenak bat baino gehiago dira, beraien artean erlazio pertsonalak sortutakoak, eta erlazio hauetatik jaio eta dagoeneko musikan murgilduta dauden belaunaldi berriak ere badira. Bizitzaren norabidea musikak eta orkestrak erakutsi die, lana, ikasketak eta harreman sozialak, besteak beste. Musikatik haratago dagoen zerbait behar da 25 urtean barrena izan den iraunkortasun hori mantentzeko.

Orkestrari esker egin dira Bergaran proiektu musikal guztiak, hasi *Miserableak*-ekin eta abenduko *Olentzero* arte.

Ez da ohikoa, ez Euskal Herrian ezta Espainiako Estatuan ere, urte kopuru hori bete duen orkestra amateurrik aurkitzea, eta gure herrian bada bat.

Esfortzuak paperean zegoen proiektuak 25 urte betetzea egin du. Ez dadila hor gelditu. Eskerrik asko eta zorionak!

"Musikatik haratago dagoen zerbait behar da iraunkortasun horri eusteko"

LABek irabazi ditu Udaleko hauteskunde sindikalak

L.K. | BERGARA

Martitzenean bozkatu zuten Udaleko langileek euren ordezkari sindikalak aukeratzeko. Lau urtean behin egiten dira hauteskunde sindikalok enpresa guztietan, eta, orain arte bezala, LABek atera du gehien-go Udalean: zortzi ordezkari. ELAk hiru atera ditu eta ESK-k beste hiru. 2006an LABek eta ELAk aurtengo kopuru bera atera zuten eta ESK-k bakarra.

Langile mota bakoitzeko emaitzak hauek izan dira: funtzionarioak, 3 ordezkari LABek eta 2 ELAk; teknikari eta administratiboak, 2 ordezkari LABek eta bat ESK-k; eta espezializazio bako langileak, 3 LABek, 2 ESK-k eta bat ELAk.



Ander Goikoetxea eta Andoni Elkoro irabazle

Ander Goikoetxeak eta Andoni Elkorok osatutako bikoteak irabazi zuen abenduan jokaturako Euskal Herriko mus txapelketako kanporaketa –16 bikotek hartu zuten parte–. Bigarrenak Jose Mari Arantzabal eta Jose Antonio Etxezarreta izan ziren eta hirugarrenak, Gregorio Plazaola eta Iñaki Lazpiur. Lehenengo bi bikoteak otsailean jokatu den (zehazteke dago lekua) herrialdeko kanporaketarako ere sailkatu ziren. Final handia martxoaren 12an jokatu da, Urruñan (Lapurdi).

TOKI-ONA
Bodegoia-taberna

Eguneroko janariak
Txitxizotzak
Kazolatxoak
Txabierroak

Matxiategi 1. BERGARA
Tel.: 943 39 53

Mujika
gozotegia



Bizkotxoak
Erreilenoak
Tostoiak

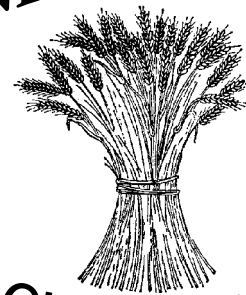
Artekalea 3 BERGARA
943 76 10 34

Sugoi

ERLOJUAK,
ARTIKULU
ELEKTRONIKOAK,
KALKULAGAILUAK...

Irizar pasealekua 2 behea
943 76 59 54 BERGARA

MIZPILDI



OKINDEGIA

Matxiategi 1. 943 76 72 73. Mizpildi 8. 943 76 12 32. BERGARA

Manex Azula, munduko snowboard txapelketan

Bergarako riderra gazteegia da lehiatzeko, baina 'big air' proban lehen saltoa egiteko gonbidatu dute

XABIER URTZELAI | BERGARA

Manex Azula rider gaztea -15 urte- Bartzelonako Palau Sant Jordin egingo duten *big air* proban izango da zapatuan, munduko snow txapelketako inaugurazio ekitaldian: "Horrelako gonbidapen bat jasotzeko, daukazun babesleek zeresan handia dute, baina baita denboraldian zehar egindako lanak ere".

Bergarakoak orain estreinatuko du txapelketen denboraldia, baina iaz, besteak beste, Espainiako txapeldun izan zen, eta Europan barrena egindako txapelketetan daukan abilezia erakutsi zuen. Hortik etorri zaio bihar Bartzelonako inaugurazio ekitaldian parte hartzeko gonbidapena.

'Saltoa ikusi behar dut'

Palau Sant Jordin egingo duten *big air* proban 17.000 ikuslerendako tokia izango da, eta Azulari lehenengo saltoa egitea egokitu zaio: "Oraindik ez dut pentsatu ze salto egin. Hori egubakoitzean [gaur] erabakiko dut, entrenamenduetan zelako saltoa den ikusi eta gero. Kanpotik ikusterakoan horrelako arrapalek inpresioa eragiten dute, baina probatzen hastearekin batera beldur guztiak uxatzen ditugu. Atera berri dudana azken trukua *Backside 720 cork* izan da, baina, esandako moduan, oraindik ez



Manex Azula, aste barruan, Bergaran. | XABIER URTZELAI

dakit *big air* horretan ze salto egingo dudana", adierazi du.

Gainontzekoak, La Molinan

Bartzelonan egingo duten munduko txapelketan snowboardeko sei modalitate izango dira, eta, *big air* proba kenduta, gainontzeko probak La Molina estazioan egingo dituzte (300 lagunek inguruk hartuko du parte). Hala, Azulak datorren urtean puntuak batzen baditu hitzordu horretan parte hartu ahal izango du. Orain-

goz, baina, gonbidapenarekin konformatu beharko du: "Oso pozik noa; ez dut txapelketetako presiorik izango, baina, salto bakarra denez, ondo egiten ahalgindu beharko dut".

Babesleek lehentasuna...

15 urte dituen riderra da, baina Manex Azulak lehen mailako babesleak ditu (Movistar, Salomon, Nike, Monster, Dragon, Sixa), eta, hori dela eta, babesle horiekiko duen konpromisoaren gainean galdetu diegu: "Ikasketan buru-belarri jarduteko da eskatzen didatena. Eurek planifikatzen dute txapelketen denboraldia, eta, eskolak galtzen badituzte, ondoren errekueratu egin behar".



Palau Sant Jordin jarriko duten *big air* arrapalaren itxura. | RADICALBOARD.COM

Birritan zulatuta Aristi 15.a izan zen Espainiakoan, Zamoran

X.U. | BERGARA

Domekan Zamorako Valorio basoan egin zuten Espainiako ziklo-kros txapelketa, eta euskal selekzioarekin ibili zen Mikel Aristi (Lokatza Sumofic) ziklista bergararra hamabosgarren sailkatu zen.



Aristi, Zamoran. | PEDALEO.COM

Zorte txarra zulatuekin

Aristirendako denboraldiko laugarren proba zen. Sailkapenean puntu gutxi dituenek, irteeran -ziklo-krosean horren garrantzitsua dena- atzean irteera egokitu zitzaion. Hala ere, lehen itzulia amaitzean, hamabost onenen artean zegoen, atzetik aurrerako lan izugarria eginda. Hurrengo bi itzulietan 8. postua zegoen taldetxora iritsi zen eta bertan ere buru jarri zen. Azken bi itzulietan, baina, zortzigarren postu horrengatik lehian zebilela birritan zulatatu zuen gupila, eta hamar lehenengoetan sartzeko zituen aukerak galdu.

Bihar, Berrizen

Bestalde, ibarreko txirrindulariek Berrizen korrituko dute bihar, zapatua. Bergarakoei dagokionez, gazte mailan Hodei Orobengoa eta Mikel Aristi izango dira eta kadetetan Julen Irizar eta Txomin Larrañaga.

Eskubaoi taldeak Ford Mugarriren kontra jokatuko du derbia

Hamahirugarren jardunaldian Muniategiren mutilek Arrasatera egin beharko dute bidaia, liderraren kontra jokatuz. Partidua bihar, zapatua, izango da, 16:30ean, Iturripen. Hala, Josetxo Muniategiren mutilek joan den astean erakutsi zuten Askarta moduko talde indartsuei aurre egiteko gauza dela [ikus 14.orrria].

Saskibaloian, Sustrai Aloña eta Soraluze BKE aurrez aurre

Gipuzkoako senior mailako bigarren mailan derbia jokatuko dute bihar, zapatua, 16:00etan, Sustrai Aloña Mendik eta Soraluze BKEk. Norgehiagoka oñatiarren kantxan izango da, eta bi taldeak daude garaipen beharrea, urteko azken jardunaldia ez zen -eta bietako inorendako batera ona izan.

KIRKOS
SEXOLOGIA ZENTROA

Sexologoa: Edu Reguero (AEP5 421. zenb.)

- > Bikote-terapia
- > Gurasoentzako aholkularitza
- > Sexuaren eta elkarbizitzaren zailtasunak
- > Eiakulazio goiztiarra
- > Desira falta
- > Inpotentzia
- > Baginismoa

Elizkale 13 solairuartea ez. - 630 287 321
ZUMARRAGA

PATXI CASTRO

Era guztietako aulkien konponketa

- Tapizatu lanak
- Zumezko eta kanaberazko artikuluen salmenta
- Besaulki, mahai, saskiak e.a

943 78 71 65
639 01 69 69

PINTXOAK eta
OGITARTEKOAK
SEKULAKO MARTXA!!

EUXEBIO II

Irala z/g
Bergara
943 76 07 92

ANTIA

HARATEGIA URDAITEGIA

*Txahal, idi,
txerri, bildots,
untxi eta
baserriko oilaskoak.*

Matxiategi 8. BERGARA
Tel.: 943 76 15 09

**BEHEKO
TABERNA**

Menestra
eta untxia dira
gure berezitasunak

ANGIOZAR
Tel.: 943 76 55 74

CAMACHO

Drogeria
Usaindegia

Bidekurutzeta 24
BERGARA
943 76 13 35

**TELEIXA
BILTEGIAK**

Eraikuntza
materialak

Telleria (Labegaraieta)
BERGARA
Tel.: 943 76 27 93



Manu Muniategiandikoetxea, Justina Elexpuru eta Juanjo Altuna egunean Aroztegin. | E.M.

Aranzadi ikastolak antolatutako arte erakusketa Aroztegin

Ikastolako ikasle, irakasle eta gurasoen lanak jarri dituzte ikusgai

EDU MENDIBIL | BERGARA

Aranzadi ikastolaren 40. urteurrena ospatzeko antolatutako ekitaldien barruan, arte erakusketa zabalduko dute gaur, egubakoitza, Aroztegi aretoan.

19:30ean izango da irekiera ekitaldia eta Edurne Barrutiak eta Begoña Lasagabasterrek musika piezatxo bat eskainiko diete bertan batutako artista eta herritarrei.

Antolatzaileek parte-hartze zabala lortu dute erakusketarako. 40 urteotan Aranzadi ikastolatik igarotako irakasle, ikasle eta gurasoek euren artelanak utzi dituzte. Era berean, hildako bi

ikasle ohiren lanak ere ikusgai izango dira Aroztegi erakusketan: Kutxu Otamendi eta Mikel Diez margolarienak, hain zuzen ere.

51 artista, 51 lan

Artisten lan bana jarri dute Aroztegi aretoan; margolanak, eskulturak eta argazkiak tartean. Eguen goizean Manu Muniategiandikoetxea eta Juanjo Altuna ari ziren erakusketa aretoan, azken ukituak ematen. Muniategiandikoetxeak azaldu zigunez, Alexander Rodchenko artista errusiarraren (1891-1956) lanean oinarritutako eskultura jarri du. Aretoaren sarreran jarri dute n^o9 izenburuko maketa eta haren itzalak ere garrantzia dauka. Juanjo Altunak, berriz, *Calle Mayor* margolana jarri du. Haren seme-alabak Aranzadi ikastolan jardundakoak dira, eta gustura jaso zuen Altunak erakusketan parte hartzeko gonbitea.

Partaideen artean, belaunaldi askotariko egileak batu dituzte: Miguel Lazpiur, Jabier Zabala, Luis Laskurain, Anton Arri-llaga, Ramon Arantzabal, Joxean Iza, Jon Andoni Urisabel, Usoa Mendikute, Oihana Garitano, Maddi Muxika, eta abar.

Erakusketa urtarrilaren 30era arte izango da ikusgai: martitzenetik egubakoitzera 18:00etatik 20:30era; zapatuetan 12:00etatik 14:00etara eta 18:00etatik 20:30era; eta domeketan goizez bakarrik, 12:00etatik 14:00etara.

'Munduan bira doan' eta 'La cinta blanca' domekan Zabalotegin

Asteburuan bi film ikusteko aukera izango da Zabalotegin: domekan, 17:00etan, *Munduan bira doan* euskarazko filma emango dute. Juanjo Elordik zuzendutako animaziozko filma da. Bestetik, domekan, 19:30ean, 2009ko Cannesko Jaialdian sari nagusia eraman zuen *La cinta blanca* (Michael Haneke) ikusteko aukera izango da.

'Let's get lost', Chet Bakerri buruzko lana zineklubean

Emanaldi interesgarria iragarri dute egunerako: *Let's get lost* musika dokumentala eskainiko dute Zabalotegiko aretoan, ohiko ordutegian, 20:30ean. Bruce Weberrek 1988an filmatutako lana da, Chet Baker (1929-1988) tronpeta-jotzaile ezagunari buruzkoa. Bere garaian kritikaren saria irabazi zuen dokumentalak Veneziako jaialdian.

Alboka ikastaroa Musika Eskolan, otsailaren 2an hasita

Musika Eskolak antolatuta, alboka ikastaroa izango da otsailaren 2tik apirilaren 6ra. Eskolak eguaztenetan izango dira, 20:00etatik 21:00etara. Izena emateko epea urtarrilaren 31ra arte dago zabalik. Prezioa 50 euro da; 40 euro, Musika Eskolako bazkideendako. Argibide gehiago, 943 76 57 80 telefono zenbakian.

Auzoko egitasmoa, euskaratik urrun bizi direnendako

Auzoko programa Euskal Herriko sei tokitan jarri dute abian, Bergaran tartean. Etor-kinendako zein euskaratik urrun bizi diren guztiendako dago zuzenduta egitasmoa. Aner Arregi arrasatearra dabil koordinatzaile lanetan. Astean bitan elkartzen dira, eguaztenetan eta zapatuetan. Argibideak Jardunen: 943 76 36 61.

'Bost mundu' eta musika dokumentalak gaztetxeko zinema emanaldietan

Domekan, Ken Loachen 'En un mundo libre' eskainiko dute

E.M. | BERGARA

Gaztetxeak bi ziklo antolatu ditu urtarrilerako eta otsailerako: hain zuzen, *Bost mundu* izenburupean, hiru emanaldi egingo dira urtarrilean eta domekan, hilaren 16an, izango da lehena. Ken Loach zuzendari ezagunak 2007an filmatutako *En un mundo libre* eskainiko dute. Mundu globalizatuan eguneroko kontuak dira lanaldi bikoitzak, soldata txikiak eta lan baldintza prekarioak. Angiek eta bere pisu-ki-deak etorkinendako aldi bate-



En un mundo libre filmeko irudi bat.

rako lan enpresa bat irekitzea erabaki dute, eta egoera eskasetan bizi diren etorkinak eza-gutzeko aukera izango dute. Venezian gidoi onenaren saria jaso zuen filmak. Kierston Wareing eta Juliet Ellis dira aktore protagonistak.

Otsailean, musika

Otsaileko emanaldietan, berriz, musika dokumentalei egingo diete tartea. Musika estilo ezberdinei buruzko filmak emango dituzte domekero.

EGITARAUA

URTARRILA

16 'En un mundo libre'

23 'El odio'

30 'Un lugar en el mundo'

OTSAILA

6 'Salda badago'

13 'American hardcore'

20 'A headbanger's journey'

27 'RIP: A remix manifesto'

Domekero, gaztetxean, 18:00etan.



OGIZUN

koop. elk.

okindegia

Ibargarai 44-46 BERGARA
943 76 45 53

Ibargarai 17 behea BERGARA
943 76 21 37

Obradorea. Zubillaga 10 OÑATI
943 78 24 13



Argokia Kiin

Iaz 654 odol-ateratze egin zituzten, eta gaur egingo dute urteko lehena

- ▶ 2010ean irailekoa izan zen deialdi onena: 98 ateratze egin zituzten; txarrena, aldiz, apirilekoa (49)
- ▶ Donostiako medikuak eta erizainak Txantxiku ikastolan egongo dira gaur, 18:00etatik 20:00etara

MIREIA BIKUÑA | OÑATI

Iaz 654 odol-ateratze egin zituzten Oñatin, hamar deialditan. Odol-emaileen taldekoak pozik daude emaitzarekin. "2009koekin alde-rututa igo egin da ateratze kopurua, eta hori oso ona da", diote.

Uztailean eta abuztuan izan ezik, hilero deialdi bat egin zuten. Beste behin, opor osteko deialdiak izan ziren arrakastatsuenak: martxoko deialdian -Aste Santu ostean- 77 ateratze egin zituzten eta irailean, 98.

Era berean, emaitza txarrena, beste urte batzuen antzera, apirilekoa izan zen: 49 lagunek eman zuten odola. Dena den, iaz 2009ko datuak gainditu zituzten. "Apirileko deialdietan ez da herritar askorik animatzen. Iaz 49 egon ziren, baina 2009an 39 bakarrik. Orduko hartan errekor negatibo guztiak hautsi genituen", diote odol-emaileen taldekoek.

Urteko gainerako deialdietan (ikus ondoko taula) 50-70 arteko ateratzeak egin dituzte Txantxiku ikastolako aretoan.

2010EKO DATUAK

HILABETEA	ATERATZEA
Urtarrila	62
Otsaila	55
Martxoa	77
Apirila	49
Maiatza	54
Ekaina	67
Iraila	98
Urria	71
Azaroa	58
Abendua	63
GUZTIRA	654

ITURRIA: OÑATIKO ODOL-EMAILEN TALDEA

Emaille berri gehiago

Iazko datuek eman duten beste irakurketa odol-emaile berrien ingurukoa da. Urte osoan 27 lagunek eman zuten lehen aldiz odola, eta datu hori ere azpimarratu dute antolatzaileek. "Oporren ondorengo deialdietan herritar gehiago egon ziren, baita emaile berri gehiago ere. Deialdi bakoitzean, batez beste, 2,7 emaile berri izan genituen. Aldika-aldika egin izan ditugun kanpaina berriek eragina izaten dutela ikusi dugu, beste behin. Oñatiarrek ondo erantzun dute beti. Berriek jakin dezatela edozein unetan etor daitezkeela", esan digute.

Emakumeak, urtean hirutan

2010eko datuak kaleratzearekin batera, aurtengo egutegia ere ezagutarazi dute. Odol-emaile guztiak gutun bat bidaliko diete, urterako zehaztutako datak adieraziz. Lehen ateratzea gaur bertan egingo dute: ikastolako aretoan egongo dira, 18:00etatik 20:00etara.

DATUA

27

ODOL-EMAILE BERRI

Horiek dira 2010ean lehen aldiz odola eman zutenak. Apirilean izan ezik, deialdi bakoitzean odole-emaile berriak izan zituzten.

Urtean zehar egingo dituzten beste bederatzi ateratzeak izango dira: otsailaren 4an, martxoaren 11n, apirilaren 15ean, maiatzaren 6an, ekainaren 10ean, irailaren 16an, urriaren 7an, azaroaren 11n eta abenduaren 9an. Uztailean eta abuztuan ez dute deialdirik egingo.

Emakume diren odol-emaileek urtean hiru alditan eman dezakete odola eta gizonekoek, lau aldiz. Beste behin, dei berezia egin gura dute gazteen artean.

Dida taldeak kontzertua egingo du Arrano tabernan

Arrano tabernak prestatu duen kultura egitarauaren barruan Dida taldearen kontzertua antolatu dute gaurko. 22:00etan hasiko da tabernan bertan. Aurretik, 20:00etan trikipoteoa egingo dute.

Datorren egubakoitzean, hilaren 21ean, hitzaldia egingo dute. Ahaztuak 1936-1977 erakundeko kideek *Memoria egin, justizia egin* delako solasaldia egingo dute, 18:00etan. Urtarrileko kultura egitaraua bukatzeko afaria egingo dute, 21:00etan.

Aratusteko entseguak hasi ditu Oñatz dantza taldeak

Urtero moduan, Oñatz dantza taldekoek Aratustek kalera aterako ditu. Hain zuzen ere, martxoaren 5ean irtengo dira herri Aratustea egitera. Hori horrela, dei berezia egin die herritar guztiak ekitaldian parte har dezaten. Entseguak Errekaldeko lokalean egingo dituzte: eguaztenetan 20:00etan eta zapatuetan 12:00etan. Entseguak hilaren 12an hasi zituzten, baina biharko deialdira joaten diren guztiak onartuko dituztela esan digute antolatzaileek.

Bost edukiontzi berdeak ipinita, Puntu Berde Mugikorra kendu egingo dute

Merkatu plazan eta Lizaur, Portu, Olakua eta Apaolaza kaleetan jarri dituzte

M.B. | OÑATI

Etxeko olio birziklatzeko edukiontzi berriak jarri dituzte herrian. Debagoieneko Mankomunitateak 2.000 biztanleko edukiontzi bat jartzea erabaki du. Hori horrela, Oñatin bost ipini dituzte: hain zuzen ere, merkatu plazan (kiroldegiko biribilgunean), Lizaur eta Aita Madina kaleen arteko bidegurutzean, Portu eta Apaolaza kaleetan eta Olakuan (Super BMren parean). Bestalde, orain arte etxeko olio batzen duen Puntu Berde Mugikorra kendu egingo dute. Furgoneta hamabostean behin egoten zen merkatu plazan olio batzen. Aurrerantzean, edukiontzi berdeak bakarrik erabili ahal izango dira.

Sistema erraza eta garbia

Olio batzeko sistema erraza eta garbia da. Olio batzeko potea betetzen denean, edukiontzian sartu, eta trukean pote garbia jaso ahalko dugu.

Herritarren artean edukiontzia erabiltzeko ohitura bultzatzeko, etxe bakoitzarendako pote bat eta erabilpen araudia utzi du Mankomunitateak. Litro bateko edukierako poteak dira.



Erabiltzaile bat potea edukiontzian sartzen merkatu plazan. | MIREIA BIKUÑA

Erabilera triptikoan zehazten da, erabiltzaile bakoitzak jarraitu beharreko pausoak, eta baita ze motatoko olio bota dezakeen potera: sukaldean erabiltzen dugun landare olio eta kontserban dagoen olio bakarrik. Autoendako olioak eta olio industrialak ezingo dira potean sartu, ezta olio beroa ere.

Eko3R enpresak batzen duen olio biodiesel erregaia egiteko

erabiliko dute. Litro bat oliorekin litro bat diesel ateratzen dute. Horrek, gainera, petroliotik sortutako erregaiek baino eragin txikiagoa du ingurunean.

Fagor Taldearen barruan

Eko3R Fagor Taldearen barruan sortutako enpresa da. MUREn eta Arrasateko Udalaren laguntzarekin landu eta garatu zuten olio birziklatzeko sistema.

NIRE USTEZ

AITOR UGALDE



Musuak Urtezaharretan

Aztean geratu dira Gabonetako ospakizunak, atzean Urtezahar egunetik Urteberrirako tartean emandako musuak eta besarkadak. Gertutasun eta samurtasun horretatik zerbait gordetzea ona izango litzazuke ohikoa esaten diogun bizimoduaren zurrumbillean sartu garenean. Gertutasun eta samurtasun dosi txikia egun bakoitzerako, estreinatuta berri dugun egutegi berrian orri ugari pasatu behar direlako zurrumbillean baretu dezaketek gorritz markatutako egunak topatu arte. Egunak egun, ia-ia urtarrilaren erdia egin dugu eta neguaren bihotzean sartu gara. Eta neguari elurra dagokio. Negu honetarako elurarekin batera berri ona iragarri zitzaigun. Neguan sartu baino lehen heldu zen elurak ez zuen ekarri berri hori.

Orain, elurra egiteko garaian, hego haizeak ekarri du. Itxaronaldia luzatzen hasia zitzaigun, baina heldu da. Bere argi-ilun guztiakin, berri pozgarria da, itxaropenari atea irekitzen diona eta hori aldarrikatu behar da irakurketa ezkorren gainetik. Lerro artean dagoenak esan dezakeenaren gainetik, berriaren funtsa da garrantzitsuena: su-eten orokorra, iraunkorra eta egiaztagarria; bide politikoen aldeko hautua. Urrats bat, aukera bat gure desberdintasunak bake giroan bizitzeko, hurrengo Urtezahar egunetako samurtasunean orain ematen ez diegunen ere, musuak eta besarkadak emateko.

"Berri pozgarria da, itxaropenari atea irekitzen diona"

Gezalaga Margoak

Pintura eta osagarrien salmenta

Era guztietako margolanak.

Kale barria 31
Tel. eta faxa: 943 76 64 07
Poltsikokoa: 616 277 999
OÑATI

BETERANUAK

EMAITZAK "A" TALDEA

Xaguxar-Indar 85	3-1
The Gibel Boys-Doolygans	4-0
Gaur Bai-Ankarteko	2-1
Bundeswehr-Joxely	3-3
Txuskos-Nandrolona	1-0

SAILKAPENA "A" TALDEA

TALDEA	P	J
1 The Gibel Boys	13	5
2 Xaguxar	10	5
3 Indar 85	9	5
4 Doolygans	9	5
5 Joxely	8	5
6 Gaur Bai	7	5
7 Bundeswehr	5	5
8 Txuskos	4	5
9 Nandrolona	4	5
10 Ankarteko	-3	5

SAILKAPENA "B" TALDEA

TALDEA	P	J
1 Txarriak	9	4
2 Albok	9	3
3 Kalafatasaray	9	4
4 Zorrobero	7	3
5 Sasquatch	6	4
6 Lozoromo	4	3
7 Paketinaikos	3	4
8 Etxaikat	0	3
9 Jai Ari	0	4

PARTIDUAK "B" TALDEA

5. JARDUNALDIA

Zapatua 13:00 Sasquatch-Albok

Zapatua 14:30 Kalafata-Lozoromo

Zapatua 18:30 Paketinaikos-Etxaikat

Zapatua 20:00 Jai Ari-Zorrobero

Atsedena: Txarriak

Iban Lizarralde | Zinema zuzendaria

"Horrenbeste sari jasotzea ezusteko handia izan da"

- ▶ Iban Lizarralde oñatiarraren 'Gartzela' film laburra emango dute gaur
- ▶ Iñake Irastortza, Arantxa Gurmendi eta Iker Galartza dira protagonistak

MIREIA BIKUÑA | OÑATI

Uztailean egin zuten *Gartzela* film laburraren aurre-estrenaldia Oñatin. Orduetik hona hainbat jaialditan erakutsi dute filma, eta dagoeneko hiru sari jaso ditu: Gasteizen, Lekeition eta Beasainen. Laudorioak ezustean harrapatu du Iban Lizarralde zuzendari oñatiarra. Gaur, 19:30ean, film laburra eta *making of-a* erakusteko emanaldia egingo dute kultura etxean.

Film labur ona egin duzu... Hori diote, behintzat, jaso dituzun sariek.

Egia esan, ez genituen espero. Gustura geratu gara lanarekin, baina sariena... Ezusteko handia izan da, eta sentimendu kontrajarriak sorrarazten dizkigu: alde batetik, pozik gaude, egindako lanaren errekonozimendua delako; baina, beste alde batetik, urduri jartzen gaitu horrenbeste laudorio jasotzeak.

Lagunek eta ingurukoek gaur ikusiko dute film laburra lehen aldiz. Eta, euren iritzia entzuteko urduri zaude?



Iban Lizarralde. | MIREIA BIKUÑA

"Aktoreak asko inplikatu dira; maila handikoak direla erakutsi didate"

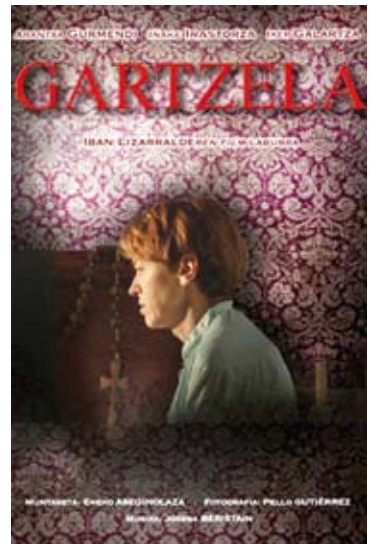
Uztailean aurre-estrenaldia egin genuen Oñatin, baina emanaldi itxia izan zen. Gaurkoa irekia izango da. Lagunak ere gogo biziz daude film laburra ikusteko.

Lehen lana izateko, punta-puntako aktoreak izan dituzu zure aginduetara.

Bai; egia esan, asko inplikatu dira proiektuan. Eurengana jo nuen zuzenean, gidoia bidali eta baiezkoa eman zidaten. Erakutsi didate maila handiko aktoreak direla. Sekuentzia bat sei aldiz grabatu behar bagenuen, seietan tonu bera erabiltzen zuten ahoskatzeko. Iñake Irastortzak indar handia ematen dio pertsonaiari. Arantxa Gurmendiren kasuan, 80 urteko emakumearen papera zuen, eta bi orduko makillaje saioa izan zuen.

17 minutuko film laburra da. Drama psikologikoa.

Bi emakumeren (amaginarreba eta erraina) arteko elkarbizitza gogorraren istorioa da. Euren bizitzan preso bizi diren pertsonen errealtatea islatu nahi izan dut. Film labur intentsua da.



Gartzela film laburra. | HODEI USABIAGA

Grabazioa bi aste bukaeratan egin zenuten, iaz, martxoan.

Kanpoko planoak Segura eta Zerain artean grabatu genituen, eta barrukoak Lenbur fundazioaren museoan. Bi aste bukaeratan egin genuen guztia. Arazo batzuk izan genituen, baina laguntzaile finak izan nituen: Eneko Aseginolatz muntaketan, Pello Gutierrez argazkilaritzan eta Joseba Beristain musikarekin.

Zer behar du film labur batek ona izateko?

Gutxieneko maila izan dezan, film laburrean parte hartzen duten elementu guztiak onak izan behar dute: aktoreen lana, argazkiak, musika, errerealizazioa... Film luze baten akatsak errazago konpon daitezke, baina film labur baten ezinezkoa da.



PROIEKTUA ETA AURREKONTUA DOAN

Behar duzun OBRA EDO ERREFORMA DENBORA ERREKORREAN egingo dizugu.



ZELAI A OÑATI
www.zelai.a.net

41
urte
elkarrekin
1970-2011

SUKALDE ETA BAINUAK
Santa Marina 3 • 943 71 62 81

ALTZARIAK
Euskadi Etorbidea 3 • 943 78 36 99

Kirol tasa hilerokoa izango da urtarriletik, eta ez urte osokoa

Orain arteko abonatuak zuzenean egin diete aldaketa; berriek Zainduzera jo behar dute

MIRARI ALTUBE | ARETXABALETA

Urte berriarekin batera aldaketak etorri dira Kirol Zerbitzuetan; orain arteko urteko kirol tasa kendu eta hileroko tasa jarri dute abian. Urrian udalbatzak onartutako ordenantza fiskaletan hala zehaztu zuten eta dagoeneko indarrean dago.

Aldaketaren arrazoia da "erabiltzaileari erosotasuna eta samurtasuna ematea". Hala zehaztu du Asier Muxikak, Kirol teknikariak: "Administrazio lana asko gehituko zaigu, baina hileko kuotaen aldeko joera dago leku askotan eta horren alde egin dugu. Erabiltzailearendako erosoagoa da hileroko tasa txiki bat ordaintzea, bat-batean kantitate handi bat baino; eta abantaila da, gura beste hilabetetarako alta eman dezakeelako". Kiroldegi berria zabalitzerakoan ere hortik joko dutela zehaztu du Muxikak.

Matrikula, alta ematerakoan

Hilabetean ordaindu beharreko kuotaekin batera matrikula ezarri dute. "Alta ematerakoan ordaindu beharko dute matrikula. Alta eta bajetan gorabehera handiak ez izateko jarri dugu kopuru hori. Hala ere, 2010eko abenduaren 31ko zirenei ez diegu kopuru hori kobratu", argitu du Kirol teknikariak. Gainera,



Zainduz gimnasioan dagoen makinaren gela ariketak egiteko. | M.A.

aldaketak egin dituzte kobratzeko sasoian ere; lehen, hilabete bukaeran pasatzen zuten bankeketik, eta orain, hilabete hasieran kobratuko dituzte bai kirol tasa, bai kirol jarduerak, administrazio lanak errazteko.

Familia abonua eta norbana-koaren abonuekin batera, abonua murriztuak lehen bezala jarraituko du; hau da, %50eko murrizketa izango dute horiek. Hiru taldek izango dute abonua murriztua: langabeek -Inemeko ziu-
giriarekin-; ikasleek; eta gutxitu fisiko eta psikikoek. Bestalde, familia ugariak Gizarte Zerbitzuen bitartez lortu behar dute murrizketa. Asmoa da urte bukaeran itzultzea urtean ordaindutakoaren erdia.

Muxikaren esanetan, kirol abonuekin ahalik eta zerbitzu gehien eskaintzea da asmoa. Hori horrela, orain arte saun sartzeara aparte kobratzen bazuten ere, orain debalde izango da. Kirol jarduerak, oster, KPI igo dira.

KIROL ABONUA

FAMILIA ABONUA

18 URTE ARTEKO SEME-ALABEKIN

Ohikoa 9,50 euro hilean

Erroldatu gabeak 10,45 euro hilean

Matrikula 12 euro

NORBANAKOAREN ABONUA

16 URTETIK GORAKOAK

Ohikoa 7,50 euro hilean

Erroldatu gabeak 8,25 euro hilean

Matrikula 10 euro

ABONU MURRIZTUA

LANGABEAK, IKASLEAK ETA GUTXITUAK

Ohikoa 4,80 euro hilean

Erroldatu gabeak 5,28 euro hilean

Matrikula 6 euro

Bazkideak egiteko kanpaina jarri du abian Loramendik, oraingo bazkideak sarituta

Elkarteak ateratako produktuen katalogoa osatu dute, herritarren eskura jartzeko

M.A. | ARETXABALETA

Bazkide gehiago gura ditu Loramendi elkarteak eta kanpaina jarri du abian. Orain bazkide den batek beste hiru bazkide eginez gero -ikasleak ez direnak- 25 euro izango ditu Euskal Herriko Plazako -www.euskalherrikoplaza.com- produktuetan gastatzeko. Horretarako, Loramendira jo behar da eta datuak eman: bazkide denarenak eta bazkide berrienak. Azken eguna otsailaren 4a da.

Loramendi elkarteak kideen esanetan, bazkide berriak euskararen erabilera sustatzeko proiektuak pertsonalki eta ekonomikoki babesteko aukera izango du: "Izan ere, Aretxabaletan euskararen erabilera sustatzea da Loramendi elkartearen helburu nagusi bakarra sortu

zenetik". Era berean, elkarteak bazkide aktiboa ere izango da bazkide berria eta hainbat abantaila izango ditu: "Loramendi elkartearen berri etxean jasoko du eta ekintzetan eta produktuetan deskontuak izango ditu". Egun 450 bazkide gora ditu; ikasleendako debalde da bazkide eta gainerakoendako 25 euro.

Produktuen katalogoa

Bestalde, Loramendik 25 urteko ibilbidean ateratako produktuen katalogoa osatu dute, herritarren eskura jartzeko. Zortzi produktu daude, berrien artean Aretxabaleta ibilbide historikoaren liburuxka. Produktuak bertatik bertara ikusi eta eskuratzeko Loramendira jo behar da.

Nerianek erakusleihorik dotoreena

Nerian loradendak irabazi du Gabonetako erakusleio lehiaketa. Epaimahaiak erabaki du oso dotore jarrita zeukala; garaikurrekin batera 250 euro jaso ditu. Bigarren geratu da Martin erloju-denda (150 euro) eta hirugarren, Anitua farmazia (100 euro).

Kultura Sailak deitutako 2010eko erakusleio lehiaketan 13 merkatarik hartu dute parte: Belar Meta, Anitua, Galtzagorri, Nerian, Zubia, Ibarra, Martin, Lie, Haurrak, Iriarte, Txiki zoo, Kimua eta Zare.





Gurutze Muxika margolaria, Arkupen erakusgai dituen lanen aurrean, martitzenean. | M.A.

Kolore beroko paisaiak ditu ikusgai Gurutze Muxikak Arkupen, hil osoan

Dagoeneko 20 bat urte daramatza margotzen Beasaingo Garin auzoan jaiotakoak eta azken urtean margotutako 18 lan jarri ditu erakusketa aretoan

MIRARI ALTUBE | ARETXABALETA

Areantza auzoan bizi den Gurutze Muxikak 18 margolan jarri ditu ikusteko Arkupeneko erakusketa aretoan *Koloreak* izenarekin. Hilabete osoan egongo dira lanok, eta erosteko aukera ere badute herritarrek.

Beasaingo Garin auzoan jaiotako margolariak dagoeneko 20 bat urte daramatza margotzen. Oraingoan, azken urtean egindako lanak jarri ditu ikusgai, paisaiak protagonista dituzten lanak, hain zuzen: basoak, Kurtzebarri inguruak eta auzo batzuk, tartean Goroeta eta Beasaingo auzo bat. Horiekin batera, loreekin osatutako natura hilen bat edo beste ere jarri du. Udazkeneko koloreak ditu gustuko, lanok ikusi orduko igartzen da hori: "Kolore beroak daude margolan guztietan; elurra margotutako lanetan ere beroak erabili ditut; grisa, esaterako", azaldu du.

Bigarren erakusketa gurean

Arrasate Margo Taldeko kidea da eta hainbat irakasle izan badi-

tu ere lagun, azken sasoiaren baka- rrik dabil lanean: "Arrasateko taldean Luis Laskurain daukagu, eta, behar izanez gero, harengana jotzen dut". Inpresionismo korrontean kokatzen da eta argi

dauka bilakaera izan dutela bere lanek azken urteotan: "Neuk gura bezala margotzen dut orain eta gero eta gusturago egiten dut lan", dio margolariak. Noraino iritsiko den bilakaera horretan ez daki, "sekula ez dagoelako jakiterik", baina ibilbide horretan jarraituko duela bai. Ordu asko eskaintzen dizkio margotzeari: "Egunero saiatzen naiz margotzen; eta beti ezin badut ere, pintzelak hartzen ditundean behar duen denbora eskaintzen diot".

Eskaintako ordu guzti horien emaitza dira Arkupen dauden margolanak. Bigarren aldiz jarri du halako erakusketa Aretxabaletan: "Urte batzuk pasatu dira ordutik; udaletxeko ganbaran egon zen orduan eta oso herritar gutxi ikusi zuen, kanpotarrak gehiago izan ziren herritarrek baino". Oraingoan, ostera, dagoeneko jende asko pasatu da erakusketa aretotik: "Sortzaileak lanak erakustea du gustuko eta areto hau benetan aproposa da", eta oso pozik dago herritarrek egindako harrerarekin.

Ipuin kontaketa Arriaranekin

Amaia Arriaran bergararrak ipuin kontaketa saioa eskainiko die 4 urtetik gorako neska-mutikoei bihar, Udal Liburutegian (11:30), debalde. *Do, re, mi golkua bete ipuin* izeneko ekitaldiarekin hainbat ipuinekin gozatzeko aukera izango dute umeez.

Kultura Sailak hilabete guztietan antolatzen ditu liburutegian ipuin kontaketa txikiendako, ipuin eta liburuekin gozaten ikasten hasteko.

Laguntza emandakoak eskertu gura ditu Aretxabaleta Abesbatzak

M.A. | ARETXABALETA

Aretxabaleta Abesbatzak 30. urteurrena ospatu zuen iaz, eta DVDA kaleratu 30 urteko ibilbidea jasotzeko. Abesbatzako kideek, orain, eskerrak eman gura dizkiete DVDaren kontuarekin lagun egindako guztiei.

Batetik, DVD hori egiteko dirulaguntza bideratutako eman dizkiete eskerrak; hau da, Foru Aldundiari eta Aretxabaletako Udalarari. Bestetik, DVDA erositako

ko guztiei. Eta ez dituzte ahaztu gura saltzen lagundu dieten herriko komertzioak: Errasti kioskoa; Ibarra tabako-denda; Iber loteria-denda; Belar Meta jantzi-denda; eta Arkupe kultura etxea. "Eske- rrik asko, era batera edo bestera lagundu diguzuen guztioi", bukatu dute abesbatzakoek.

Norbaitek DVDA erosteko interesa badu abesbatzako kideengana jo dezala edo telefono zenbaki honetara deitu: 662 53 75 99.

Bestalde, Nemesio Otañoren omenezko diskoa grabatu zuen iaz abesbatzak, eta horiek ere badituzte gordeta, norbaitek gura izanez gero.

Bihar, Bilboko San Antonen

Bihar, ostera, Bilbora joango da Aretxabaleta Abesbatza. Bertako San Anton abesbatza martxoan izan zen gure artean, hain zuzen San Jose egunean abestu zuen parrokiari, eta orain bisita itzuliko diote aretxabaletarrek. Alde zaharrean dagoen San Anton eliza ezagunean egingo dute emeraldia bihar (19:30), Angel Barandiaranek gidatuta.

'Dantza familian: egizu dantza zure haurrarekin' ekimena jarriko du abian bihar Jaikik

M.A. | ARETXABALETA

Dantza familia giroan ere egin daitekeela erakutsiko dute Jaiki elkarteko kideek datozen asteotan. *Dantza familian: egizu dantza zure haurrarekin* ekimena jarriko dute abian bihar Arkupen (11:30-12:45), Magdalena Milano irakaslea lagun dutela. 3 eta 6 urte arteko umeak dituzten familiei zuzenduta dago.

Harremanak lantzea

Ekimen horrekin hainbat kontu lortu gura dituztela jakinarazi dute Jaiki elkarteko kideek: artearen eta sormenaren bitartez familia bateratzea; talde partaidetza bultzatzea; jolasaren bitartez elkarrenganako harremanak lantzea; eta "gure haurrekin ondo pasatzea!" Ekimen

horren lehenengo froga edo erakustaldia azaroan egin zuten, eta, orduan izandako arrakasta ikusita, orain ikastaro luzeagoa antolatu gura izan dute, Udalaren laguntzarekin.

Hala, bada, zapatu goizetan elkartuko dira Arkupe kultura etxean Magdalena Milano irakasle ezagunarekin -beste hainbat ikastaro eta jarduerak egin dituzte Jaikikoek Milanorekin-. Partaide kopurua mugatua izango dela iragarri dute, hortaz, izena lehenbailehen eman behar da. Argibide gehiago gura duenak antolatzaileekin egon dadila: jaikielkartea@yahoo.es helbidera idatzita edo 943 53 43 96 telefonora deituta. Hiru hilabetea 30 euro ordaindu behar du guraso-haur bikote bakoitzak, eta langabeek, 20 euro.

Harry Potter magoaren abenturak helduendako eta marrazki bizidunak umeendako, aste bukaeran

Harry Potter y las reliquias de la muerte filma emango dute gaur eta bihar (22:00), domekan (19:30) eta astelehenean (14:00), helduendako, Arkupeneko Zeraia aretoan. Ume eta gaztetxoek, ostera, *Cazadores de dragones* marrazki bizidunak izango dituzte bihar eta etzi (17:00).

KZgunea goizetan dago zabalik urtarrilean, eta Izenpe txartela erabiltzen erakutsiko dute

Goizetan dago zabalik Markole auzoan dagoen KZgunea urtarrilean (09:00-13:00). Izenpe txartela eskura daiteke bertan eta zelan erabili erakusteko ikastaro bereziak egin. Horrez gain, IT txartelaren azterketak egingo dituzte, baita hainbat ikastaro ere. Ikastaro horietan izena emateko, deitu bertara: 943 25 23 51.



MURUALDE ELKARTEA

Bengoa eta Zabalo txapelkunak

Abenduan jokatu zuten Murualde elkarteko mus txapelketan Angel Bengoa eta Luis Mari Zabalo izan ziren garaile. 10 bikotek jardun zuten norgehiagoka bizian, eta finalean Iñaki Errasti eta Timoteo Bengoa hartu zituzten mendean. Txapelarekin batera iberiko sorta ederra jaso zuten txapelkunak. Laster jokatu den herriko elkartean arteko txapelketan Murualde ordezkatu dute bikote bi horiek.

Udal hauteskundeetan zinegotzi bat lortuko duela uste du Hamaikabatek

Udalerrirako dituen helburu eta egitasmoak aurkeztu ditu asteon

MIRIAN BITERI | ESKORIATZA

Joan den eguaztenean egindako agerraldian, Hamaikabateko Debagoieneko koordinatzaile Juan Carlos Bengoak nabarmendu zuen maiatzeko udal hauteskundeetan zinegotzi bat lortzea espero duela. Horren harira, gogorazki zuten bakarrik aurkeztuko direla, beste hainbat alderdirekin koalizioak edo elkarlana bultzatzeko "ateak zabalik" uzten badituzte ere. Horrelakoa bereziki EAJrekin egiteko asmoa dutela ere gaineratu zuen.

Eskoriatzako alkate ohiak gaur egungo zinegotzi Karmelo Lezeta ondoan izan zuen Ibarraundi museoa egindako prentsaurrekoan. Bertan, alderdiak herrirako dituen helburu eta egitasmoak aurkeztu zituzten. Hauteskunde programa osatze aldera herritarren parte-hartzea bultzatuko dutela adierazi zuten. Horren harira, helburu hirukoi-



Karmelo Lezeta eta Juan Carlos Bengoa eguaztenean agerraldian. | TXOMIN MADINA

tza daukatela aipatu zuten: bate-tik, maiatzeko hauteskundeetarako osatzen ari diren lantaldean ekarpenak egin, elkarlanean aritu eta parte hartzeko ateak zabal-

teza; bestetik, udalerraren behar-rrak eta erronkak zehazteko herritarren parte-hartzea ahalbideratzea; eta hirugarrenik, Udalean ordezkariak atera ezean,

hurrengo agintaldian udal jarduerari jarraipena egiteko oinarriak ezartzea.

Eragileekin batzartzea

Esandako helburuak betetze aldera hainbat ekimen egingo dituztela iragarri zuten: datorren agintaldiko balantzea egitea; udalerriko gizarte, kultura eta kirol elkarteekin batzarrak bultzatzea; krisi ekonomikoaren eraginez, tokiko ekonomian inplikaturik dauden guztiarekin elkartzeko; elizarekin bilera egitea; lanean diharduten alderdi politikoekin batzartzea, udalbatzarrean ordezkariak izan ala ez; eta, gai ezberdinak jorratzeko, topaketa irekiak antolatzea.

Horri guztiorri lotuta, ekarpenak egin nahi dituztenek bloga (<http://debagoiendarrok.wordpress.com>) daukatela aipatu zuten. Lantaldeak helbide elektronikoa ere badu: debagoiena@hamaikabat.com.

Sei milioi pasatxoko aurrekontua izango du aurten Udalak

M.B. | ESKORIATZA

Dagoeneko onartu egin dute 2011ko udal aurrekontua. Abenduaren 27an egindako osoko bilkuran onartu zuen udalbatzak, Udal Gobernuaren osatzen duten zinegotzien aldeko botoekin. Hain justu ere, aurten 6.191.666 euroko aurrekontua izango du Udalak, joan den urtean baino %22 handiagoa.

Ohikoa den moduan, aurrekontuaren zati handiena gastu arruntak estaltzeko erabiliko da; hain zuzen, ia 4,5 milioi euro (%72). Aldiz, inbertsioetarako 1,3 milioi erabiliko dituzte. 2011ko inbertsio nagusiak izango dira: erabilera askotariko antzokia bukatzeko lanak,

Atxorrotzeko gaztelua berreskuratzea, San Pedro auzoa oinezkoendako egitea eta elizateetako lanak.

Kultura eta Hirigintza

Arloka erreparatuta, Kultura, Euskara, Gazteria, Jaiak, Hezkuntza, Kirola, Museoa eta Telesko batzen dituen bideratuko da partida handiena: 2.391.923 euro. Hirigintza, Obra-Zerbitzuak, Ingurumena eta Elizateak arloa, ostera, 2.286.467 euro joango dira; Ogasuna eta Enplegua, 593.701; Gizarte Ongizatea, Droga-mendekotasuna, Emakumea eta Osasuna, 494.228; eta Administrazio Orokorra, 425.349 euro.

Patxi Garateren lanak ikusgai hilaren 27ra arte Gasteizen

M.B. | ESKORIATZA

Gasteizko alde zaharreko Hedegile kalean dagoen Ikusi Arte galerian ikusgai daude egunotan Patxi Garate *Magu* eskoriatzarraren lanak. Urtarrilaren 7a ezkerreko dago erakusketa zabalik, eta hilaren 27ra arte bisitatu ahal da: martitzenetik egubakoitzera, 18:30etik 21:00etara; eta zapatuetan, 12:00etatik 14:00etara eta 18:30etik 21:00etara.

30 lan erakusgai

Eskoriatzarrak azken hamarkadan egin dituen 30 lan inguru ikus daitezke Ikusi Arte galerian. Artistak berak jakinarazi digu paperean egindako lanak direla horiek, eta "grafika eta plastika arteko nahasketak" direla. Horren harira, azaldu du kalkografiak direla eta gainetik ureko tinta koloretuarekin margotuta daudela. Ikusteko moduko erakusketa.

Hemen enpresarendako, udal eraikinen garbiketa

Hamar ikastetxe eta udal bulegotan garbiketa lanak egiteagatik 138.798 euro jasoko ditu urteko

M.B. | ESKORIATZA

Udalaren titularitateko hainbat ikastetxe eta udal bulego garbitzeko zerbitzua esleitu zen abenduaren 21ean egindako osoko bilkuran. Lehiaketa eginda eta aurkeztutako eskaintzak aztertu ondoren, udalbatzak aho batez onartu zuen Hemen Garbiketaren enpresari ematea esandako zerbitzua. Hain justu ere, urteko 138.797 eurotan (BEZa barne) esleitu dio.

Hemen enpresa Luis Ezeiza herri eskola, haurreskola, Kulunka haurtzaindegia, museoa, ludoteka, EPA, elkarte txokoa, kiroldegia, udal pilotalekua eta tren geltoki zaharrean dagoen udal biltegiko garbiketa lanez arduratuko da. Eraikin horien guztien artean, kiroldegia garbitzera bideratuko da zati handi bat: hain justu, 36.020 euro. Luis Ezeizaren garbiketa lanek, bestalde, 32.507 euro balio dute.

Aukerako zerbitzuak

Osoko bilkura berean, udalbatzak onartu egin zuen aukerako hainbat zerbitzuri buruz kontratistak egindako eskaintza. Horren harira, Udalak zerbitzu horiek kontratatu gura izanez gero, hark aurkeztutako prezioak erabiltzea adostu zuten zinegotziek. Hain zuzen, erabileraren arabera

garbiketei dagokienez, 21,48 euro ordainduko ditu orduko. Udaletxea garbitzeko, esaterako, 28.849 euro ordainduko lituzke; kiroldegiko beheko solairua eta harrailengatik, 28.551; eta bake epaitegia txukun edukitzeagatik, ostera, 4.777 euro.

Bestalde, material jakinen garbiketa ere zehaztu zuten. Esaterako, alfonbren garbiketa metro karratuko 10,2 eurotan irtengo litzateke eta koltxonetak, 3,1.

GASTUAK ARLOKA

ERAIKINA	DIRUA
Luis Ezeiza	32.507 €
Haurreskola	20.811 €
Kulunka	14.851 €
Ibarraundi	13.646 €
Ludoteka	3.517 €
EPA	2.372 €
Elkarte txokoa	977 €
Kiroldegia	36.020 €
Pilotalekua	12.767 €
Udal biltegia	1.330 €

ITURRIA: UDALA

Areto dantzen ikastaroan izena eman daiteke gaur arte

Areto dantzetan lehen urratsak egiten hasi edo teknika hobetu gura dutenek gaur arte dute horren gainean antolatutako den ikastaroan izena emateko aukera. Eskolak hilaren 20an hasiko dira eta zortzi aste iraungo dute; eguenean izango dira, 19:00etatik 20:00etara, kiroldegian. Kultura etxean eman behar da izena; kiroldegiko abonatuak 39,5 euro ordaindu beharko dituzte eta gainerakoek, 44,5.

Sahararen aldeko gunea egingo dute bihar plazan

Eingeinkek antolatuta, bihar, zapatua, Mendebaldeko Sahararen aldeko jaialditxo egingo dute Eskoriatzan. Plazako kontzejupean gunea bat jarriko dute, eta 18:00etan, *Un grito al Sahara* izeneko filma ikusi ahal da han. Horren ondoren, gaur egungo egoeraren gaineko hitzaldia egingo dute. Hori amaitzean, burruntzia-pintxoak eta Saharako tea dastatzeko aukera egongo da plazan bertan.

Bainuetxeetara joateko programa gertu dago

Oraindik izena eman daiteke Imbersok nagusiendako antolatutako termalismo programan. Otsailetik abuztura arteko txandetarako, lekua ematerakoan lehentasuna izan nahi dutenek urtarrilaren 17ra arte aurkez dezakete eskaera.

Interesatuak udaletxeko Gizarte Zerbitzuetan tramitatu behar dute eskaera; Imbersorekin zuzenean egiteko aukera ere badagoela jakinarazi dute Udaletik.

OHARRAK

ATXORROTZEKO ERAKUSKETA, BIHAR ARTE

Joan den urtean Atxorrotzen egindako indusketen gaineko erakusketa ikusi barik dutenek jakin dezatela bihar arte egongo dela hori zabalik, Ibarraundi museoa. Interesatuak honako ordutegian bisitatu ahal da: 09:00etatik 14:00etara eta 17:00etatik 19:00etara bitartean.

LUIS EZEIZAKO IRUDIAK

Luis Ezeiza herri eskolaren 40. urteurrena dela-eta, argazkiak batzen dabilta. Kultura etxera, museora edo eskolara eramatea eskatu dute. Kopia egin ondoren argazkiak jabe buei bueltatuko zaizkiela jakinarazi dute.

Alonsori eta Cabrerari txapela kentzeko lehia gaur hasiko dute

Mus txapelketako finala jokatuko dute urtarrilaren 30ean, Arinen

ARANTZAZU EZKIBEL | ANTZUOLA

Gaur hasiko da Antzuolako mus txapelketa. Antolatzaileek adierazi dute Euskal Herriko mus txapelketa datozen hilabeteetan jokatuko behar dela aprobetxatuko dutela herriko txapelketa egin eta herrialdeko kanporaketara pasatuko diren bikoteak aukeratzeko.

Izena tabernan eman behar da
Gaurko kanporaketa Mox tabernan izango da, 22:15ean. Izena tabernan bertan eman beharko da, kanporaketa hasi baino lehenago. Bikoteka 20 euro ordaindu behar dira eta bikote bakoitzak kanporaketa bakarrean parte hartu ahalko du. Kanporaketa jokatzeke, gutxie-

nez lau bikotek eman beharko dute izena.

Finala, urtarrilaren 30ean

Finala jokatuko da urtarrilaren 30ean, Arin jatetxean. Kanpora-

keta bakoitzetik izena emandako bikote kopuruaren arabera sailkatuko dira finalerako -4-8 bikote, bat pasako da; 9-12 bikote, bi pasako dira; eta, 13-16 bikote, hiru pasako dira.

Finalaren ondoren sari bana-keta egingo dute eta herrialdeko kanporaketara zeintzuk pasako diren jakitera emango dute. Parte hartzaile guztiek izango dute oroigarria.

Joko sistema

Bikoteek eurek adostuko dute ze joko sistema erabili: lau edo zortzi erregetara.

Iazko bikote txapelduna Felix Alonso eta Claudio Cabrera izan ziren. Sanchez eta Fernandez de Arangiz geratu ziren bigarren postuan; Lezeta aita-emeak, hirugarren; eta Asensio eta Zubikarai, berriz, laugarren. Hain zuzen, lau bikote horiek sailkatu ziren Euskal Herriko mus txapelketa jokatzeke.

KANPORAKETAK

LEKUA	EGUNA	ORDUA
Mox taberna	Urtarrilak 14, egubakoitza	22:15
Arin jatetxea	Urtarrilak 22, zapatua	16:00
Eperra elkarte	Urtarrilak 23, domeka	16:30
Gailur taberna	Urtarrilak 28, egubakoitza	22:15
Arin jatetxea	Urtarrilak 30, domeka	16:30

OHARRAK

PLASTIKO BILKETA

Baserrin inguruetan sortutako plastikoa ateratzeko egutegia egin dute dagoeneko; urtarrilean izango da, hilaren 25ean. Plastikoa arratsaldean ateratu behar dira. Jasoko dituzte: siloa estaltzeko erabiltzen den plastiko beltza; belar boletan erabiltzen den plastiko beltza; berotegietan eta ortuan lurra estaltzeko erabiltzen den plastiko beltza; eta berotegietako plastiko zuria.

KZGUNeko ORDUTEGIA

Urtarrilean, martitzen arratsaldeetan egongo da tutorea KZgunean, 16:00etatik 20:00etara. Liburutegiko ordutegian erabil daiteke KZgunea.

KONTZERTUA

Datorren egubakoitzean, hilaren 21ean, Arrasateko Big Band taldeak kontzertua eskainiko du Torresoroan. 22:00etan izango da hitzordua.

Arrasateko Musikaleko Big Band taldeak jazz estiloa lantzen du 2000. urtea ezker. Zigor Martinez da zuzendaria.

Herriko iturriak matxuratuta daude, ur barik

A.E. | ANTZUOLA

Herritar bat baino gehiago honezkero konturatuko zen Kalebarren eta Zurrategin dauden iturriek ez dutela urrik ematen azkenaldian. Alkateak adierazi du matxura bat dela eta daudela egoera horretan. "Bi iturriek ura leku beretik hartzen dute, eta hodieetan dugu matxura", azaldu du Pedro Iturbek.

Badira aste batzuk aipatutako bi iturriak hondatu zirela. Ordutik hona, horiek nola konpondu aztertzen ibili dira Udaleko arduradunak, baina oraindik ez dute konponbiderik aurkitu. Iturbe alkateak azaldu du ez duela uste luzera joko duen arazoa izango denik; oraindik, baina, denbora batez ez dute urrik emango bi iturri horiek. Iturbe alkateak uste du urtarrilean bertan konponduko dutela arazoa.

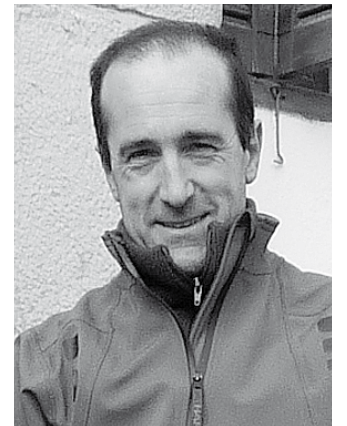


Etxeko olioia uzteko edukiontzia

Frontoi bidean jarri dute erabilitako etxeko olioia uzteko edukiontzia. Eko3r enpresak jarri du edukiontzia; eta, gainera, olio batzeko ontziak ere banatu dituzte etxe guztietan. Behin ontzia beteta dagoenean makinan utzi behar da, eta makinak berak ontzi berria itzuliko du. Mankomunitateko arduradunek adierazi dute aurrerantzean ez dela Puntu Berde Mugikorrik egongo.

Iñaki Toledo bigarrena izan da Espainiako oilagor txapelketan

Galiziako Coristanco herrian jokatutako txapelketan faboritoen artean zegoen Toledo; izan ere, aurreko urtean, Errioxan, Lumberras herrian txapela jantzi zuen antzuolarrak. Oraingoan, baina, ezin izan du hura errepikatu. Toledok bi oilagor bota zituen *Lua* setter ingeles arrazako txakurrarekin. Guztira, 38 ehiztarik parte hartu zuten Coruñan jokatutako Espainiako txapelketan.



Iñaki Toledo. | GOIENA

Candanchura irteera egingo dute otsaileko lehenengo asteburuan

Otsailaren 5erako eta 6rako hitzordua antolatu dute Arro-la mendi taldekoek. Eski irteera egingo dute Candanchura. Zapatu goizean irtengo dira; Canfrancen egingo dute lo, eta baita afaldu eta gosaldu ere. Irteeran izena emateko azken eguna urtarrilaren 26a izango da. Informazio gehiago 635 20 58 41 telefono zenbakian (Iker).

Antzuolak Urnieta hartuko du Eztalan bihar, 16:00etan

Etxeko taldeak Urnieta aurka jokatuko du ligako hamaseigarren jardunaldiko lehia. Eztalan izango da, bihar, zapatua, 16:00etan.

Urteko lehenengo partidua bana berdindu zuten Garairen mutilek Urolaren aurka joan den zapatuan. Antzuola sei garren postuan dago, 26 punturekin.

GAILUR
taberna eta
gozotegia

Buztinzuri 13 ANTZUOLA
Tel.: 943 78 70 32

Arin Jatetxea

Karta • Plater konbinatuak
Ogitartekoak • Pintxoak

ETXEKO BEREZITASUNAK:
Buztana eta txuleta
(zaharrarena).

Enkarguak ere hartzen ditugu.

Astelehenetan eta martitzenetan itxita

Kalebarren 7 • 943 78 62 45
ANTZUOLA

ANTZUOLA

Apainketak eta
solamenduak
•
Pladurrezko dibisioak

Kalegoi 21 ANTZUOLA
676 997 400
Biltegia: 943 78 70 40

LARREA

TABERNA

Kalebarren 17
ANTZUOLA

Tomas Gezalaga

**Apainketarako eta
industriarako pinturak**

•
Paper margotuak

•
Moketak eta tapizatuak

Kalegoi 21
Tel.: eta faxa 943 76 64 07
Poltsikokoa 616 277 999
ANTZUOLA / BERGARA

goienakluba™

Abantailaz betetako kluba!

ABENDUKO ZOZKETA



Tel.: 943 25 05 05 | e-posta: kluba@goiena.com | Kuota: 48 €.

IRABAZLEA

UMEENTZAKO
LIBURUA
Umeentzako
Katalina liburua.



**Miren
Bengoa
Leiba**
Arrasate

IRABAZLEA

UMEENTZAKO
IPUINA
Umeentzako Abrite
Portas ipuina.



**Eusebio
Errasti
Amozarrain**
Arrasate

IRABAZLEA

UMEENTZAKO
DVD-A
Umeentzako Armis
Kart DVDa.



**Marga
Zabaleta
Lamariano**
Arrasate

IRABAZLEA

UMEENTZAKO
PUZZLEA
Umeentzako Argitxo
basoan puzzlea.



**Aitziber
Astola
Elorza**
Arrasate

IRABAZLEA

ERREMEIXUAK
DVD-A
Erremeixuen
DVDa.



**Amaia
Bikuña Martinez
de Zuazo**
Oñati

IRABAZLEA

DANBAKAKO
PACK-A
Hiru diska eta
kamiseta bat.

DANBAKA))))))

**Iñigo
Eguren
Konde**
Bergara

SARI NAGUSIA AZAROA-URTARRILA

PARTE-HARTZAILE GUZTIEN ARTEAN ZOZKETATUKO DA

26 HAZBETEKO TELEBISTA

- 26"-ko TFT-LCD pantaila.
- Barneratutako TDT-a.
- HDMI.
- USB 2.0



SMSaren kostua: 0,15 euro + BEZa mezu bakoitzeko.

Indarrean dagoen LOPD 15/1999 legearen arabera, jakinarazten dizugu zure datu pertsonalak Goiena Komunikazio Zerbitzuaren fitxategi automatizatu baten sartuko direla. Datu-bilketa honen helburu bakarra da indarrean dagoen sustapena gestioztatzea. Eskubidea izango duzue datuotan sartze, haiek zuzentzeko edo ez ezatzeko, helbide honetara idatziz: kluba@goiena.com



Irailaren 19ko Txirritola Eguneke irudi bat. 30 bazkide inguru ditu Aramaioko Sagardogileen Elkarteak gaur. | GOIENA

Arabako sagardogileen festa eguenean Iturrietan

Korrika 2011ko Edurne Brouardek eta AEK-ko Mertxe Muxikak zabalduko dituzte kupelak hilaren 20an

EDU MENDIBIL | ARAMAIO

Arabako sagardogileek Sagardo Berriaren Eguna ospatuko dute datorren eguenean, hilaren 20an, Aramaioko Iturrieta sagardotegian. Joan den urtean Trebiñu sagardotegian egin zen Arabako denboraldi irekiera eta aurten, berriz, Aramaion egingo dute lehenbiziko txotxa. Hitzordua 19:30ean izango da, eta, herriko eta Araba osoko sagardogileekin batera, Korrika 17ko ordezkariak izango dira Arraga auzoko sagardotegian. Hain zuzen ere, Edurne Brouard Korrikako koordinatzaileak eta Mertxe Muxika AEK-ko arduradunak zabalduko dute denboraldia. Trebiñun hasiko da aurtengo Korrika, apirilaren 7an.

Itxitako errepideak eraginda, kalteak zirela eta, Iturrieta itxita egon da irailaren hasiera ezker. Sasoi hartan ekin zioten sagardoa egiteari, eta, Juanjo Peciñak azaldu digunez, 9.000 litro sagardo inguru egin dituzte; hiru kupel irekiko dituzte eguenean. Bere garaian, 1.100 arbola inguru landatu zituzten Iturrieta inguruan. Peciña gasteiztarrek 1998ko Santiago egunean ireki zuen Iturrieta. Aurtengo sagardoari buruz hauxe diosku: "Uzta ona izan da, uda partean giroak lagundu duelako eta euria neurrian izan dugulako. Bere puntuan dator sagardoa... Dena dela, adjektibo honekin eta bestearekin deskribatzen saiatzen gara eta nik beti gauza bera esaten dut:

onena norberak sagardoa dastatzea dela". Txalapartariak, bertsolariak eta trikitilariak ere izango dira egueneko festan.

Mintzaeguna bihar Gasteizen

Bestalde, bihar, zapatua, Mintzalaguna egitasmoan parte hartu dutenei zuzendutako ospakizuna izango da Gasteizen. Arabako Mintzalagunei ongietorria egingo diete 10:30ean Montehermoso jauregian eta 11:00etan Gasteiz euskalduna ezagutzeko ibilbide gidatua egingo dute. Herri bazkaria Odon de Apraiz ikastolan izango da eta arratsalderako ere hainbat ekitaldi iragarri dituzte antolatzaileek. Egunari bukaera emateko triki-kantu kalejira izango da, 18:30ean.

Zinema emanaldiak gaur gauean eta domeka arratsaldean

Origen filma eskainiko dute gaur, barikua, kultura etxean, 22:30ean. Domekan, umeei zuzendutako film emanaldia izango da ohiko ordutegian, 17:00etan. *El corral, una fiesta muy bestia* animaziozko filma ikusteko aukera izango da. Ume moko bat baserria zaintzen geldituko da, baina bertako animaliei gaiztakeriak eginez. Horren aurrean, Otis eta bere lagunek justizia bere esku hartzea erabakiko dute, eta Pizza bikiak salbatzeari ekingo diote.

Argazki artxiboa osatzeko herritarren laguntza eskatu dute

Aramaioko Udalak artxibo fotografikoa osatzeko beka sortu du eta Naia Bailez izango da arduraduna. Artxiboa osatzeko herritarren laguntza eta parte-hartzea eskatu du Udalak. 1950. urtea baino lehenagoko argazkiak batu nahi dituzte. Interesatuak udaltxera eraman ditzakete argazki zaharrak astelehenetan 16:00etatik 18:00etara, eta posta elektronikoz bidaltzeko aukera ere bada, helbide honetara, hain zuzen: itxasokultura@cuadrillazuia.com. Argibide gehiago udaletxean, 945 44 50 16 telefono zenbakian.

Goiena Telebistarekin arazoak izanez gero, berriro sintonizatu

Muruko antenan egindako aldaketak direla eta, baliteke Goiena Telebista ikusten zenuen hainbat etxetan orain ez ikustea. Kasu horretan, zure telebistan berriro sintonizatu beharko duzu Goiena Telebista. Hau da, zure telebistak berriro bilatu beharko du automatikoki (edo bestela zuk zeuk eskuz) 52. kanalean Goiena Telebista. Lurreko Telebista Digitalaren bitartez jasotzen duten etxeetan egin beharko dute aipatutako egokitapena.

ELGETA

Herriko premien berri izan du Edurne Egañak

Garraio publiko hobea, dirulaguntza gehiago eta instituzioen arteko elkarlana eskatu dute herritarrek

LARRAITZ ZEBERIO | ELGETA

Astelehenean, Lehendakaritza eta Foru Administrazioako diputatu Edurne Egaña 15 bat elgetarrekin elkartu zen osoko bilkuren aretoan. Foru Aldundiak azken hiru urteotan landutako Kudeaketa Planaren berri eman ondoren, herritarrek diputatuari euren kezken berri emateko aukera izan zuten. Plazaratutako kezken artean nabarmendu ziren, besteak beste, Elgeta moduko herri txikiek Diputazioan duten pisu txikia, garraio publikoaren eskasia, inbertsio falta errepide sarean zein kultur gintzan eta instituzioen arteko elkarlanik ezak sortzen dituen arazoak.



Edurne Egaña, astelehenean, Elgetan egindako batzarrean. | TXOMIN MADINA

Dirulaguntza gutxi

Oxel Erostarbe alkateak diputatuari adierazi zion Elgeta moduko herrietara dirulaguntzak ez direla iristen. "Mila biztanletik beherako herriei laguntzak ematen zaizkiela nabarmendu duzu aurkezpenean, baina zer pasatzen da langa hori gutxigatik gainditzen dugun udalerriekin. Antzerako arazoak dauzkagu, baina hona ez dira iristen dirulaguntzak", esan zuen alkateak.

Beste herritar batek salatu zuen inbertsio handiak egin arren herri txikietako loturek berdin jarraitzen dutela. Garraio publikoan ere ahalegin handiagoa eskatu zuten elgetarrek. "Benetan sustatu nahi badugu, erraztasunak eman behar dira".

ESANAK

"Hutsaren hurrena gara; dirulaguntzak ez dira iristen"

OXEL EROSTARBE | ALKATEA

"Hurrengo lehentasuna izango da loturak hobetzea"

EDURNE EGAÑA | FORU DIPUTATUA

Kulturgintzan ere lurralde oreka kontzeptua aplikatzeko eta lanak zein baliabideak optimizatzeko instituzioen arteko elkarlana sustatzea eskatu zuten, halaber, elgetarrek.

Ekarpen "interesgarriak"

Edurne Egaña diputatuak interesgarritzat jo zituen Elgetan jasotako ekarpenak. Datorren agintaldiko lehentasuna loturak hobetzea izango dela adierazi zuen, eta esan zuen aurrekontu murrizketak aparte kultura elkartetara dirulaguntzak bideratuko direla. Aitortu zuen instituzioen arteko elkarlana bideratzeko orain arte ezer gutxi egin dela, eta proposamena aintzat hartuko dutela agindu zuen.

Plazako dantzak ikasteko bi ikastaro urtarrilaren 20an hasita

L.Z. | ELGETA

Joan den urteetan ikastaroetan parte hartu duten herritarrek eskatuta, Udalak bi dantza ikastaro antolatu ditu. Patxi Monterok gidatuko ditu saiook, hilaren 20an hasita. Ordubeteko 12 saio proposatzen dituzte, apirilaren 14ra bitarteko eguenetan egingo direnak. Lehenengo ikastaroa nagusiei bereziki zuzenduta dago; bigarrena, berriz, interesa duen edozein herritarri.

Helburua, disfrutatzea

Nagusien ikastaroa eguenetan 18:00etatik 19:00etara egingo dute. Balsa, pasodoblea, tangoa, boleroa eta jotak landuko dituzte, besteak beste. Prezioa, erretiratuendako, 10 euro da.

Plazako dantza tradizionalen ikastaroan, berriz, jauziak, korruko dantzak eta Europako dantza sozialak landuko dituzte. Ikastaro horren prezioa 25 euro da. Eman izena lehenbaiten udaletxean.

Mankomunitateak kendu egin du Puntu Berde Mugikorra

L.Z. | ELGETA

Ez dugu herrian gehiago ikusiko gaikako bilketa egiteko hamabostean behin Mankomunitateak bidaltzen zuen kamioia. Aurrerantzean herritarren erantzukizuna izango da kamioi horrek jasotzen zituen hondakinak garbigunera eramatea. Angiozarko bidean dago gertuen dugun garbigunea.

Olio batzeko makina

Mankomunitateak sukaldeko olio erabilia batzeko makinarekin ordezkatu du zerbitzu hori. Berraondokoa dago ipinita eta 24 orduz egongo da erabilgarri. Ontzi berezietan sartu behar da olio makinan. Etxez etxe banatu dira, baina faltan izanez gero udaletxean eska daitezke.



Puntu Berde Mugikorra. | L.Z.

III. FRONTENIS TXAPELKETA

Lehenengo partiduak bihar

Gizonezkoetan zortzi bikotek eman dute izena eta bihar jokatuko dira lehen partiduak 17:30-etan hasita. Emakumezkoetan bi bikotek bakarrik eman dute izena. Azkenean, txapelketa mistoa jokatu da. Izenematea zabalik dago.

GIZONEZKOEN TXAPELKETA

Bihar, zapatua, 17:30etan

Eñaut Arantzeta-Haritz Gallastegi / Eneko Maqueregi-Andoni Elortza

Hodei Zenitagoia-Mikel Beretxinaga / Iban Retolaza-Xabier Ubera

Mikel Arkarazo-Ander Gorosabel / Asier Untzetabarrenetxea-Ibon Untzetabarrenetxea

OHARRAK

KONTZERTUA GAZTETXEAN

Bihar, zapatua, kontzertua egingo dute gaztetxean B.C. Bombs (punk rocka), Dirty Brothers (punk rock akustikoa) eta Hell-beer Boys taldeek (punka). Emanaldia 22:00etan hasiko da. Sarrera 4 euro da.

LAPURRETA PAGATZAN

Gune berrian kobrezko 350 metro kable lapurtu dituzte, linea oso bat. "Farolen kutxa zabaldu, moztu eta eraman egin dute", Ertzaintzaren esanetan. Udalak urgentziazko salaketa ipini du eta ikerketa martxan da.

LEINTZ GATZAGA

Pilotalekuaren erabilera arautzea aztertzekotan dira

MIRARI ALTUBE | LEINTZ GATZAGA

Gatzagako pilotalekua edonork erabil dezake egun, herritar zein kanpotar, eta argindarra bakarrik ordaindu behar da. Eraberrituta dago orain pilotaleku hori, kanpoko estalkia aldatu diote eta guztiz itxi dute kristalarekin, eta jende gehiagok erabiliko ote duen beldur dira herritar batzuk. Gatzagan, gainera, hainbat erabilera ditu pilotalekuak: eskolako umeen

jolaslekua, ospakizunen gunea eta eguraldi txarrarekin jolaserako tokia, beste batzuen artean. Hori horrela, arautu beharrenean alde agertu dira batzuk.

Ordubetera murriztea

Udalak oraindik ez du kontu horren inguruko erabakirik hartu, eta Eusebio Villar alkateak esan du asteotan zelan funtzionatzen duen frogatu gura dutela:

"Arazorik sortzen den ikusi gura dugu, eta gero erabakiak hartu". Hala ere, onartu du kexa batzuk jaso dituztela "luzaroan erabiltzen dutela batzuek" esanaz eta "erabilera ordubetera murrizteko" eskatuz.

Hala, bada, Udaleko kideek egingo duten hurrengo bileran aztertuko dute gaia, eta herritarren iritzia kontuan hartzeko asmoa agertu du alkateak.

Interes txikia agertu dute herritarrek etxe berrietan

M.A. | LEINTZ GATZAGA

Herritarrek Gatzagan etxe berriak egiteko interesik duten jakin guran, galdeketa egin zuen Udalak duela hilabete. Asmoa da hiru etxebizitza egitea Udalak eta beste hiru eraikitzea enpresa batek. Alkateak, Eusebio Villarrek, esan du ez dutela interes handirik ikusi

herritarren aldetik, nahiz eta batzuek galdeketa erantzun egin duten.

Gaiarekin aurrera egin aurretik enpresa horretako ardura-dunekin elkartuko dira udal ordezkariak, elkarrekin egin behar dituztelako, eta orduan erabakiko dute eskaintza Deba-goienera zabaldu edo ez.

SARIAK

DKSko finalistak aukeratu dituzte

- ▶ Urtarrilaren 21ean Aramaion egingo dute ekitaldia
- ▶ Herritarren saria emateko, sartu 'Goiena.net'-en

XABIER URTZELAI | BERGARA

Debagoieneko Kirol Sarietako (DKS) epaimahaiko kideek aukeratu dituzte Debagoieneko aurtengo kirolari onenak, eta, aurreko edizioetan moduan, aurten ere buruhauste bat baino gehiago izan dute, bazegoelako non aukeratu.

Gizonezko kirolari onenen artean daude Alberto Iñurrategi (alpinismoa), Markel Irizar (ziklismoa) eta Beñat Arnaitz (duatloia). Eta emakumezko kirolari onenen artean, Maider Unda (borroka libre), Jone Elortza (soka-tira) eta Ane Sanz de Galdeano (igeriketa). Hala, irabazlearen izena Aramaion egingo duten ekitaldian bertan jakingo badugu ere, antolatzaileek aurten egindako lan ona aitortu nahi izan diete kirolari horiei.

Beste sari batzuk

Eurekin batera, talde onenaren saria jasoko dute Sustrai Aloña Mendi saskibaloit taldeko mutilek (hiru urtean jarraian igo dira kategoriaz), kirol ibilbidearen gaineko errekonozimendua izango da Aitor Zabaleta pilotu bergararrarendako (urteak daramatza Lola BMW autoarekin lehian, eta 2010ean ere Euskal Herriko mendiko sariko txapeldun izan da) eta teknikari onenaren saria izango da Alberto Garai kirol medikuarendako (puntako kirolari profesionalekin lan egitearekin batera, urteak daramatza ibarreko herri mailako kirolarien gaineko jarraipena egiten). Kirol babesle onenaren saria, berriz, Ford Mugarriarendako izango da. Sari horiek, eta gehiago, hilaren 21ean, Aramaion.



Beñat Arnaitz Espainiako txapeldunorde izan zen Segovian. | GOIENA



Markel Irizarrek palmaresa estreinatu zuen Poitou-Charentesen. | RADIOSHACK.COM



Alberto Iñurrategik Broad Peakeko gailurra egin zuen. | BAT BASQUE TEAM



Jone Elortza oñatiarra bigarren izan zen munduko txapelketan. | KONTZEUJUPETIK



Maider Unda. | MAIDERUNDA.COM



Ane Sanz de Galdeano. | GOIENA

FINALISTEN ZERRENDA

GIZONEZKOETAN

- ▶ Beñat Arnaitz
- ▶ Alberto Iñurrategi
- ▶ Markel Irizar

EMAKUMEZKOTAN

- ▶ Maider Unda
- ▶ Jone Elortza
- ▶ Ane Sanz de Galdeano

TALDE ONENA

- ▶ Sustrai Aloña Mendi

TEKNIKARI ONENA

- ▶ Alberto Garai

KIROL IBILBIDEA

- ▶ Aitor Zabaleta

BABESLE ONENA

- ▶ Ford Mugarri

Herritarren botoa sarean

Lehendik aipatutako sariekin batera, aurten herritarren saria eta kirolari anonimoaren saria ere egongo dira. Horrekin, herrian kirolaren alde lan egiten dutenen lana eskertu nahi da, eta baita kirola maila apalean egiten dutenak saritu ere.

Izenak ondo dioen moduan, herritarrek aukeratu dute herritarren saria nori eman. Hala, www.goiena.net webgunean DKSko duen atalean sartu eta bertan aukeratu ahal izango duzue sari horrendako zuen hautagaia.



Sustrai Aloña Mendi saskibaloit taldea, talde onenaren saria. | GOIENA



Alberto Garai kirol medikua. | GOIENA



Kirol ibilbidearen saria jasoko du Aitor Zabaletak; argazkian, Gatzagan. | GOIENA

FUTBOLA

Realari bultzada, bolada txarrari aurre egiteko

X.U. | ARETXABALETA

Astelehenean, lainopean zelairatu ziren Realeko jokalariek eta arduradunak, etxetik kanpora egin zuten urteko lehen entrenamendu saioan, Aretxabaletan. Baina Ibarren batutako zaleek –zelaia goraino bete zen– bizkor berotu zituzten bazterrak. Inguruko ikastetxeetako ume eta gazteak izan ziren futbol zelaian, eta tartetxo bat hartu zuten heldu eta nagusiek ere. Martin Lasarteren begiradapean –gripeak jota omen zegoen– egin zuten lan-saioa, ordubete ingurukoa, eta ondoren eromena izan zen. Autobusera bidean zaleekin izan ziren jokalariek guztiak, sinadurak eman eta argazkiak ateratzen.

Ibarra atzean utzita, Realeko ordezkariak Arrasaten egin zuten hurrengo geldialdia, talde txuri-urdinaren babesle den Astoreren lantegian bisita egin zuten-eta.

"Egoerari buelta eman"

Gaztetxoei sinadurak egiteaz batera, Llorentek, De la Bellak, Zurututzak eta Mikel Gonzalezek tartetxoa hartu zuten Goiena Telebistako lankideen galderei erantzuteko. Denek adierazi zuten hako harrera beroak izugarri eskertzen dituztela, eta are gehiago taldea moralki baxu dagoenean. Getaferen kontrako partidurako (zapatua, 18:00) indarberrituta itzuli ziren Zubieta aldera.



Taldea argazkia, entrenamendu saioa hasi baino lehen; atzean, Ibarra harrailak jendez beteta. | MIRARI ALTUBE



Kapitaina, lehena zelairatzen. | M.A.



Llorente, autobusera bidean. | M.A.



Gontxa, korrika. | M.A.



Antoine Griezmann. | M.A.



Xabi Prieto. | M.A.

FUTBOLA

Bergarak eta Aretxabaletak jokatu dute etxean

Ohorezko erregional mailan 18. jardunaldia jokatu dute ibarreko lau ordezkariak. Eta lau horietatik, Bergarak eta Aretxabaletak jokatu dute etxean. Maiztegiren mutilek Oiartzunen bisita izango dute bihar, zapatua, Agorrosinen, eta Aretxabaletak domekan jokatu du, 16:30ean, Rote-taren kontra.

Etxetik kanpora, Aloña Mendik Hernaniren zelaira egingo du bisita bihar (16:00). Mondrakoak, berriz, Ordizia-ra joango dira (15:00)

XAKEA

Arrasate San Andres eta Arlutz batu egin dira lehiarako

Debagoieneko bi talde nagusiak batu egin dira Ohorezko Euskal Liga gogorren talde orkatuagoa izateko, baina baita beheko kategorietan ere ondo lehiatzeko. Hala, Fran Miguel, Andoni Miguel, Aitor Alcaide, Josu Tornay eta Txema Hernando izango dira lehen talde horretan. Eta preferentekoan jokalariek gazteak bateratu dituzte, harrobia lantzeko. Eguneroan, baina, klub bakoitzak, orain arte moduan, bere jarduerekin jarraituko du.



Debagoieneko kirolaren sari banaketa ekitaldia

Urtarrilak 21 ostirala
Aramaioko Kultur etxean | 19:00



Debagoieneko nork merezi du herritarren saria?

egin zure proposamena!

www.kirolsariak.com

ANTOLATZAILEAK



BABESLE NAGUSIA



BABESLEAK



HEDABIDE LAGUNTZAILEA



KOORDINATZAILEA



Debagoieneko OSASUN ZERBITZUAK



AKUPUNTURA

INTEGU

Arrasate / Uarkape 18, behe, ezk / 943 77 13 34

ETXEBERRIA ANA

Antzuola / Errekalde 6, behe / 943 76 60 13

ALBAITARIAK

ETXEBERRIA JULIO

(DEBAGOIENeko ALBAITARI OFIZIALA)

Bergara / 609 54 16 13

DENTISTAK

ANE LASAGABASTER

Arrasate / Otorala lizentziaduna 18 solairu artea ezk.

943 79 13 68

AGIRRE HORTZ KLINIKA

Bergara / Ibargarai 9-1B / 943 76 00 23

ARANBURU HORTZ KLINIKA

Bergara / Telesforo Aranzadi 1 / 943 76 02 46

ARRASATE HORTZ KLINIKA

Arrasate / Erdiko kale 50 / 943 79 72 23

ARREGI HORTZ KLINIKA

Arrasate / San Bixente Ferrer 1, behe / 943 79 71 90

ASTIAZARAN SOLOZABAL

Bergara / Iparragirre 1, behe / 943 76 27 95

BENGOA SAN MIGUEL ANGEL

Aretxabaleta / Durana 14, 1. / 943 79 05 57

BERGARA HORTZ KLINIKA

Bergara / Bidekurutzeta 36, behe / 943 76 05 77

CAVIGLIA SILVANA

Bergara / Simon Arrieta 3-2B / 943 76 38 54

GOROSABEL J. ALBERTO

Bergara / Fraiskozuri 5A, 1D / 943 76 56 88

IRIARTE IRURETA ANE MAITE

Arrasate / Iturriotz 7 - 1 / 943 79 69 45

IRIARTE IDOIA

Bergara / Arte kale 1-1C / 943 76 01 65

Elgeta / Torrealdea 2 behe ezk. / 943 76 80 06

LOPEZ DE GOIKOETXEA

Arrasate / Alfontso X. Jakintsua 5 / 943 79 17 74

MAZMELA BOLINAGA ENRIKE

Eskoriatza / Gorosarri J. plaza 3, 1. esk / 943 71 47 36

SAINZ MALKORRA ANA

Antzuola / Herriko Plaza 4 / 943 78 71 69

DERMATOLOGIA

TAMAYO CONCEPCION

Oñati / Atzeko kalea 6 behe

620 12 48 46 / 943 71 61 82

ENTZUMEN ZENTROAK

INSTITUTO OPTICO - BIOACUSTICA

Arrasate / Erdiko kale 22 / 943 79 71 68

ERREUMATOLOGIA

GORASARRI ZUBIZARRETA, XABIER DOKTOREA

TROJAOLA ZULUETA, LURDES DOKTOREA

Arrasate / Zaldibar kalea, 1-1 / 943 77 00 40

HOMEOPATIA

AMAIA IRIARTE (MEDIKU HOMEOPATA)

Arrasate / Nafarroa etorbidea 11

943 08 11 00 / 695 78 19 21

KIROPRAKTIKA ZENTROA

LARRAÑAGA ANDREA

Arrasate / Erdiko kalea 22, 3. eskuma / 943 79 92 83

LOGOPEDIA

PSIKOPEDAGOGIA ZENTROA

Arrasate / Inazio Zuloaga 10 / 943 79 48 77

MASAJISTAK

AZPEITIA IRUNE

Bergara / Ibargarai 44, behe / 943 76 73 43

ETXEBERRIA ANA

Antzuola / Errekalde 6, behe / 943 76 60 13

OPTIKAK

BEGIONDO OPTIKA

Aretxabaleta / Loramendi 10 / 943 79 98 21

OSASUN-DIAGNOSTIKOAK

UDALAITZ MEDIKU-ZENTROA

(ERRESONANTZIA MAGNETIKOA)

Arrasate / Nafarroa Etorbidea, 3 / 943 79 44 22

OSTEOPATIA

BENGOA NEREA

Arrasate / Erdiko kale 22, 3 ezk / 659 58 66 89

ETXEBERRIA ANA

Antzuola / Errekalde 6, behe / 943 76 60 13

PODOLOGOAK

ERDIKO KLINIKA PODOLOGIKOA

Arrasate / Erdiko kalea 54, behe esk. / 943 79 97 46

IKERLEKU PODOLOGIA ZENTROA

Bergara / Ikerleku zeharbidea z/g / 943 76 07 84

OINEZ PODOLOGIA KLINIKA

Aretxabaleta / Belorrieta 10 / 943 79 16 45

PSIKIATRA

GALLASTEGI PABLO

Bergara / San Martin plaza 2-1. ezk. / 943 76 26 64

PSIKOLOGOAK

GARMENDIA LANDER

Arrasate / Obenerreka 2, 7H / 943 79 35 86

NUÑEZ TXOMIN

Arrasate / Olarte 10 / 943 79 88 16

PSIKOPEDAGOGIA ZENTROA

Arrasate / Inazio Zuloaga 10 / 943 79 48 77

YOGA

SAMADHI YOGA

Bergara / Masterreka 13, behe

943 76 11 38 / 639 23 57 53.

KULTURA

DANBAKA MUSIKA LEHIAKETA

Sorpresaz betetako finala dator

- ▶ 22:30ean hasiko da Danbakako laugarren edizioko finala Elgetako Espaloia antzokian
- ▶ Talde finalistek abesti berriak eta hainbat sorpresa gertatu dituztela adierazi dute

ARANTZAZU EZKIBEL | BERGARA

Gertu dituzte musikariek instrumentuak eta ahotsa Espaloiko oholtza gainera igo eta ikuskizuna emateko. Xarma ondarrutarrak, Soraluze eta Bergarako Desprezio eta Lord Witch bergararrak iritsi dira finalera. 22:30ean hasiko da emanaldia. Sarrera 5 euro kostako da; Gaztekutxarekin eta TopaKide txartelarekin, berriz, 3 euro izango da.

Hiru finalisten emanaldiaren ondoren Atom Rhumba bilbotarrak girotuko dute Espaloia, irabazleak zeintzuk izan diren adierazi eman arte. Talde irabazleak diskoa grabatuko du Shot estudioan. Debagoieneko talde onenak, oster, MUK babestuta, bideoklipa grabatuko du.

JON KIRRU
XARMA TALDEKOA
FINALISTA

"Sorpresaxoren bat badaukagu"

Ondorrutarrak pozik daude gaurko Espaloiko finalari begira. "Gustura eta pozik jaso genuen epaimahaiaren erabakia. Kon-

tzertu aldrebesa eman genuen; izan ere, sokak hautsi zitzaizkigun eta arazo tekniko ugari izan genituen zuzenean", azaldu du Jon Kirruk, Xarma taldeko kideak, Danbakako laugarren kontzertua gogoratzean. Hori dela eta, ez zeukaten esperantza handirik finalerako txartela eskuratzeko. "Baina arazo guztiei nola buelta eman genion eta aurrera nola egin genuen ikusita, gu oso gustura gelditu ginen, disfrutatu egin genuelako agertokian", adierazi du Kirruk.

Gaurko finalari begira ze emanaldi mota eskainiko duten galdetuta, sorpresaxoren bat egongo dela aurreratuta dute ondarrutarrak. "Finalerako sorpresaxoren bat gordeko dugu, eta kanturik berri bat ere eskainiko dugu", azaldu du Kirruk. Rock gogorra egiten dute.

Finalari begira ilusiorik duten edo ez galdetuta, ez dutela ilusio handirik egin nahi azaldu du Kirruk. "Izan ere, epaimahaiak irizpide eta iritzi asko ditu eta edozer gerta daiteke gaurko finalerako". Hortaz, emanaldiaz gozatzera eta ondo pasatzera etorriko dira ondarrutarrak.

'PORRU'
DESPREZIO TALDEKOA
FINALISTA

"Dena emango dugu gaurko finalean"

"Harrituta baina era berean pozik gaude. Erronka bat izango da guretzako eta dena emango dugu", azaldu du Porru Desprezio taldeko kideak gaurko finalaz galdetuta. Epaimahaiaren erabakia sorpresa hartu duten edo ez galdetuta, esan digu sorpresa izan zela euredako finalean egongo zirela jakitea. "Guk ondo pasatzeko helburuaz eman genuen kontzertua eta finalerako txartela eskuratzeko pozgarria izan da", gaineratu du Porru-k.

"Entseatzen ari gara, baina inprobisazioa ere izango da gaurko zuzenekoan", dio Porru-k. Finalean jende asko egongo da eta urduritasunak gaituztuta "dena emango" dutela azaldu du Desprezioko kideak.

Gainerako finalistak nola ikusten dituzten galdetuta, Porru-k dio euren estiloan "bikain" moldatzen diren taldeak direla.

IKER NARBAEZ
LORD WITCH TALDEKOA
FINALISTA

"Ikuskizuna eskainiko dugu, beti bezala"

GOIENAn irakurrita jakin zuten bergararrak finalerako sailkatu zirela. "Bi aldiz irakurri behar izan nuen egia zela ziurtatzeko", dio Iker Narbaezek, Lord Witch taldeko kideak. Sorpresa izan zen, baina sorpresa atsegina.

"Finalari begira hainbat sorpresa ditugu, batez ere bukaera aldera egingo ditugunak. Beti bezala, ikuskizuna eskainiko dugu", azaldu du Narbaezek gaurko emanaldiaz galdetuta. Gaurkoan zer joko duten galdetuta: "Abesti berri batzuk izango ditugu, baina gure himnoak direnak ere joko ditugu, jendeak abestiak ezagut ditzan", dio.

Gainerako bi taldeak oso ondo ikusten dituztela esan du Narbaezek; eta epaimahaiak zer erabakiko duen ez dagoela jakiterik dio. "Gu ondo pasatzera joango gara eta helburua ikusleek ondo pasatzea izango da", dio.



Xarma taldekoak Espaloiko kontzertuan.



Soraluze eta Bergarakoak dira Desprezioko kideak.



Lord Witch taldeko kideak ikuskizuna bermatuko dute. | ARGAZKIAK: JOSETXO ARANTZABAL



Atom Rhumba taldeko kideak. | GOIENA

"Disko berriko abestiak joko ditugu"

Atom Rhumbako Joseba Irazokik esan du ezagutzen zuela Danbaka lehiaketa; izan ere, Pettirekin izan zen hirugarren edizioko finalean. "Lehiaketek musika giroa sortzen dute zonaldean, eta balio dute jendea erakartzeko", azaldu du. *Gargantuan Melee* azken laneko abestiak joko dituzte gaur Espaloian: "Batez ere disko berriko abestiak joko ditugu baina baita aurrekoak ere". Finaleko hiru taldeen ondoren joko dute.



The Beat Junkies talde kaliforniarrak Oñatiko gaztelekuan joko du. | GOIENA

Munduko DJ onenen musika zuzenean entzuteko aukera

Kontzertua Oñatiko gaztelekuan izango da gaur, egubakoitza, 22:30ean

ARANTZAZU EZKIBEL | OÑATI

Hip-hop musika eskainiko du gaur The Beat Junkies taldeak Oñatiko gaztelekuan. Gaztemaniak! ekimenaren barruan antolatutako kontzertua izango da. 22:30ean hasiko dute kontzertua eta sarrera 7 euro kostako da.

Kaliforniako Orange hirian 1992an sortutako taldea da The Beat Junkies. J Rocc, DJ Rhett-matic, DJ Babu eta DJ Melo-D musikariek osatzen dute taldea. Gainera, beste hainbat musikariren parte-hartzea ere izan ohi dute euren ikuskizunetan; besteak

beste, What? DJak, Mr. Choc, Icy Ice, Curse, D-Style eta Shorkut-ek parte hartu izan dute kontzertuetan.

Munduan DJ talde garrantzitsuenetakoa izatera iritsi dira kaliforniarrak azken urteetan egindako lanagatik.

Estilo dibertigarria Novatoren eskutik

The Beat Junkies taldearen aurretik DJ Novatok egingo du emanaldia. Oso denbora laburrean *dancehall* estiloan ezagun egin da Novato gaztea. Musika dibertigarriaren aldeko apustua egiten du, aurreiritzirik gabekoa, ezin hobea une atsegina pasa eta gorputza mugitzeko. Bere musikan erritmo indartsuak eta soinu efektistak dira nagusi. Estiloari dagokionez, Jamaikako *dancehall*-etik oso gertu dago Novatok egiten duen musika.



DJ Novatok gonbidatu lanak egingo ditu. | GOIENA

Bakarkako bidea

DJ horien ibilbidea ez dago The Beat Junkies taldeari bakarrik lotuta, nork bere bakarkako ibilbideagatik eta hip-hoparen esparruko talde ezagunekin parte hartzeagatik ere ezagun egin dira -eta musikariak.

Taldeak lortutako sari nagusien artean hainbat lehiaketa daude: besteak beste, DMC, The Supreme eta International Turntablist Federation sari garrantzitsuak lortu dituzte. Guztiak mundu mailan sari ezagunak eta garrantzitsuak.

ARRASATEKOBASERRIKO PRODUKTUENAZOKA

09:00 - 14:00 Seber Altube Plaza

HILEKO 3. ZAPATUAN

2011

urtarrilak 15
otsailak 19
martxoak 19
apirilak 16
maiatzak 21
ekainak 18
uztailak 16
irailak 17
urriak 15
azaroak 19



Neguan zer irakurri, zer entzun eta zer ikusi proposatzen duen gida kaleratu dute

Debagoieneko udal liburutegiek aurkeztu dute gida; liburuak, diskoak eta ikus-entzunezkoak daude

ARANTZAZU EZKIBEL | BERGARA

Seigarren urtez jarraian atera dute Debagoieneko udal liburutegiek neguko gida. Neguan zer irakurri, zer ikusi eta zer entzun proposatzen dute gidan. Hala, gidan agertzen diren produktu guztiak udal liburutegietan daude eskuragarri.

Mankomunitateak laguntzen du diruz gida egitea. "Azkeneko momentura arte ez genekien aurtengo gida egingo genuen edo ez. Eurek baloratu dute gida honek ze garrantzi duen, eta horregatik eskertu nahi genien. Krisiak, oraingoz, ez gaitu ukitu", azaldu du Asun Agirianok, Arrasateko Udal Bibliotekako arduradunak.

Mundu mailako irudia

"I love NG iruditu zaigu aukerakoa. Mundu mailan oso zabalduta dagoen irudia da; ikono bat da", dio Agirianok. Hain zuzen, irudia da aurtengo gidan nabarmendu gura izan duena.

Gida egiteko, Mankomunitateko liburuzain guztiak biltzen dira, hiru bat bider. Liburuak irakurri, diskoak entzun eta pelikulak ikusi ostean, guztien artean



Neguko gidan agertzen diren hainbat produktu. | GOIENA

ESANAK

"Mundu mailan oso zabalduta dagoen irudia aukeratu dugu, ikono bat"

ASUN AGIRIANO | ARRASATEKO UDAL BIBLIOTEKAKO ARDURADUNA

"Azkeneko momentura arte ez dugu jakin gida egingo genuenik"

aukeraketa egiten dute. Gida adinaren arabera sailkatuta dago: 0 urtetik aurrera; 6 urtetik aurrera; 9 urtetik aurrera; gazteak; eta helduak.

Nabarmentzeko produktuak

Filmei dagokionez, zortzi film aukeratu dituzte gidarako. Horien artean, nabarmentzekoa da Agirianoren ustez *Anvil, el sueño de una banda de rock* dokumentala. Heavy talde baten istorioa kontatzen du. Ezagun egiteko egin behar den lanaz dihardu filmak. "Gogoa eta indarra jarriz gero ametsak bete egiten direla esan gura du filmak", azaldu du Agirianok.

Ciudad de vida y muerte, Increíble pero falso, A propósito de Elly, Soul Kitchen, El concierto, Shutter Island eta *Welcome* dira gainerako filmak.

Musikari dagokionez, zortzi disko sartu dituzte gidan. Aipatzekoa da *Txinaurriak*, *Mikel Laboari ikasitako kantuek*.

Nagusien liburuak

"Liburuetan, helduen tartean, *Fikzioaren izterrak* nabarmenduko nuke. Ipuin liburua da, Ur



Neguko gidaren azala. | ISLADA MULTIMEDIA

Apalategi Baionako idazlearena", dio Agirianok. Ipuin umoretsuak dira, ironia handikoak. Apalategiren liburuetan literatura gaiak izaten dira ipuinen gaiak; eta, kultur mundua kritikatzeko du, besteak beste.

Aipatutakoaz gain, helduei zuzendutako beste 15 liburu ere sartu dituzte neguko gidan. Gazteen liburuei dagokionez, 16 liburu sartu dituzte liburuzainek; eta, haurren kasuan: 0 urtetik gorakoendako 16 liburu, 6 urtetik gorakoendako 16 liburu eta 9 urtetik gorakoendako beste 16 liburu. Produktu guztiak Debagoieneko liburutegietan daude.

Munduan zehar egindako bira musikala azalduko dute Ray eta Nick musikariek

'Xentimorik gabe' antzezlanaren eskainiko dute gaur Zabalotegin, 22:00etan

A.E. | BERGARA

Ramon Agirre eta Iñaxio Tolosa aktoreen lanaz gozatzeko aukera egongo da gaur, egubakoitza, Bergarako Zalabotegi aretoan. *Xentimorik gabe* lana eskainiko dute Agirrek eta Tolosak.

Ikuskizuna 22:00etan hasiko da eta sarrera 5 euro kostako da.

Bi musikariren bizitza

Agirrek eta Tolosak Ray eta Nick musikariren istorioak kontatzen dituzte. Orain dela 20 urte inguru elkartutako bikotea dira Ray eta Nick. Ospea lortu eta amai-gabeko bira hasi zuten bi musikariek munduan zehar. Fama ezagutu zuten, luxua dastatu eta musikari onenekin egon ziren oholza gainean. Halako baten, baina, herrimina sentitu eta Honorio doktorearen gomendioz Euskal Herrira itzultzea erabaki dute, Otaño sindromea gainditzeko.

20 urteko biraren berri

Musikariek, hortaz, munduan zehar bizi izandako bira azalduko dute gaurko ikuskizunean. Musikarekin lagunduko dituzte kontakizun eta pasadizoak bi

aktoreek. Agirrek gitarra joko du eta Tolosak tronpetak, klarineta, harmonika eta bestelako instrumentuak.

Musika eta umorea izango dira ikuskizunaren ardatz.

Inprobisazioa izango da nagusi

Aktoreek esan dute eskema bat jarraitzen saiatzen diren arren inprobisazioa dela nagusi. Frantsesez, italieraz, euskaraz, gaztelaniaz, ingelesez... Edozein hiz-

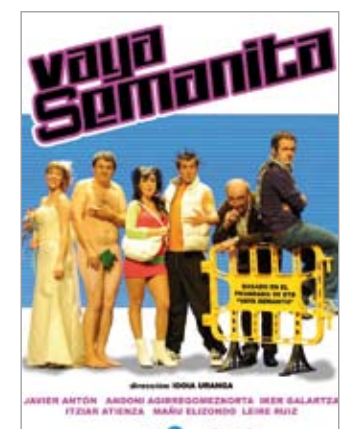
kuntzatan abesten dituzte euren "plagio" edo "bertsioak". Adibidez, emanaldian, Elvis Presleyren *Jailhouse rock* doinua eskainiko dute.

Pako Aristi idazlearen babesa izan dute Agirrek eta Tolosak doinuen moldaketa egiterakoan, eta Asier Sota aktore donostiarra kaosari ordena ematen saiatu da, gidoiarekin lagunduz.

Ondo pasatzeko aukera paregabea izango da gaur Zabalotegi aretoan, hortaz.



Iñaxio Tolosa eta Ramon Agirre aktoreak. | GOIENA



Vaya Semanita. | GOIENA

'Vaya Semanita' ikusteko sarrerak salgai daude

A.E. | BERGARA

ETBko saioan oinarritutako antzezlanaren ikusi gura dutenek dagoeneko eros ditzakete sarrerak Oñatiko kultura etxean, 12 eurotan. Emanaldi bikoitza egingo dute hilaren 28an Santa Ana aretoan: 20:00etan 22:30ean.

Andoni Agirregomezkorta, Javier Antón, Itziar Añentza, Iker Galartza, Mañu Elizondo eta Leire Ruiz igoko dira oholza gainera. ETBn ematen duten *Vaya semanita* saioko momenturik onenak aukeratu eta antzerkirako moldatu dituzte. Egunerokotasunaren kronika egingo dute.

FINALA

SARRERAK ETA ABONUAK //
SALGAI DAUDE:
1> GOIENAKO EGOTZETAN
2> 943 25 05 05 ZENBAKIAN
3> ESPALDIA KAFE ANTZOKIAN

SARREREN SALNEURRIA 5 EURO //
GAZTEKUTXAREKIN 3 EURO

urtarrilak
14
EGUBAKOITZA
22.30

ELGETAKO KAFE ANTZOKIA



FINALISTAK
DESPREZIO
ARRASATE / SORALUZE
XARMA
BERRIZ / ONDARROA
LORD WITCH
BERGARA

TALDE
GONBIDATUA
ATOM RHUMBA

BABESLE NAGUSIA



LAGUNTZAILEA



ANTOLATZAILEAK



1. ETXEBIZITZAK

101. SALDU

Antzuola. Etxebizitza saldu edo errentan ematen da. Bi logela, sukaldea, komuneta eta egongela. 615 73 87 01 edo 943 76 22 56.

Aramaio. Aukera paregabea. 2001eko etxebizitza salgai. 70 metro koadro. Garaje itxia. Ganbara. Zuzenean bizitzera sartzeko moduan. Aita Gabirel kalean. 177.300 euro. 656 73 13 21

Bergara. 98 metro koadroko etxebizitza salgai Toki Eder plazan (Espolonia). Lau logela, bi komun, igogailua, ganbara eta garajea. Deitu 628 62 45 75 edo 688 64 71 73 zerbakietara.

Eskoriatza. 47 metro koadroko apartamentua salgai. Logelabat. Sukaldea jantzia. Garajearekin. Hiru urteko eraikuntza. 21.000etatik aurrera deitu, mesedez. 650 95 56 44

Oñati. 60 metro koadroko etxebizitza salgai San Lorentzon. Bi logela, komun bat eta sukalde-egongela. Jantzia eta berritua. 192.000 euro. Deitu 20:00ak eta 22:00ak artean, mesedez. 699784749

Oñati. Kalebarrian 71 metro koadroko etxebizitza salgai. Bi logela, sukaldea, egongela eta komun guztiz hornitua. Patio erabilgarria, ganbara eta garaje itxia. Prezio ona. 665 71 77 98

103. ERRENTAN EMAN

Arrasate. Altamiran, Jose Luis Iñarra kalean, hiru logelako etxebizitza ematen da errentan. 639 96 01 21,

Arrasate. Zarugalde kalean etxebizitza ematen da errentan. Sukaldea, egongela, bi komun eta bi logela. Berokuntza eta igogailuarekin. 656 75 00 94

Debagoiena. Etxebizitza bi ematen dira errentan. Bata Aramaion eta bestea Arrasaten. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 647 22 09 38

Oñati. San Lorentzon etxebizitza ematen da errentan. Hiru logela, bi bainugela, egongela eta sukaldea. 650 56 62 06

104. ERRENTAN HARTU

Arrasate. Etxebizitza errentan hartu nahi dut Arrasaten, gehie- nez 550 euro ordainduta. 667 84 47 94. (Nabit)

Arrasate. Arrasatear neska langile eta arduratsua etxebizitza hartuko luke errentan Arrasate erdialdean. 500 euro arte ordainduko nuke. Mila eskerrera. Iraia. 606744237

Bergaran. Etxebizitza errentan hartuko nuke. 2 edo 3 logelarekin. 677 77 22 31

105. ETXEA OSATU

Aretxabaleta. Logela ematen da errentan sukaldea eta egongela erabiltzeko eskubidearekin. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 695 72 79 55

Arrasate. Logela hartuko nuke errentan, kontratuarekin. Ordaintzeko arduratsua naiz. 666 21 88 95 edo 943 79 74 13

Arrasate. Logela ematen da errentan, sukaldea eta egongela erabiltzeko eskubidearekin. Deitu 666 68 00 04 telefono zerbakietara.

Arrasate. Etxea osatzeko gela bat edo bi ditugu errentan. Deitu 630 71 35 83 telefono zerbakietara

Arrasaten edo Aretxabaletan logela bilanabil. Ikasleanaiz. Deitu 689 18 04 12 telefono zerbakietara

Bergara. Etxebizitza osatzeko pertsona behar da, sukaldea erabiltzeko eskubidearekin. Bolun. 670 85 86 68

Bergara. Bi logela ematen dira errentan Bolun, prezio onean. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 645 67 79 75

Bergara. Logela ematen da errentan, sukaldea erabiltzeko eskubidearekin. 650 62 12 94 edo 943 08 22 60

Oñati. Etxebizitza osatzeko pertsona bat edo bi behar dira. Interesatuok deitu 18:00etatik aurrera 653 74 87 51 telefono zerbakietara.

4. LANA

401. ESKAINTZAK

Debagoiena. Emakume euskaldun bat behar da emakume heldu bat zaindu eta etxeko lanak egiteko. Deitu 696 46 03 85 telefono zerbakietara

Oñati. Emakume edo neska behar da arratsalde hiru ume euskaldun zaintzeko. Deitu lanegunetan 13:00etatik 16:00etara edo 20:00etatik aurrera: 665 71 22 15

ARRASATE

2-3 pertsonarendako lanlekua errentan, merke. Kioskoa-ogitartekoak... 943 77 13 02

ARRASATE

Neska behar da asteburuetan tabernan lan egiteko. 617 68 01 50

ZURE IRAGARKIAK

IRAGARKIA JARTZEKO BIDEAK:

943 25 05 05 | sailkatuak@goiena.com | www.goiena.net/sailkatuak

Eguazteneko 12:00ak arte jasotako iragarkiak bakarrik iragarriko ditugu. Ordu horretatik aurrera ez da onartuko aldaketarik eta ezta iragarkia bertan behera uzterik ere. GOIENAK ez du argitaratzen diren iragarkien ondorioz sor daitezkeen operazioen erantzukizunik.

ORDAINTZEKO ATALAK DIRA:

- Etxebizitza Saldu/Errentan. Lokala Saldu/Errentan. Motorra Saldu/Errentan. - Profesionalen moduluak.

ARETXABALETA

Pertsona bat behar da tabernan lan egiteko. 688 68 54 65

BERGARA

Zerbitzaria behar da. 943 76 56 41

ESKORIATZA

Pub irlandarra (garagardotegia) ematen da errentan. 650 05 99 71

402. ESKAERAK

Aretxabaleta. Eskarmetudun emakumea gertu adinekoak zaintzeko. Egunez zein gauz. Deitu 943 53 33 92 telefono zerbakietara.

Arrasate. Emakume euskalduna gertu orduka plantxa zein garbiketa lanak egiteko edo ume eta nagusiak zaintzeko. Deitu 699 54 17 27 telefonora.

Arrasate. Asteburu eta jaiegunetan lan egingo nuke nagusi eta umeak zaintzen edo garbiketa zein plantxa lanetan. Baita astean zehar 18:00etatik 20:00etara bitartean ere. Pre-sazkoa da. Fanny Salvatierra. 682 31 97 37

Bergara. Neska beragarra gertu etxeko lanak egiteko. Deitu 943 76 28 12 telefono zerbakietara.

Bergara. Garbiketa lanetarako eta pertsona edadueten zaintza lanak egiteko gertu nago. Deitu 691 03 25 02 telefonora.

Bergara. Bertako neska gertu asteburuetan nagusiak zaintzeko. 637 18 07 23

Bergara. Esperientziadun neska umeak zaindu edo etxeko lanak egiteko gertu. Deitu 665 75 41 32 telefono zerbakietara.

Bergara. Orduka lan egingo nuke. Geriatria titulua daukat. Esperientziaduna. 650 62 12 94 edo 943 08 22 60

Debagoiena. Arrasaten, Aretxabaletan edo Bergaran lan egingo nuke arratsaldeetan, pertsona nagusiak zaintzen edo

bestelako lanak egiten. Erizain laguntzaile ikasketak egiten nabil. Deitu 689 18 04 12 telefono zerbakietara

Debagoiena. Emakume arduratsua gertu ume eta nagusiak zaindu edo orduka garbiketarako egiteko. Interesatuok deitu zerbaki hauetara. Finkora arratsalde edo gauz deitu, mesedez. 943 71 53 74 edo 695 73 87 95

Debagoiena. Emakumea gertu lan egiteko, garbiketa lanetan, sukalde laguntzaile moduan edo pertsona nagusiak zaintzeko. 645 67 82 24 edo 943 08 11 07

Debagoiena. Gazte arduratsua, paperekin eta gidatzeko baimenarekin lan egingo luke. 677 77 22 31

Debagoiena. Geriatria laguntzailea pertsona nagusiak zaintzeko gertu. Baita gaixok ospitalean zaintzeko ere, gauak arne. 08:00etatik 15:00etara edo 20:00etatik 08:00etara egingo nuke lan. Mirian. 646 05 58 88 edo 943 79 79 49

Debagoiena. Neska boliviarrak gertu nagusiak zaindu zein garbiketa lanetarako. Orduka zein etxean bertan bizi izaten. Legezko paperak eta esperientzia daukat. Deitu 618 14 71 34 telefono zerbakietara.

Debagoiena. Neska gertu ume zein nagusiak zaintzeko edo garbiketa lanetan jarduteko. Etxean bertan bizitzen edo asteburu zein gauak egiteko gertu nago. Erreferentzia onak. Interesatuok dei telefono honetara: 606 72 28 76

Debagoiena. Soldatzaile, margolari, mekanikari edo mendietan lan egiteko gertu. Deitu 645 67 82 24 edo 943 08 11 07 telefono zerbakietara.

Emakumea. gertu garbiketa lanak egiteko, umeak zaintzeko edo nagusiekin paseatzeko, 13:30etatik 19:30etara. Interesatuok dei telefono honetara: 677 81 10 00

Ikasi eta antolatu. Ingelesa ikasi gura? Eskolako lanekin laguntza behar? Zerbait antolatu behar duzu (ezkontza, boda, afaria)? Esperientzia daukat eta lagundu neike. Deitu lasai eta daukatzun zalantzak argituko dituzt. 635 12 87 82 edo 943 25 05 79

Lan bila nabil. 27 urteko mutil gaztea nahiz eta lana bila nabil, edozein motatakoa, sukaldean eta obretan zein margotzen esperientzia handia daukat, baita hortuetan ere. Pare bat ordu badira ere behar bainago. Interesatuok deitu 689 68 56 81 edo 606 74 42 37 telefono zerbakietara.

Lan egiteko prest. Esperientziadun neska umeak edo nagusiak zaintzeko prest. Interesatuok dei telefono honetara: 665 70 37 83 (Rakel)

Mutil gaztea gertu auto- edo kamoi-gidari, eta mekanikari lanak egiteko. Beste edozein lan egiteko ere gertu. Interesatuok dei telefono honetara: 671 15 97 13 (Juan).

5. IRAKASKUNTZA

502. EMAN

Arrasate. Eskola partikularrik ematen dira. Goimailako ingeniari industriala. Matematika, fisika, kimika, teknologia, marrazketa... maila guztiak,

unibertsitatea barne. Deitu 630 71 35 83 telefono zerbakietara.

Bergara. Ingeleseko eskolak ematen dira, maila guztiak eta azterketen prestaketa. Deitu 618 91 32 89 telefono zerbakietara.

Eskola partikularrik. Lehen Hezkuntzako irakaslea eskola partikularrik emateko prest. Rakel. 665 70 37 83

6. MOTORRA

601. SALDU

Renault Laguna. Grand Tour 1.9DCI. 130 ZP. 2007koa. 88.000km. Extra guztiak. Egoera oso onean. 10.800 euro. Harremanetarako deitu zerbaki honetara: 652 72 35 83

7. ANIMALIAK

703. EMAN

Hamster-kume erusiarrik opari. Etxean jaiokak, 2 hilabete besterik ez. Oso ondo zainduta. Interesatuok dei telefono honetara: 943790952 edo 600 77 05 56.

704. BESTELAKOAK

Katua Aramaion. Katu eme txuria galdu da. Ikusi edo aurkitu baduzu mesedez deitu telefono hauetara. Eskerrikasko. 699 40 73 35 edo 669 15 36 58

8. DENETARIK

801. SALDU

Bizikleta salgai. Conor bizikleta saltzen dut. Egoera onean, bizikleta oso ona omen da eta garestia. Baina saltzea beharrezkoa dut. Deitu 606744237 telefono zerbakietara datu gehiago jasotzeko.

Egongelako altzariak. Estilo klasiko-rustikoa. Armairua, ontzitegia eta erdiko mahaitxoak. Egoera oso onean. Debagoienan. Interesatuok deitu zerbaki honetara eta galdetu Anegatik. 653 70 45 47

Gitarra akustikoa eta Midi teklatura. Takamine (G-series 530 etc.. urdina) salgai, berri-berria eta gutxi erabilia. Berri, 530 euro balio ditu eta nik 350 euroan eskaintzen dut. Teklatura Oxigen 49 hiru garren generaziokoak saltzen dut, hau ere berri-berria. Erosi berri 125 euro balio ditu eta nik 75 euroan eskaintzen dut. Olerntzeroren hankazartzeak beste batentzat onuragarri izan daitezten. 677 78 31 56

Ordenagailuaren pantaila. Samsung 75E, 17", egoera onean. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 680 61 96 99

Patinetea. Bigarren eskuko patinetea salgai, merke. 679 74 00 61.

Umearendako osagarriak. Kapazurako zakua salgai. Berdea eta beroa. 35 euro. Jane markako Maxi-cosierentzat zakua salgai, gris kolorekoa. 25 euro. Pardelekaldetako, erruberekin 35 euro. Esnea ateratzeko Avent markakoa 40 euro. Idatzi mezua bat marsea15@hotmail.com e-postara edo deitu 653 72 22 54 telefonora deitu.

Umearendako osagarriak. Aulkia eta kapazoa, Arrue Derby modeloa. Etxerako sehaska, koltxoi eta guzti, eta bidaiatzeko sehaska. Komun musikala. Dena 250 euroan. Deitu 652 74 85 82 telefono zerbakietara.

802. EROSI

Elurretako erraketak. Bigarren eskuko elurretako erraketak erosiko nituzke. 628512278,

Inkubadora. Bigarren eskuko inkubadora bila nabil, txitak eta galeperrak ateratzeko. Deitu 686 50 06 92 zerbakietara.

803. EMAN

Armairua. Hiru ateko armairua ematen dut opari. Arrunta da baina berri dago. Emateko baduzu deitu 653 70 84 09 telefono zerbakietara eta Gaizkarengatik galdetu.

Sofa. Egoera onean dagoen sofa, hiru plazakoa, ematen da opari Arrasaten. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 943 79 88 83

804. HARTU

Besaulki txukun bat kentzeko moduan bazaude, mesedez abisatu eta gustura hartuko nuke. Deitu 618 80 09 32 telefono zerbakietara.

806. GALDU

Arrasate. WESC markadun beroki beltza galdu nuen abenduaren 31n Arrasateko Ekaitz tabernan. Aurkitu duenak eraman dezala, mesedez Ekaitz tabernara.

808. BESTELAKOAK

Bergara. Azaroaren 29an etxeko atletik bizikleta hartu ziguten, Zubiaurren. Eraman baduzu edo nonbait ikusi, deitu, mesedez. Laranja kolorekoa da, mota zuriekin. la berria da. Deitu 943 76 0130 telefono zerbakietara.

9. HARREMANAK

904. BESTELAKOAK

Gasteizera. Egunero Gasteizera autoan joaten naiz. 09:00etan Gasteizen egoten naiz eta 13:00etan bueltatzen naiz. Joateko bakarrik, edo bueltatzeko aukera. Interes izanez gero deitu 690 19 82 79 telefono zerbakietara.



Deba Garaia Inmobiliaria

Telesforo Aranzadi 2
T: 943 76 21 80 F: 943 76 06 37

ETXEBIZITZAK SALGAI

BERGARA

- Arrizuri, 97 m2, garajearekin.
- Aranerreka, 80 m2, oso ondo. Prezio ona.
- Matxiategi, 72 m2, eguzkitsua. Prezio ona.
- Zabalotegi, 54 m2, eguzkitsua, oso ondo.
- Bolu, 103 m2, oso eguzkitsua.
- Burdiñate, 104 m2, oso ondo.
- Ibargarai, apartamentua, 40 m2, berria, garajea aukeran.
- Justo Garate, 80 m2, oso ondo.
- Herri Lagunak, 60 m2.
- Martoko, 87 m2, ondo, garajearekin.
- San Pedro, 88 m2, ondo.
- Ibargarai, 80 m2 oso ondo eta eguzkitsua.
- Koldo Eleizalde, 87 m2 oso ondo.
- Zabalotegi 80 m2, eguzkitsua, berritua.
- Elorregi 70 m2, terrazarekin, eguzkitsua, oso ondo.
- Toki Eder plaza, 98 m2, oso ondo.
- Simon Arrieta, 57 m2, terrazarekin.
- Artekale, berritua. Prezio onean.
- Zubieta, 125 m2, terraza eta ortuarekin.
- Zabalotegi, 50 m2, berritua. Oso eguzkitsua.
- Iparragirre, 190 m2.
- San Antonio, 65 m2, eguzkitsua.
- Masterreka, 46 m2, eraikuntza berria.
- Etxebizitza berrien eraikuntza Maduran, San Pedron, Masterrekan, Zubiaurren, Bidekurutzetan, Zubieta, Martokan eta San Lorentzon.
- San Lorentzon aukera ona.
- Basarte. 69 m2. Oso ondo.
- Toki Eder plaza. 54 m2. Apartamentua. Oso ondo.
- Artekale, 48 m2. Apartamentua. Oso ondo.
- Arrizuri, 90 m2. Terrazarekin. Oso ondo.

SORALUZE

- Baltegieta, 83 m2, berria.
- Sagarrerreka, 58 m2, aukera ona.

ANTZUOLA

- Sagasti auzoa. Duplexa garajearekin. Oso ondo.
- Sagasti auzoa. Garajearekin. Oso ondo.

KROSTI INMOBILIARIA

Ibargarai 3 • BERGARA
Tel. / Faxa: 943 76 97 97
www.inmokorosti.com

ETXEBIZITZAK SALGAI

Bergara:

- Masterreka 92 m2. 237.399
- Masterreka. 88 m2. Igogailuarekin.
- Artekale 40 m2. Berritua.
- Irizar pasealekua 70 m2. Igogailuarekin.
- Zabalotegi 60m2. Oso ondo
- Mekolalde 110 m2. 90.000
- Osintxu. 84 m2. Igogailuarekin. 153.258
- Ibargarai 54 m2. Garajearekin.
- Lorentxoko 73 m2. Eraikitzeke.
- Burdiñate 53 m2. Prezio ona.
- Matxiategi 65 m2. Igogailuarekin.
- Ibarra 47 m2. 146.888
- Bolu 96 m2. Garajearekin.
- Simon Arrieta 70 m2. Prezio ona.
- Zabalotegi 54 m2. 154.761
- Aranerreka 80 m2. 189.319
- San Lorenzo 68 m2. Berritua.
- Herri Lagunak 52 m2. Prezio ona.
- **Etxebizitza berrien eraikuntza Martokan, Maduran, San Pedron, Zubiaurren eta Bidekurutzetan.**
- Artekale. Logela bat. Berritua.
- GARAJEAK SALGAI Ozaetan. Aukera ona.

Antzuola:

- Buztinuzuri, Sagasti, Antigua, Zurrategi, Behoko auzoa, Ibarre auzoa, San Josepe, Aiera eta Errekalde. Etxe onak.
- Herriko plaza 95 m2. Oso etxe ona.

Elgeta:

- **AUKERA.** Etxebizitza adosatuak salgai Elgetan. Lehen mailako materialekin. Eraikuntza bukatua.
- **PREZIO EZIN HOBEAK:** 249.210 tik hasita.
- **Eraikuntza berriak Torrealdean. 186.805 €tik aurrera.**

Soraluze:

- Sagar Erreka, Rabal, Atxuri eta Rekalde. Etxe onak.

PREBENTZIO ETA GIZARTERATZEKO TEKNIKARIA

Prebentzio eta Gizarteratzeko teknikari bat bitarteko funtzionario izendatu nahi da aldi baterako.

Oinarri-arauak: BAZen (goiz eta arratsalde) eta webgunean jaso daitezke: www.arrasate-mondragon.org

Izena emateko epea: urtarrilaren 15etik 21era arte (biak barne).



ARRASATEKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE MONDRAGÓN

Personal Salla ■

ASTEAGOIENAN



'Ander eta Yul' filma eskainiko dute eguaztenean

Txomin Madinak aurkezten duen zinema tertuliaren ondoren eskainiko dute *Ander eta Yul* filma. 1989an Ana Diezek egin-dako euskal filma da. Gainera, zuzendari berrien Goya saria irabazi zuen Diezek.

'Ander eta Yul'
Eguaztena, 21:45



Barandiaran museoaren gaineko saioa

Gipuzkoa Kultura-n Jose Migel Barandiaranen museoaren gainean jardungo dute. Ataungo Larruntza baserrian dago museoa, eta Barandiaranek 70 urtetan zehar jasotakoak erakusten ditu.

'Gipuzkoa kultura'
Eguena, 22:15

GOIENA TELEBISTA

EGUBAKOITZA, 14	ZAPATUA, 15	DOMEKA, 16	ASTELEHENA, 17	MARTITZENA, 18	EGUAZTENA, 19	EGUENA, 20
13:15 Marrazki bizidunak	08:00 Marrazki bizidunak	8:00 Herriz herri	13:15 Marrazki bizidunak	13:15 Marrazki bizidunak	13:15 Marrazki bizidunak	13:15 Marrazki bizidunak
13:45 Kantari	09:30 Antzerki topaketak	8:15 Ipupomamua	13:45 Kantari	13:45 Kantari	13:35 Kantari	13:45 Kantari
14:15 Onein	10:00 Ipupomamua	8:45 Marrazki bizidunak	14:15 Berbetan	14:15 Onein	14:00 Harmailatik	14:15 Onein
14:45 Berriak	10:30 Herriz-herri	10:45 Kantari	14:45 Berriak	14:45 Berriak	14:45 Berriak	14:45 Berriak
15:15 Ur eta Lur	11:00 Goiena Magazinea	11:15 Antzerki topaketak	15:15 Onein	15:15 Harmailatik	15:15 Onein	15:15 Nire herria
15:45 Kulturzulo	12:00 Ur eta Lur	11:45 Iragana gogoratuz	15:45 I	16:00 Kulturzulo	15:45 Bi tartean	15:45 Bi tartean
16:00 Organo zikloa	12:30 Onein	12:15 Berbetan	16:15 B	16:30 Herriz-herri	16:45 Berriak	16:45 Berriak
16:45 Berriak	13:00 Kantari	12:45 Ur eta Lur	16:45 Berriak	16:45 Berriak	16:45 Berriak	17:15 Marrazki bizidunak
17:15 Marrazki bizidunak	14:00 Marrazki bizidunak	13:15 Kiroleroak	17:10 Marrazki bizidunak	17:15 Marrazki bizidunak	17:10 Marrazki bizidunak	17:45 Ipupomamua
17:45 Gipuzkoa Kultura	15:45 Esatea libre	13:45 Onein	17:45 Antzerki topaketak	17:45 Harmailatik	17:35 Harmailatik	18:15 Marrazki bizidunak
18:15 Ipupomamua	16:45 Gipuzkoa Kultura	15:15 Ipupomamua	18:15 Marrazki bizidunak	18:15 Marrazki bizidunak	18:20 Marrazki bizidunak	18:45 Berriak
18:45 Berriak	17:15 Kulturzulo	15:45 Goiena Magazinea	18:45 Berriak	18:45 Berriak	18:45 Berriak	19:15 Kantari
19:15 Kantari	17:30 Tertulia	16:45 Organo zikloa.	19:15 Kantari	19:15 Kantari	19:15 Kantari	19:45 Goiena Magazinea
19:45 Goiena Magazinea	18:30 Goiena Magazinea	17:15 Esatea libre	19:45 Goiena Magazinea	19:45 Goiena Magazinea	19:45 Goiena Magazinea	20:45 Danbaka
20:45 Gipuzkoa Kultura	19:30 Nire herria	18:15 Marrazki bizidunak	20:45 Harmailatik	20:45 Danbaka	20:45 Tertulia	21:15 Goiena Magazinea
21:15 Goiena Magazinea	20:00 Berbetan	20:15 Danbaka	21:30 Goiena Magazinea	21:30 Goiena Magazinea	21:45 Filma	22:15 Gipuzkoa kultura
22:15 Danbaka	20:30 Gipuzkoa kultura	21:00 Goiena Magazinea	22:30 Harmailatik	22:30 Iragana gogoratuz	23:15 Goiena Magazinea	22:45 Danbaka
23:25 Goiena Magazinea	21:00 Iragana gogoratuz	22:00 Nire herria	23:15 Gipuzkoa Kultura	23:00 Goiena Magazinea		
	21:30 Danbaka	22:30 Gipuzkoa Kultura	23:45 Goiena Magazinea			
	22:10 Tertulia	23:00 Berbetan				
	23:10 Goiena Magazinea	23:30 Kiroleroak				

ARRASATE IRRATIA

Egueneko kontzerturako sarrerak dituzte

Eguenean, Kooltur Ostegunen barruan, Los Carniceros del Norte taldeak kontzertua eskainiko du gaztetxean, 22:00etan. Eguenean bertan, sarrerak zozketatuko dituzte irratian punk *sinistro* estiloko taldearen kontzerturako.

'Irrien laguna' DVDa zozketatuko dute egubakoitzean

Pirritx, Porrotx eta Mari-motots ezagunen azken lana, *Irrien laguna*, zozketatuko dute egubakoitzean. Zozketa 11:15ean izango da. Parte har daiteke aste osoan, 943 25 05 05 telefonoan edo irratia@goiena.com helbidean.

GUARDIAKO FARMAZIAK

ARRASATE			
Zapatua, 15	LOURDES AMEZUA	Santa Marina, 32	940 79 09 74
Domeka, 16	ANA ESPANOL	Araba Etorb., 14	943 77 18 65
Astelehena, 17	AURORA RUIZ	Nafarroa Etorb., 1	943 79 14 09
Martitzena, 18	ERKUDEN ETXEBERRIA	Zarugalde, 42-44	943 77 16 30
Eguaztena, 19	ALBERTO AZKOAGA	Ferrerias, 1	943 79 15 15
Eguena, 20	M. FCA. AZKOAGA	Iturriotz, 17	943 79 79 99
Egubakoitzea, 21	ANE FERNANDEZ	P. Aranbarri, 1	943 79 22 26

BERGARA			
Zapatua, 15	INIGO ZABALA	Barrenkale, 25	943 76 16 87
Domeka, 16	INIGO ZABALA	Barrenkale, 25	943 76 16 87
Astelehena, 17	MERCEDES GUALLAR	San Antonio, 5	943 76 11 05
Martitzena, 18	JAVIER ESTELLA	Matxiategi, 5	943 76 19 63
Eguaztena, 19	L. ALVAREZ-M. MOZOS	Iparragirre	943 76 12 15
Eguena, 20	A. URRUTIKOETXEA	Plaza Orixondo, 4	943 76 11 74
Egubakoitzea, 21	INIGO ZABALA	Barrenkale, 25	943 76 16 87

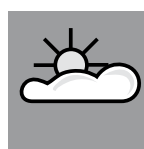
OÑATI			
Zapatua, 15	ANDUAGA	San Lorentzo, 3	943 78 21 16
Domeka, 16	ANDUAGA	San Lorentzo, 3	943 78 21 16
Astelehena, 17	BARRENETXEA	Kale Zaharra, 1	943 78 01 22
Martitzena, 18	BARRENETXEA	Kale Zaharra, 1	943 78 01 22
Eguaztena, 19	GARATE	Kale Barria, 42	943 78 05 58
Eguena, 20	GARATE	Kale Barria, 42	943 78 05 58
Egubakoitzea, 21	JULDAIN	Kale Barria, 6	943 78 11 28

ARETXABALETA			
Zapatua, 15	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 10	943 79 21 99
Domeka, 16	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 10	943 79 21 99
Astelehena, 17	M ^o DOLORES AGIRRE	Gorosarri Plaza	943 71 48 28
Martitzena, 18	M ^o DOLORES AGIRRE	Gorosarri Plaza	943 71 48 28
Eguaztena, 19	M ^o DOLORES AGIRRE	Gorosarri Plaza	943 71 48 28
Eguena, 20	M ^o DOLORES AGIRRE	Gorosarri Plaza	943 71 48 28
Egubakoitzea, 21	M ^o DOLORES AGIRRE	Gorosarri Plaza	943 71 48 28

Farmazien eskuko telefonoetarako 2010 egutegia eskuratzeko, bidali FARMA 25600 zenbakira. Gehienezko kostua 1,9 euro + WAP deskarga, operadorearen arabera, Altitria TICek kudeatuta (www.altitria.es).

EGURALDIA ASTEBURUAN

DEBAGOIENA



Max. 16°
Min. 5°

ZAPATUA, 15
Giro lasai eta atsegina. Behe lainoarekin esnatuko gara, baina eguna aurrera joan ahala argitu egingo du.



Max. 16°
Min. 5°

DOMEKA, 16
Aurreko egunetan izandako giroarekin jarraituko dugu. Termometroa 15 graduren bueltan ibiliko da.

OROIGARRIA

M. Angeles Murua Agirre



Oñatin hil zen 2011ko urtarrilaren 4an, 71 urte zituela.

Zure gozotasuna eta irrifarrea ez dugu ahaztuko.

Iñarra familia.
Bergaran, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Roberto Etxezarreta Egaña



Bergaran hil zen 2010eko urtarrilaren 10ean, 55 urte zituela.

Ni hilen noiz baina maitasunak bizirik dirau.

Zure lankideak.
Bergaran, 2011ko urtarrilaren 14an.



Bartolome eta Maria

Eskoriatzako Bartolome Carrillok eta Maria Montoyak urrezko ezteiak bete zituzten urtarrilaren 5ean. Hilaren 8an ospatu zuten giro ederrean. Familiako guztion partetik, "zorionak eta patxo handia".



Pedro eta Angela

Pedro Ezpeleta eta Angela Garai 1961eko urtarrilaren 16an ezkondu ziren Bedoñako Santa Eulalia elizan. Domekan urrezko ezteiak ospatuko dituzte familiakoekin. Haien partetik: "Zorionak, bikote".



ESKER ONA

Blanca Eguren Urkiola

Antonio Urzelairen alarguna



Bergaran hil zen 2011ko urtarrilaren 7an, 83 urte zituela.

Hileta-elizkizunera etorritakoei eta samin-agurrak bidali dizkiguzuenoi, eskerrik asko sendikoen izenean.

Bergaran, 2011ko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

Pedro Urteaga Arregi



Aretxabaletan hil zen 2010eko abenduaren 29an, 79 urte zituela.

Hileta-elizkizunera etorritakoei eta samin-agurrak bidali dizkiguzuenoi, eskerrik asko sendikoen izenean.

Aretxabaletan, 2011ko urtarrilaren 14an.

URTEURRENA

Antonino Aizkorralde Agirreolea

Maria Elena Elustondoren alarguna



Lehen urteurreneko meza domekan, urtarrilaren 16an, 12:30ean, Bergarako San Pedro parrokian ospatuko da.

Elizkizunera joango zaretenoi, aldeztatik eskerrik asko sendikoen izenean.

ESKER ONA

Bernardina Idigoras Cendoya



Eskoriatzan hil zen 2011ko urtarrilaren 4an, 88 urte zituela.

Hileta-elizkizunera etorritakoei eta samin-agurrak bidali dizkiguzuenoi, eskerrik asko sendikoen izenean. Haren aldeko meza domekan, urtarrilaren 16an, 12:30ean, Eskoriatzako San Pedro parrokian ospatuko da.

Eskoriatzan, 2011ko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

Maria Ugarte Aiastui



Oñatin hil zen 2010eko abenduaren 29an, 89 urte zituela.

Hileta-elizkizunera etorritakoei eta samin-agurrak bidali dizkiguzuenoi, eskerrik asko sendikoen izenean.

Oñatin, 2011ko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

Boni Ibabe Bengoa



Bergaran hil zen 2011ko urtarrilaren 9an, 79 urte zituela.

Une hauetan gurekin egon zareten guztioi eskerrik asko sendikoen izenean.

Bergaran, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Andoni Santos Fernandez



Villarrobejon (Palentzia) hil zen 2010eko abenduaren 30ean, 25 urte zituela.

Nahiz eta gureartetik joan, beti izango zaitugu gure bihotzean.

Zure gelakidiak. Oñatin, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Andoni Santos Fernandez



Villarrobejon (Palentzia) hil zen 2010eko abenduaren 30ean, 25 urte zituela.

Beti eramango zaitugu bihotzean.

Zure kuadrilla. Oñatin, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Andoni Santos Fernandez



Villarrobejon (Palentzia) hil zen 2010eko abenduaren 30ean, 25 urte zituela.

Ez zaitugu inoiz ahaztuko, ez zaitugu inoiz galduko, gure bihotz barrenean eramango zaitugu betiko.

Olatz eta Olatzen kuadrilla. Oñatin, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Maite Aranzabal Ugarte



Iluntasunean zure irribarea gure argia izango da.

Zure familia. Bergaran, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Maite Aranzabal Ugarte

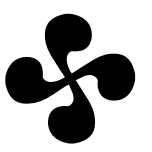


Maite, nire bihotzean bizirik jarraitzen duzu.

Antzuolan, 2011ko urtarrilaren 14an.

OROIGARRIA

Fermin Aranbarri Guridi



'Kuki', Arrasateko Udaltxistularien atabalerora 2010eko abenduaren 29an hil zen, 79 urte zituela.

Tarrapatatan-tarrapatatan Mondragoeko plazan atabal soinu hori izengo dogu faltan.



Udalaxpe Txistulari Elkarte. Arrasaten, 2011ko urtarrilaren 14an.



JOSETXO ARANTZABAL

ELGETA Danbakako irabazlea gaur erabakiko da

Xarma ondarrutarrak, Soraluze eta Bergarako Desprezio edo Lord Witch bergararrak: horietako bat izango da Danbakako irabazlea. Gaur jokatuko dute finala. Sarrera 5 euro kostatzen da; Gazteku-txarekin eta TopaKide txartelarekin, 3 euro. Atom Rhumba taldeak ere joko du.

Gaur, egubakoitza, Espaloian, 22:30ean.



IBAN LIZARRALDE

OÑATI Iban Lizarralde oñatiarraren film laburra

Gartzela delako film laburra emango dute. Leketio eta Gasteizko film laburren lehiaketetan saritu egin dute. Aktoreak dira Arantxa Gurmendi, Iñake Irastortza eta Iker Galartza. Argazkian, filmaketako une bat.

Gaur, egubakoitza, kultur etxeko zine aretoan, 19:30ean.

ANTZERKIA

OÑATI 'Jules Verneren abenturak' antzezlana, Maliren alde

Gorakada antzerki taldearen eskutik aurten aurkeztu berri duten *Jules Verneren abenturak* antzezlana izango da ikusgai, Elkar Hezi ikastetxeak antolatuta. 4 urtetik gorako umeen familiendako da. Sarrerak urtarilaren 17tik aurrera Elkar Hezi ikastetxeko idazkaritzan eta kultur etxean salduko dituzte euro baten truke. Jasotako dirua Maliko elkartasun eta garapen proiektuarendako izango da. Antzezlana da hilaren 22an, zapatua, Santa Ana antzokian, 17:30ean.

OÑATI 'Vaya Semanita' antzezlana, urtarilaren 28an

Vaya Semanita antzezlana egingo du Glu-Glu taldeak. Bi saio izango dira, bat 20:00etan eta bestea 22:30ean. Sarrerak salgai daude kultur etxean, 12 eurotan. Errosteko ordutegia: 16:30etik 20:30era.

NON-ZER

Emaguzue zuen ekitaldien berri eguazteneko eguerdia baino lehen.
Tel.: 943 25 05 05 | kultura@goiena.com | Faxa: 943 25 05 13

URTARRILA 14
URTARRILA 20

HITZALDIAK

ARRASATE ACABE elkarteak bere zerbitzuaren berri emango du

Anorexiaren eta Bulimiaren aurkako Euskadiko taldea da ACABE. Dituzen zerbitzuaren berri emango dute. Urtarrilaren 18an, martitzena, Kulturaten, 19:00etan.

BERGARA Inkontinentzien gaineko hitzaldia egingo du aditu batek

Hizlaria Fernando Viciosa izango da. Antolatzaileak dira Angiozar Bailarako Batzarra eta Bizikasi. Gaur, egubakoitza, Angiozarko saloian, 19:00etan.

OÑATI Zaborraren kudeaketaren gaineko bilera informatiboa

Zaborraren kudeaketaren gainean hitz egingo dute Zero Zabor plataformako kideek. Urtarrilaren 19an, eguaztena, kultur etxean, 19:30ean.

MUSIKA

ESKORIATZA Petti eta Xabiren (Sr. No) kontzertua eta ezusteak

Rock-and-roll akustikoa, bizi-bizia, euskal musikaren bi maisu hauen eskutik. Sorpresaren bat ere izango da, gonbidatu batzuekin. Bihar, zapatua, Inkernu tabernan, 23:00etan.

ELGETA Hainbat talderen kontzertua gaztetxean

Taldeak hauek izango dira: B.C. Bombs, Dirty Brothers eta Hell-beer Boys. Sarrera 4 euro da. Bihar, zapatua, gaztetxean, 22:00etan.

OÑATI Beat Junkies Hosted by Raakaa of Dilated Peoples taldea

Kaliforniako talde horrek kontzertua egingo du, Gaztemaniak programak antolatuta. Aurretik, Bilboko Novato taldeak joko du. Sarrera 7 euro da. Gaur, egubakoitza, gaztelekuan, 22:30ean.

OÑATI Trikipoteoa eta kontzertua

Trikipoteoa (20:00) eta Dida taldearen kontzertua (22:00) antolatu ditu Arranoak. Gaur, egubakoitza, Arrano tabernan, 20:00etan.

ARRASATE Sagardo denboraldia inauguratuko dute Txondorran

Sagardo denboraldia hasiko dute Txondorran; aurten, ESAITeko kideek inauguratuko dute. Urtero moduan, trikitilariak eta bertso-lariak izango dira. Azken horien artean Xabier Silveira izango da.

Hilaren 20an, eguena, Txondorran, 19:30ean.

KIROLA

ELGETA Frontenis txapelketa bihar, zapatua, hasiko da

III. Frontenis txapelketari hasiera emango diote zapatuan. Gizonetakoetan, zortzi bikotek hartuko dute parte, eta emakumetakoetan, bik.

Bihar, zapatua, udal pilotalekuan, 16:30ean.

ERAKUSKETAK

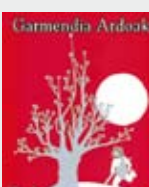
OÑATI III. Oñati Begi Bistan argazki erakusketan

Ilunpetan argazki taldeak antolatu du. Herriko jaietan ipini zituzten lehenengoz aurtengo edizioako argazkiak erakusketan, baina argazki batzuk lurrean apurtuta agertu ziren eta beste batzuk desagertu egin ziren. Hori ikusita, erakusketa hura errepikatzea erabaki dute, argazkiek izandako kalteen ondorioz beti egiten duten zozketa egin barik gertu zelako. Hortaz, urtarilaren 14tik otsailaren 4ra, Aker, Boga, Guria eta Ona tabernetan izango dira argazkiak ikusgai, eta otsailaren 4an, argazkiok zozketatuko dituzte. Zozketarako datuak taberna horietan egongo diren kutxetan eman ahal izango dira. Urtarrilaren 14tik otsailaren 4ra arte.

BERGARA Aranzadi ikastolak arte erakusketa irekiko du

Aranzadi ikastolak 40 urte ditu aurten. Hori ospatzeko antolatu dituzten ekintzen artean, arte erakusketa bat dago. Gaur, egubakoitza, irekiko dute Aroztegi aretoan, 19:30ean, eta hilaren 30era arte egongo da zabalik. Guraso, irakasle zein ikasle ohi ezagunek egindako lanak ikusgai izango dira: Manu Muniategiandikoetxea, Juanjo Altuna, Luis Laskurain, Ramon Aranzabal, Edurne Eraña, Xabier de Zerio,

BONOFOTOA



GARMENDIA ARDOEK EMANDAKO BOTILA ARDO PACKA*

ZOTZ EGINGO DUGU, GALDERA ZUZEN ERANTZUN DUZUENON ARTEAN:

* Larchago iskillarapeko ekologikoa: botila bat. Larchago beltz berezia: botila bat. Larchago krintza: botila bat.

ERANTZUNA:
IZEN-DEITURAK:
HERRIA: TELEFONOA:
Ekarri txartela MARTITZEN EGUERDIRAKO Goienako edozein egoitzatara

ETXEZ ETXEKO BANAKETA
Larchago ardoak eta produktu ekologikoak.
943 76 98 51

Nola du izena argazkiko kaleak eta zein herritan dago?

Argazkia eta galdera: Jose Felix Diaz de Tuesta

Zorionak aurreko zenbakiko irabazleari:
Nestor Igartua (Oñati)
Erantzun zuzena:
Zaiartu



OIHULARI KLOWN

ARETXABALETA Umeendako ipuinak, Amaia Arriaranek kontatuta Oihulari Klown taldeko Amaia Arriaran aktore bergararrak *Do, re, mi, golku*a bete ipuin delako ipuin emanaldia egingo du umeendako. 4 urtetik gorako umeendako dago gomendatuta.

Bihar, zapatua, Arkupeko liburutegian, 11:30ean.

Aitor Usobiaga, Ander Barruso, Ana Orgaz, Jabier Gantxegi, Xabier Zabala eta beste hainbaten lanak, hain zuzen.

Ordutegia: martitzenetik egubakoitzera, 18:00etatik 20:30era; zapatuetan, 12:00etatik 14:00etara eta 18:00etatik 20:30era; domeketan, 12:00etatik 14:00etara.

ARRASATE Naturaren Argazkilarik erakusketa, oraindik zabalik

Naturaren Argazkilariak 2010 delako erakusketa bisitatzeko aukera dago; astelehena, hilak 17 da horretarako azken eguna. Naturan egindako argazki paregabeek osatu den bilduma aurkituko dute bisitariak erakusketa honetan. Kutzak babestutako ekintza bat da.

Kultureteko klustroan, 17:30etik 20:30era, astelehenera arte.

ARETXABALETA 'Gurutze Mujikaren koloreak' margo erakusketa

Gurutze Mujika aretxabaletarrak *Gurutze Mujikaren koloreak* delako erakusketa dauka Arkupen. Hil osoan dago berau ikusteko aukera.

Ordutegia: astegunetan, 11:00etatik 13:00etara eta 18:00etatik 20:00etara; zapatuetan, 11:00etatik 13:00etara.

IKASTAROKAK

ESKORIATZA KZgunean ikastaroa egiteko aukera

Tutorea KZgunean egongo da hilaren 19an, eta ikastaroa egin ahal du bertaratzen den 16 urte baino gehiago duen edozeinek. Urtarrilaren 19an, eguaztena, KZgunean, 16:30ean.

DEBAGOIENA Osasun-garraio laguntzaile ikastaroa Oñatin

Debagoieneko Gurutze Gorriak osasun-garraio laguntzaile ikastaroa emango du. Parte hartzeko, derrigorrezkoa da gutxienez 18 urte izatea; eta Lehen Laguntza edo Lehen Sorospen titulua edukitzea, gehienez lau urteko antzinateasunarekin. Zubillagako Olaluru zentroan izango da. Izenemate epea zabalik dago 619 00 35 00 telefono zenbakian eta altodeba@cruzroja.es helbide elektronikoa.

ANTZUOLA Tutorea KZgunean

Antzuolako KZgunean egongo da tutorea hilaren 18an, eta Interneten gaineko ikastaroa egin

ahal du bertaratzen den 16 urte baino gehiago dituen edozeinek.

Urtarrilaren 18an, martitzena, liburutegian, 16:00etan.

BESTELAKOAK

ARRASATE Literatura solasaldia: 'La tía Julia y el escribidor'

Literatura solasaldiak honako jardunaldiarekin hasiko dira. Ordutegia hauxe da: 18:30 - 20:30. Informazio gehiago, honako webgunean www.arrasatekoudalbi-blioteca.blogspot.com.

Urtarrilaren 18an, martitzena, Kulturaten, 18:30ean.

OÑATI Karnabaletako dantzak ikasteko aukera

Oñatiko Karnabaletan, martxoaren 5ean dantza egiteko ikastaroak antolatu ditu Oñatz dantza taldeak. Eguaztenetan 20:00etan eta zapatuetan 12:00etan batzen dira. Errekaldeko dantzako lokalean.

ARETXABALETA 'Dantza familian: egizu dantza zure haurarekin'

Jaiak elkarrekin antolatzen du, eta bihar, zapatua, hasiko dira. Zapatu goizetan izango da, 11:30etik 12:45era, Magdalena Milano irakaslearekin. Izenemate epea zabalik dago jaiakelkarrea@yahoo.es helbidera idatzita edo 943 53 43 96 telefonora deituta. Haurrak 3 eta 6 urte bitartekoak izan beharko dute. Hiruhilabeteko 30 euro ordaindu beharko du guraso-haur bikote bakoitzak; eta langabeek, 20. Partaide kopuru mugatua da. Bihar, zapatua, Arkupen, 11:30ean.

OÑATI Ate irekien jardunaldiak Txaloka ludotekan

Ate ireki jardunaldiak egingo dituzte hilaren 18, 20, 24 eta 26an. 2007an eta 2008an jaiotako umeen gurasoei egiten diete dei. 16:45etik 19:45era arte.

ARRASATE Eskalada egitera eta Valdezcarayra irteerak

Astean zehar mila aukera daukate 12-17 urteko gazteek auzotako 3 gaztetxokoetan. Urtarrilerako bi irteera berezi daukate antolatuta: urtarrilaren 22an, eskalada irteera; eta 29an, Valdezcarayra.

Argibideak, gaztetxokoetan edo Txatxilipurdin.

ZINEMA

BERGARA

ZABALOTEGI

La cinta blanca
Domeka: 19:30.
Munduan bira doan
Domeka: 17:00.
Let's get lost
Eguena: 20:30.

GAZTETXEA

En un mundo libre
Domeka: 18:00.

OÑATI

KULTUR ETXEA

Ladrones
Egubakoitza eta zapatua:
22:30.
Domeka: 19:30, 22:30.
Astelehena: 19:30.
Crónicas de Namia 2
Zapatua eta domeka:
17:00.

ARETXABALETA

ARKUPE

Harry Potter y las reliquias de la muerte
Egubakoitza eta zapatua:
22:00.
Domeka: 19:30.
Astelehena: 16:00.
Cazadores de dragones
Domeka eta astelehena:
17:00.
A propósito de Elly
Eguena: 19:30.

ELGETA

ESPALOAIA

El escritor
Eguaztena: 21:30.

ARAMAIO

KULTUR ETXEA

Origen
Egubakoitza: 21:45.
El corral, una fiesta muy bestia
Domeka: 17:00.

EIBAR

COLISEO ANTZOKIA

The green hornet (3D emanaldiak)
Egubakoitza: 22:30.
Zapatua: 19:30, 22:30.
Domeka: 20:00.
Astelehena: 20:30.
Las aventuras de Sammy (3D)
Domeka: 17:00.

COLISEO 1

Los próximos tres días

COLISEO 2

Camino a la libertad

Bi filmen ordutegia:
Egubakoitza: 22:30.
Zapatua: 19:30, 22:30.
Domeka: 17:00, 20:00.
Astelehena: 20:30.

GASTEIZ

FLORIDA GURIDI

De dioses y hombres (euskaraz)
17:30, 20:00, 22:30.
The tourist
17:30, 20:00, 22:30 (egubakoitza), 18:30, 20:30, 22:30 (zapatua eta domeka).
Los próximos tres días
20:00.
Amor y otras drogas
17:15, 19:50, 22:30.
Pan negro
20:00, 22:30 (egubakoitzean eta astelehenetik eguenera), 20:15, 22:30 (zapatua eta domeka).
Camino a la libertad
17:15, 19:50, 22:30.
Megamind
16:45 (zapatua eta domeka).
YELMO GORBEIA

Urtarrilaren 14tik 20ra.

GURIDI

Balleta: Guiselle (Londresko Royal Opera House-etik)
Hilak 19: 20:30.

Balleta: Cavalleria Rusticana (Milango Scalatik)
Hilak 20: 20:00.

The green hornet (3D emanaldiak)
Egubakoitzean martitzena: 17:30, 20:00, 22:30.

Ahora los padres son ellos
17:30 (egubakoitzean eta astelehenetik eguenera), 16:45, 18:30 (zapatua eta domeka).
Twelve
17:30, 20:00, 22:30.

De dioses y hombres (euskaraz)
17:30, 20:00, 22:30.
The tourist
17:30, 20:00, 22:30 (egubakoitza), 18:30, 20:30, 22:30 (zapatua eta domeka).
Los próximos tres días
20:00.
Amor y otras drogas
17:15, 19:50, 22:30.
Pan negro
20:00, 22:30 (egubakoitzean eta astelehenetik eguenera), 20:15, 22:30 (zapatua eta domeka).
Camino a la libertad
17:15, 19:50, 22:30.
Megamind
16:45 (zapatua eta domeka).

YELMO GORBEIA

Biutiful
21:40, 00:25.
Tron: legacy (3D emanaldiak)
19:30, 22:00, 00:30.
Tres metros sobre el cielo
19:50.
Las crónicas de Narnia
16:10 (zapatua eta domeka), 19:20.
The green hornet (3D emanaldiak)
16:30 (zapatua eta domeka), 19:00, 21:30, 00:00.
The green hornet
17:30, 20:00, 22:30, 00:50.
Amor y otras drogas
15:30 (zapatua eta domeka), 17:45, 20:05, 22:25, 00:45.
La daga de Rasputin
16:10 (zapatua eta domeka), 18:10, 20:10, 22:10, 00:10.

Camino a la libertad
16:00 (zapatua eta domeka), 18:45, 21:30, 00:15.
Los viajes de Gulliver (3D emanaldiak)
16:00 (zapatua eta domeka), 18:00.
Los viajes de Gulliver
16:45 (zapatua eta domeka), 18:45.
Harry Potter 7
17:30.
Las aventuras de Sammy (3D)
15:45 (zapatua eta domeka), 17:45.
Entre lobos
22:00, 00:10.
Los próximos tres días
16:45 (zapatua eta domeka), 19:15, 21:45, 00:15.
También la lluvia
16:15 (zapatua eta domeka), 18:15, 20:15 (egunero), 22:15 (egubakoitza eta zapatua).
Ahora los padres son ellos
20:20, 22:20, 00:20.
Bruc
20:40, 22:40, 00:40.
No controles
15:40 (zapatua eta domeka), 17:40, 19:40.
Balada triste de trompeta
22:15 (domekatik eguenera), 00:15 (egubakoitza eta zapatua).
The tourist
18:15, 20:20, 22:25, 00:30.
La bella y la bestia (3D emanaldiak)
16:15 (zapatua eta domeka).

YELMO GORBEIA

Urtarrilaren 14tik 20ra.
Gauerdiko emanaldiak, egubakoitzean eta zapatuan.

ABACO BOULEVARD

The green hornet
15:45, 18:05, 20:25, 22:45.
The green hornet (3D emanaldiak)
15:50, 18:10, 20:30, 22:50, 01:05.
Ahora los padres son ellos
16:05, 18:10, 20:20, 22:30.
Amor y otras drogas
15:50, 18:05, 20:25, 22:40, 00:55.
La daga de Rasputin
16:15, 18:15, 20:25, 22:30, 00:45.
La posesión de Emma Evans
20:25, 22:30.
No controles
16:20, 18:25, 20:30, 22:35, 00:30.
Megamind
16:00, 18:00.
Camino a la libertad
16:30, 19:20, 22:00, 00:35.
Tres metros sobre el cielo
15:45, 18:05.
Balada triste de trompeta
22:15.
Como la vida misma
16:00, 18:15, 20:30, 22:45, 01:00.
Los próximos tres días
20:00, 22:35, 01:00.
Los viajes de Gulliver
16:00, 18:00, 20:00.
Balada triste de trompeta
22:15.

Abenduaren 14tik 20ra.
Gauerdiko emanaldiak, egubakoitzean eta zapatuan.

KRITIKA



EL DISCURSO DEL REY ★★★★★

Zuzendaria: Tom Hooper.

Herraldea: Erresuma Batua.

Urtea: 2010.

Aktoreak: Colin Firth, Geoffrey Rush, Helena Bonham Carter, Guy Pearce.

Iraupena: 118 minutu.

Film barnekoia eta historikoa

Urte berriaren hasierarekin gure zinemetara heltzen dira Oscar sarietarako izendapen ugari jasotzeko itzaropen duten filmak. *El discurso del rey*-k Urrezko Globoetan zazpi izendapen izan ditu eta Oscarretan Tom Hooperren filmak aukera askotxo ditu aktoreei ematen dizkieten sariak eskuratzeko.

Tom Hooperri ez diogu meriturik kendu nahi: bera da aktoreen lana zuzendu eta sinkronizatzen duena eta idatzitako gidoiari bizia eta erritmo egokia ematen diona, baina filmaren aspektu distiratsuen aktore guztien lana da. Colin Firth eta Geoffrey Rush bikote protagonistaren lana zoragarria bada ere, euren

interpretazioak babesten dituzten beste aktore guztiak ere bikainak dira. *El discurso del rey* film barnekoia bada ere, istorioaren ardatz nagusia hitz-motela den gizon bat da eta akats hori zuzentzeko eta gairatzeko, bere logopedaren laguntzarekin, egin behar dituen ahaleginak bihurtzen dira istorioaren erdigunea. Baina hori bai, istorioa ere zabaltzen da, gure protagonista duke eta errege izatera heltzen delako eta, horrela, beste gai asko agertuko dira: zahartzen ari den erregea, errege izan nahi ez duen semea, erantzukizun hori hartu behar duen semea, komunikabide eta teknologi berriek ekartzen dituzten aldaketak, eta bigarren guda

hasierarekin sortzen diren gatazka internazionalak.

Osagai horiek garai hori erretratatzeko eta Jorge VI.ak pertsona gisa gairatu behar dituen oztupoak azaltzeko balio dute. Errege izatera helduko den pertsonaia gizaki arrunt bezala ezagutuko dugu, bere konplexu eta segurtasun-gabeziekin eta horiek gairatzeko egin behar dituen ahaleginekin. Horrekin batera, garrantzi handia du gizarte maila desberdin eta herrialde desberdinetako bi pertsonaien artean sortzen den adiskidantza. Horrela, *El discurso del rey* aldi berean film barnekoia eta historikoa bihurtzen da.

ANTONIO ZABALA



goiena

2011-01-14

HARPIDETZA: ARETXABAETA 20550, E05 BASABE POLIGONOA | TEL.: 943 08 10 50 | HARPIDETZA@GOIENA.COM

BUKATZEKO

Elkartasun pausoz, bidea egiten

- ▶ Magalik 4 urte ditu eta garunaren errehabilitazio neurologikorako tratamendua jasotzen ari da Galizian
- ▶ Tratamendua oso garestia dela eta familiak kontu korrontea ireki du Nafarroako Rural Kutxan

ARRITXU BARRUSO | BERGARA

Magali Muruamendiarazek 5 urte beteko ditu otsailean. Bergararra den arren, azken hilabeteotan Galizian bizi da, amarekin eta anaia txikiarekin batera; izan ere, garuneko lesio bat izan zuen jaio zenean eta Galiziako Foltra zentroan garunaren errehabilitazio neurologikoarendako tratamendua jasotzen ari da joan zen abuztuaren amaiera ezkerero.

Gabonak etxeko berotasunean Gabonetan, baina, egun batzuetarako, Magalik Bergarara itzultzeko aukera izan zuen lagun eta familiarrekoei tratamenduak eragiten dizkion onurak erakusteko. "Gustura etorri gara etxera eta oso pozik Magalik aurrerapauso garrantzitsua eman dituelako azken hilabeteotan. Ia-ia tente mantentzen da bera bakarrik, pausok ematen ere ikasi du eta estimuluei erantzuten die; musu ematen diotuzenean nabaritzen da gustatzen zaiola. Sekulako aurrerapausoak dira guretako", kontatu digu Nagore Egurennek, Magaliren amak.

Hasiera baten hilabete eta erdirako joan ziren Galiziara, baina Magaliren aurrerapausoak ikusita egonaldia luzatzea era-



Magali, amarekin, Bergarako etxean duen logelan. | A. BARRUSO

baki dute: "Oraingoz, jarraitu egingo dugu. Urtarrilaren 10ean hasiko du berriro ere tratamendua, baina ez dakigu noiz arte. Ez dugu ilusio handirik egin nahi, dena etorri ahala aztertu eta erabakiko dugu. Nik uste dut horixe dela zuzenena".

Herritarren elkartasuna

Galiziako tratamendua, baina, oso garestia da, eta, buruari buelta asko eman ostean, azkenean ere familiak laguntza eskatzea erabaki zuen eta Magaliren alde Erregetako Loteria saltzera animatu ziren Gabonetan; herri-

arren erantzuna erabatekoa izan zen: "Aho zabalik geratu gara. Partizipazioak bost eurokoak ziren, hiru loterian jokatzen eta bi Magalirendako. Hasieran oso loteria gutxi erosi genuen eta motz gelditu ginen, jendeak loteria erosi nahi zigun laguntzeko. Oso pozgarria da jakitea beharra duzunean jendea laguntzeko prest dagoela. Eskerrak eman nahi dizkiegu lagun-diguten herritar guztiei".

Loteria kausa on baten aldekoa zen eta, beharbada, horregatik zortea lagun izan dute; kontua da jokaturakoaren bikoitza irabazi dutela. Magaliren gurasoek azaldu dute dirua kobratu nahi duenak Caja Rural de Navarrara joan behar duela.

Magaliri lagundu nahi?

Magaliren amak kontatu digu loteria agortu zenean herritarrak dirua ematen hasi zirela, eta, azkenean, Nafarroako Rural Kutxan kontu korronte irekitzea erabaki dutela (3008 0169 57 2232793014).

Honezkerok Galiziako lagunekin egongo da berriro ere Magali. Ea laster etortzen den Bergarara berriro ere bisitan notizia onekin. Zorte on, Magali!

AZKEN HITZA

IDOIA ETXEBERRIA



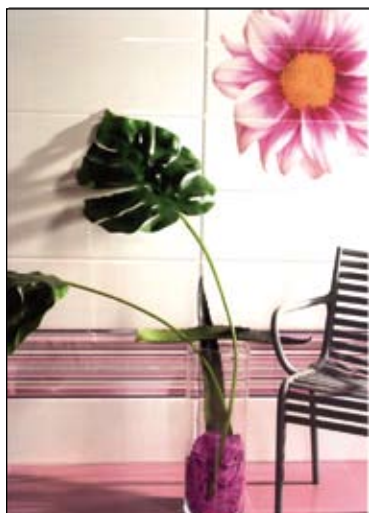
Erretzaileak eta keak

Soi batean, medikuak kontsultan erretzen zuen. Gizonek zinean. Gidariak eta bidaiariak autobusean. Irakasleek ikasgelan. Hori lehen. Ez hain aspaldi. Orain ezin da tabernetan ere erre. Eta kontuz parkeetan, umeak gertu badaude. Laster, balkoian erretzen duenari salaketa jarriko dio bizilagunak. Erretzailea gaizkile bihurtu da.

Erretzaileak erreta. Tabernariak haserre, bezeroak galtzeko beldurrez. Erretzaile pasiboak pozik: bazen ordua! Kea desagertu da tabernetatik. Besape usainak eta babarrun janen ondorioak bistaratuko dira. Baina jada ez dago arrisurik. Umeekin tabernetara sartzeko, adibidez.

Ume guztiak sartzen badira, tabernak Txiki Park bihurtuko dira... Akabo *katarro poteoak!* Orain hotzez hilko direnak erretzaileak izango dira. Baina ze kontxo, lehenago ere bazekiten: tabakoak hil egiten du.

Egia esan, arrisksuagoa da kalean egotea tabernan baino. Autoen eta fabriken kea jaten egotea, alegia. Tximiniak zigarro erraldoiak dira, ke beltza dariela. Erretzaile guztiek batera baino gehiago kutsatzen dute. Baina horiek ez daude gaizki ikusita.



Eraman dotoretasuna zure etxera



gelatzu s.l.

Zubillaga auzoa 1
OÑATI
Tel.: 943 71 63 22
Faxa: 943 78 15 51